



**Perilica rublja**

Korisnički priručnik

**Pralni stroj**

Uporabniški priročnik



WTE 10736 CHT



**HR / SL**

Broj Dokumenta : 2820529171\_HR/ 21-12-20.(9:16)

# 1 Opće sigurnosne upute

Ovaj odjeljak sadrži informacije o sigurnosti koje će vam pomoći zaštititi se od opasnosti od tjelesnih ozljeda i oštećenja imovine. Ne pridržavanje ovih uputa poništava sva jamstva.

## 1.1 Zaštita života i imovine

- ▶ Nikada ne stavlajte proizvod na pod pokriven tepihom. U suprotnom će nedostatak protoka zraka ispod stroja uzrokovati pregrijavanje električnih dijelova. To može dovesti do problema s proizvodom.
- ▶ Isključite proizvod iz strujne utičnice kada ga ne koristite.
- ▶ Neka instalaciju i popravke uvijek obavlja ovlašteni servis. Proizvođač neće biti odgovoran za oštećenja do kojih dođe zbog postupaka koje izvode neovlaštene osobe.
- ▶ Crijeva za dovod i odvod vode trebaju biti dobro pričvršćena i biti neoštećena. U suprotnom postoji opasnost od curenja vode.
- ▶ Nikad ne otvarajte bubanj ili ne uklanljajte filter kada u bubnju još ima vode. U suprotnom može doći do opasnosti od izljevanja i ozljede zbog tople vode.
- ▶ Ne otvarajte na silu vrata za stavljanje rublja. Vrata će se automatski otvoriti nakon što ciklus pranja završi. Ako se vrata ne otvore, primijenite rješenja za pogrešku „Vrata za punjenje ne mogu se otvoriti.“ u odjeljku Rješavanje problema. U slučaju nasilnog otvaranja vrata za punjenje mogu se oštetiti vrata i mehanizam zazakljčavanje.
- ▶ Koristite samo deterdžente, omekšivače i dodatke koji su prikladni za pranje u perilici rublja.
- ▶ Pridržavajte se uputa na etiketama odjeće i na pakiranju deterdženta.
- ▶ Rublje koje je prethodno oprano, očišćeno, zaprljano ili zamrljano benzinom, otopinama za kemijsko čišćenje ili drugim zapaljivim ili eksplozivnim tvarima ne smije se sušiti u uređaju jer ispušta zapaljivu ili eksplozivnu paru. Iz ovog razloga, za ovo rublje ne koristite program osvježenja te ne birajte dodatnu funkciju operi i odjeni. Jer to može izazvati opasnost od požara.



Ovaj je proizvod proizведен koristeći najnoviju tehnologiju u ekološki prihvatljivim uvjetima.

- ▶ Rublje zamrljano tekućim uljem za kuhanje, acetonom, alkoholom, benzinom, kerozinom, sredstvom za uklanjanje mrlja, terpentinom, voskom i sredstvima za uklanjanje voska mora se prethodno oprati u vrućoj vodi s puno deterdženta. Nakon programa pranja, za ovo rublje se može koristiti program osvježenja te birati dodatna funkcija operi i odjeni.
- ▶ Odabir dodatnog programa operi i odjeni ili program osvježi ne smiju se koristiti za pjenastu gumu (lateks pjenu), kape za tuširanje, vodootporene tkanine, odjeću ili jastuke s gumenim dodacima ili podloge od pjenaste gume. Jer to može izazvati opasnost od požara.
- ▶ Ako koristite loptice za perilice rublja, dozator deterdženta, košare za rublje i loptice u uređaju oni se mogu otopiti tijekom sušenja. Ne koristite ih u programu osvježavanja te prilikom odabira dodatne funkcije operi i odjeni. Jer to može izazvati opasnost od požara.
- ▶ Ako koristite industrijske kemikalije za čišćenje tada nikad ne koristite program osvježavanja ili dodatni program operi i odjeni. Jer to može izazvati opasnost od požara.
- ▶ Nakon sušenja nikad ne dirajte staklo na vratima za stavljanje rublja golim rukama. Postoji opasnost od opeklina!
- ▶ Kod programa osvježavanja i odabira dodatne funkcije operi i odjeni postoji proces hlađenja kao zadnji korak kako bi se osiguralo da rublje bude na temperaturi koja ne može našteti korisniku. Možete biti izloženi vrućoj pari ako otvorite vrata prije završetka hlađenja. Postoji opasnost od opeklina.
- ▶ Ako je program prekinut (program je poništen ili je došlo do nestanka struje) tijekom programa osvježavanja ili odabira dodatne funkcije operi i odjeni, tada rublje u uređaju može biti vruće. Budite pažljivi.
- ▶ Tijekom programa osvježavanja ili odabira dodatnog programa operi i odjeni ne zaustavljajte uređaj prije dovršenja ovih koraka. Ako trebate zaustaviti uređaj izvadite svu odjeću i stavite je na odgovarajuće mjesto da se ohladi.
- ▶ Vaš uređaj može raditi na temperaturi okruženja između 0°C i +35°C.
- ▶ Temperatura okruženja između 15°C i +25°C idealna je za proizvod.
- ▶ Ne dozvolite kućnim ljubimcima da ulaze u proizvod. Prije upotrebe provjerite unutrašnjost proizvoda.
- ▶ Ako ste preopteretili uređaj tada ne koristite program osvježavanja i dodatni program operi i odjeni. Pridržavajte se navedenih razina maksimalnog opterećenja.
- ▶ Za kožnu odjeću i odjeću koja sadrži kožu ne smije se koristiti program osvježavanja ili odabrati dodatna funkcija operi i odjeni. Kožnati dijelovi ispuštaju boju.

- ▶ U slučaju kvarova koji se ne mogu popraviti koristeći informacije navedene u sigurnosnim uputama, isključite stroj, iskopčajte strujni kabel iz strujne utičnice i pozovite ovlašteni servis.
- ▶ Uređaj se ne smije dugo vremena koristiti samo u programu osvježavanja. Ako se navedeni program stalno koristi kroz duže vrijeme treba se koristiti bez rublja u kraćem programu pranja nakon svakih 15 ciklusa.
- ▶ Pregledajte svu odjeću prije nego što je stavite u uređaj i vodite računa da unutar džepova nema predmeta poput upaljača, novčića, metalnih komada, igli.
- ▶ Za donje rublje s metalnim dijelovima ne smije se koristiti program osvježavanja i odabirati dodatna funkcija operi i odjeni. Metalni dijelovi mogu ispasti tijekom sušenja i oštetiti uređaj.
- ▶ Za velike komade odjeće poput odjeće od tila, sagove, deke, prekrivače, itd. ne smije se koristiti program osvježavanja ili odabrati dodatna funkcija operi i odjeni. Jer oni mogu oštetiti odjeću.
- ▶ U uređaju ne koristite omekšivače tkanina ili sredstva protiv statičkog elektriciteta osim ako to nije preporučio proizvođač.
- ▶ Proizvodi poput omekšivača tkanina trebaju se koristiti u skladu s uputama proizvođača.
- ▶ Za osjetljivu odjeću koja sadrži svilu, vunu, itd. ne smije se koristiti program osvježavanja ili odabirati dodatna funkcija operi i odjeni. U protivnom, vunena odjeća može se stisnuti, a druga osjetljiva odjeća može se oštetiti.
- ▶ Prije pokretanja programa provjerite simbole na etiketi odjeće.

## 1.2 Sigurnost djece

- ▶ Djeca starija od 8 godina i ljudi sa smanjenim tjelesnim, psihičkim, senzornim i mentalnim sposobnostima, kao i neupućene ili neiskusne osobe, mogu koristiti ovaj proizvod ako su pod nadzorom i ako su upućeni u sigurnu uporabu uređaja, kao i povezane opasnosti. Djeca se ne smiju igrati proizvodom. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca, osim ako nisu pod nadzorom. Djeca mlađa od 3 godine moraju se udaljiti od uređaja osim ako nisu stalno pod nadzorom.
- ▶ Ambalažni materijali su opasni za djecu. Ambalažu čuvajte na sigurnom mjestu podalje od dosega djece.
- ▶ Električni proizvodi opasni su za djecu. Držite djecu podalje od uređaja kad radi. Ne dajte im da se igraju proizvodom. Koristite se zaključavanjem zbog djece kako biste spriječili djecu da diraju proizvod.

- ▶ Ne zaboravite zatvoriti vrata za stavljanje rublja kada napuštate prostoriju u kojoj se nalazi proizvod.
- ▶ Deterđzente i dodatke držite na sigurnom mjestu izvan dohvata djece, zatvorite poklopac na kutiji deterđzenta ili zatvorite pakiranje deterđzenta.

## 1.3 Električna sigurnost

- ▶ Ako je proizvod pokvaren ne smije se koristiti osim ako ga nije popravilo osoblje ovlaštenog servisa. Postoji opasnost od strujnog udara!
- ▶ Ovaj proizvod dizajniran je tako da nastaviti raditi nakon uključivanje nakon nestanka struje. Ako želite prekinuti program, pogledajte dio „Opoziv programa“.
- ▶ Proizvod priključite na uzemljenu utičnicu zaštićenu osiguračem od 16 A. Ne zanemarujte činjenicu da uzemljenje treba obaviti ovlašteni električar. Naša tvrtka neće biti odgovorna za štetu nastalu zbog korištenja proizvoda koji nije uzemljen u skladu s lokalnim propisima.
- ▶ Nikad ne perite uređaj tako da prolijevate ili izlijevate vodu na njega! Postoji opasnost od strujnog udara!
- ▶ Nikad ne dirajte utikač strujnog kabela mokrim rukama! Nemojte isključivati napajanje povlačenjem kabela. Obavezno jednom rukom pritisnite utičnicu, a drugom izvucite utikač.
- ▶ Proizvod se tijekom instalacije, održavanja, čišćenja i popravka treba iskopčati iz strujne utičnice.
- ▶ Ako je strujni kabel oštećen mora ga zamijeniti proizvođač, ovlašteni servis ili osoba sličnih kvalifikacija (po mogućnosti električar) ili netko koga je odredio uvoznik kako bi se izbjegle moguće opasnosti.

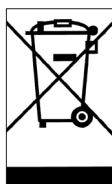
## 1.4 Zaštita od vrućih površina



Staklo na vratima za stavljanje rublja zagrijava se tijekom pranja na visokim temperaturama. Stoga, djeci strogo zabranite diranje stakla na vratima za stavljanje rublja tijekom pranja.

## 2 Važne upute o zaštiti okoliša

### 2.1 Sukladnost s direktivom o električnom i elektronskom otpadu (WEEE)



Ovaj je uređaj usklađen s direktivom EU-a o električnom i elektronskom otpadu (2012/19/EZ). Ovaj proizvod nosi klasifikacijsku oznaku za otpadne električne i elektroničke opreme (WEEE).

Ovaj proizvod proizведен je od kvalitetnih dijelova i materija koji se mogu ponovno koristiti i prikladni su za reciklažu. Na kraju vijeka trajanja ne odlažite proizvod s običnim otpadom iz kućanstva i drugim otpadom. Odnesite ga na odlagalište za reciklažu električne i elektronske opreme. Posavjetujte se s lokalnim vlastima da biste se informirali o tim odlagalištima.

Usklađenost s direktivom o ograničavanju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi (RoHS):

Proizvod koji ste kupili usklađen je s direktivom EU-a o ograničavanju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi (2011/65/EU). Ne sadrži štetne i zabranjene materijale koji su navedeni u direktivi.

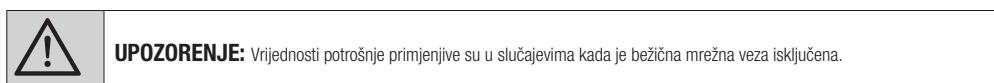
### 2.2 Informacije o pakiranju

Materijali pakiranja proizvoda su proizvedeni od recikliranih materijala u skladu s našim Nacionalnim odredbama o okolišu. Ne odlažite materijale pakiranja skupa s otpadom iz kućanstva ili drugim otpadom. Odnesite ih na odlagalište za materijale pakiranja kako su odredile lokalne vlasti.

## 3 Namjena

- Ovaj proizvod namijenjen je za upotrebu u kućanstvima. On nije namijenjen komercijalnoj uporabi i mora se koristiti samo za ono zašto je namijenjena.
- Proizvod se smije koristiti samo za pranje, ispiranje i pripremu tako označenoga rublja za odijevanje.
- Proizvođač se odriče bilo kakve odgovornosti do koje može doći zbog nepravilne uporabe ili transporta.
- Vrijek trajanja proizvoda je 10 godina. Tijekom ovom razdoblja, rezervni će dijelovi biti dostupni za ispravan rad proizvoda.
- Uredaj je namijenjen upotrebni u kućanstvima te za primjenu u prostorima poput:
  - kuhinja za osoblje, u trgovinama, uredima i drugim radnim okruženjima;
  - farmi;
  - od strane gostiju u hotelima, motelima ili drugim vrstama sličnih uslužnih objekata;
  - u uslužnim objektima poput pansiona.
  - u zajedničkim prostorima u stambenim blokovima ili praonicama rublja.

Naziv ili zaštitni znak proizvođača	Beko
Dobavljačeva identifikacijska oznaka modela	WTE 10736 CHT 7158143100
Nazivni kapacitet (kg)	10
Maksimalna brzina centrifuge (o/min)	1400
Perilica namijenjena za ugradnju	Non
Visina (cm)	84
Širina (cm)	60
Dubina (cm)	64
Jednostruki / dvostruki ulaz vode	• / -
• Dostupno	
Ulagana el. energija (V/Hz)	230 V / 50Hz
Ukupna struja (A)	10
Ukupna snaga (W)	2200
Glavna šifra modela	1314



Tablica simbola

Ispiranje	Centrifuga + izzracivanje	Izbacivanje vode	Temperatura	Centrifuge	Bez Centrifuge	Voda iz slavine (Hladna)	Nema vode	Odgoda vremena	Zaključavanje zbog djece	Zaključavanje zbog djece	Uključ / isključi	Start / Pauza	Razina zapranošt	Dodavanje odjeće	Preguzet program

## 4.1 Instalacija

- Za instalaciju proizvoda javite se u obližnji ovlašteni servis.
- Priprema lokacije i električnih instalacija, instalacija cijevi za vodu i odvodnju na lokaciji su odgovornost kupca.
- Pripazite da se crijeva za dovod i odvod vode te strujni kabel ne presavijaju, ne priklješte ili zgnječe prilikom guranja proizvoda na njegovo mjesto nakon instalacije ili čišćenja.
- Pazite da instalaciju i električni priključak proizvoda izvrši ovlašteni servis. Proizvođač neće biti odgovoran za oštećenja do kojih dođe zbog postupaka koje izvode neovlaštene osobe.
- Prije instalacije vizualno provjerite postoje li nedostaci na proizvodu. Ako postoje, nemojte ga instalirati. Oštećeni proizvodi predstavljaju rizik za vašu sigurnost.
- Proizvod koristite u dobro prozračenom prostoru u kojem nema prašine.

### 4.1.1 Odgovarajuća lokacija instalacije

- Proizvod stavite na ravan i čvrsti pod. Ne stavlajte ga na tepih s dugim nitima ili na druge slične površine.
- Ukupna težina perilice rublja i sušilice - potpuno napunjena - kada su montirane jedna iznad druge ne smije premašivati približno 180 kilograma. Stavite proizvod na čvrst i ravan pod koji ima dovoljnu nosivost!
- Ne stavlajte proizvod na strujni kabel.
- Ne instalirajte proizvod na mjestima gdje temperatura pada ispod 0°C.
- Ostavite minimalni razmak od 1,5 cm između proizvoda i namještaja.
- Ako proizvod instalirate na površinu sa stubama, nikad ga ne stavlajte blizu ruba.
- Ne stavlajte proizvode na povišene površine.
- Ne stavlajte izvore poput ploča za kuhanje, pećnica, itd. na perilicu rublja i ne koristite ih na proizvodu.

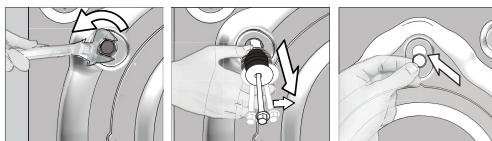
### 4.1.2 Uklanjanje ambalažnih ojačanja



Nagnite stroj prema nazad i uklonite ambalažna ojačanja. Uklonite pojačanje pakiranja povlačenjem trake. Ovaj postupak nemojte raditi sami.

### 4.1.3 Uklanjanje transportnih sigurnosnih vijaka

- 1 Olabavite sve transportne sigurnosne vijke pomoću odgovarajućeg ključa dok se ne počnu lagano okretati.
- 2 Transportne sigurnosne vijke uklonite laganim okretanjem.
- 3 Plastične poklopce isporučene u vrećici s korisničkim priručnikom koristite za prekrivanje otvora na stražnjoj ploči.



**UPOZORENJE:** Uklonite transportne sigurnosne vijke prije početka rada proizvoda! U suprotnom, uređaj će se oštetiti.



Držite transportne sigurnosne vijke na sigurnom mjestu tako da ih možete ponovno koristiti ako u budućnosti budete premještali proizvod.

Instalirajte transportne sigurnosne vijke obrnutim redoslijedom od postupka rastavljanja.

Nikad ne pomicajte proizvod bez montiranih transportnih sigurnosnih vijaka!

#### 4.1.4 Povezivanje vodoopskrbe



Tlak dovodne vode (vode iz iz vodoopskrbe) potreban za rad proizvoda je između 1 do 10 bara (0,1 – 1 MPa). Potrebno je 10 - 80 litara vode koja protiče kada se slavina potpuno otvor 1 minutu kako bi proizvod radio bez problema. Stavite ventil koji smanjuje tlak ako je tlak vode viši.

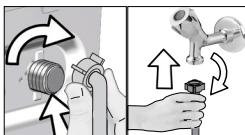
Ako ćete koristiti proizvod s dvostrukim ulazom vode kao jedinicu s jednostrukim ulazom vode (hladna voda) tada morate instalirati isporučeni čep na ventil vruće vode prije pokretanja proizvoda. (Odnosi se na proizvode isporučene zajedno sa zapornim čepom.)



**UPOZORENJE:** Modeli s jednostrukim dovodom vode ne smiju se spajati na slavini s toplo vodom. U tom slučaju rublje će se oštetiti ili će se proizvod prebaciti na zaštitni način rada i neće raditi.

**UPOZORENJE:** Na novom proizvodu ne koristite stare ili korištene cijevi za dovod vode. One mogu izazvati mrlje na rublje.

- 1 Rukom zategnjte sve matice crijeva. Nikada nemojte upotrebljavati alat za zatezanje matica.
- 2 Do kraja otvorite slavine nakon što se spojili crijevo i provjerite curi li voda na priključnim točkama. Ako dolazi do curenja zatvorite slavini i uklonite maticu. Ponovno pažljivo zategnjte maticu nakon provjere brtve. Da biste sprječili curenje vode i posljedična oštećenja, zatvorite slavine kada se stroj ne upotrebljava.



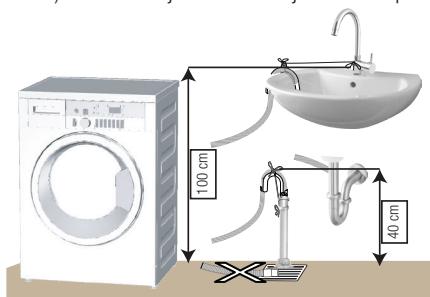
#### 4.1.5 Spajanje odvodnog crijeva na odvod

- Kraj odvodnog crijeva spojite izravno na odvod, umivaonik ili kadu.



**UPOZORENJE:** Ako se tijekom pražnjenja crijevo za odvod vode pomakne to može izazvati poplavu. Nadalje, postoji opasnost od opeklinu zbog visokih temperatura pranja! Kako bi se sprječile takve situacije i osiguralo da proizvod prima i ispušta vodu bez problema treba dobro pričvrstiti odvodnu cijev.

- Spojite odvodno crijevo na minimalnu visinu od 40 cm i maksimalnu visinu od 100 cm.
- Ako se crijevo podigne nakon što ga se položi na razinu poda ili blizu poda (udaljenost od poda manja od 40 cm) odvod vode je otežan i rublje može biti previše vlažno. Stoga se pridržavajte visina opisanih na slici.



- Kraj crijeva ne uvlačite u kanalizaciju ili u odvod više od 15 cm i tako sprječite povrat otpadnih voda u proizvod i osigurajte dobar odvod. Ako je predugo, skratite ga.
- Kraj crijeva ne smije se savijati, na njega se ne smije stajati i ne smije ga se prgnječiti između odvoda i proizvoda.
- Ako je dužina crijeva prekratka koristite ga tako što ćete koristiti originalno produžno crijevo. Duljina crijeva ne smije prelaziti 3,2 m. Da biste izbjegli curenje vode, spoj između produžnog crijeva i odljevnog crijeva na stroju mora biti dobro montiran odgovarajućom spojnicom da ne padne ni curi.

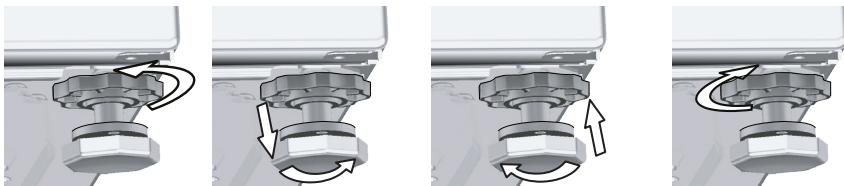
## 4.1.6 Podešavanje nožica



**UPOZORENJE:** Da biste osigurali tih i rad stroja s manje vibracija, on mora stajati ravno i u ravnoteži na svojim nožicama. Uravnotežite stroj prilagođavanjem nožica. U suprotnom proizvod se može pomaknuti s mesta i izazvati lom i probleme s vibracijom.

**UPOZORENJE:** Ne koristite nikakve alate za otpuštanje vijaka za zaključavanje. U suprotnom se mogu oštetiti.

- 1 Rukom olabavite sigurnosnu maticu na nožicama.
- 2 Prilagođavajte nožice sve dok proizvod ne bude stajao ravno i uravnoteženo.
- 3 Sve sigurnosne maticice zategnite rukom.



## 4.1.7 Električni priključci

Spojite uređaj na uzemljenu utičnicu zaštićenu osiguračem od 16 A. Naša tvrtka neće biti odgovorna za štetu nastalu zbog korištenja proizvoda koji nije uzemljen u skladu s lokalnim propisima.

- Priključci moraju biti uskladjeni s nacionalnim propisima.
- Kabelska infrastruktura električnih priključaka proizvoda treba biti odgovarajuća i sukladna zahtjevima proizvoda. Preporučuje se koristiti zaštitnu strujnu sklopku.
- Utikač strujnog kabela mora biti lako dostupan nakon instalacije.
- Ako je trenutna vrijednost osigurača ili sklopke u kući manja od 16 ampera, neka ovlašteni električar instalira osigurač od 16 ampera.
- Napon naveden u dijelu "4. Tehničke specifikacije" mora biti jednak naponu električne mreže.
- Ne obavljajte priključivanje pomoću produžnih kabela ili razdjelne utičnice.



**UPOZORENJE:** Oštećene strujne kabele treba zamijeniti ovlašteni servis.

## 4.1.8 Prije upotrebe



Prije početka upotrebe proizvoda pripazite i provedite pripreme opisane u dijelu „2. Upute o zaštiti okoliša“ i „4.1. Instalacija“.

Da biste pripremili proizvod za pranje rublja, prvo izvršite program za čišćenje bubnja. Ako ovaj program nije dostupan na proizvodu tada primijenite postupak opisan u odjeljku „4.4.2. Čišćenje vrata za stavljanje rublja i bubnja“.



Koristite sredstvo protiv kamenca koje je prikladno za perilice.

U perilici je ostalo malo vode zbog postupaka provjere kvalitete u proizvodnji. To nije štetno za proizvod.

## 4.2 Priprema

### 4.2.1 Sortiranje rublja

- Rublje sortirajte u skladu s vrstom tkanine, bojom i stupnjem zaprljanosti te dozvoljenom temperaturom vode.
- Uvijek se pridržavajte uputa navedenim na etiketi odjeće.

### 4.2.2 Priprema rublja za pranje

- Rublje s metalnim dodacima kao što su žice, kopče remena ili metalni gumbi oštetiti će perilicu. Uklonite metalne dijelove ili odjeću s metalnim dodacima perite tako da je stavite u vreću za pranje ili jastučnicu. Ova vrsta odjeće može se pregrijati u programu osvježenja te u dodatnoj funkciji operi i odjeni te oštetiti rublje. Iz ovog razloga, za ovo rublje ne koristite program osvježenja te ne birajte dodatnu funkciju operi i odjeni.
- Izvadite sve stvari iz džepova poput novčića, kemijskih, kopči za papir te izvrnute džepove naopako i isčetkajte ih ako je to moguće. Takvi predmeti mogu oštetiti perilicu ili uzrokovati buku.
- Odjeću manje veličine, poput dječjih čarapica ili najlon čarapa, stavite u vrećicu za pranje rublja ili u jastučnicu.
- Zavjese stavite bez da ih naguravate unutra. Uklonite kukice za vješanje zavjese. Iz ovog program osvježavanja te dodatnu funkciju operi i odjeni ne koristimo za til i zavjese.
- Proizvode s oznakom „perivo u perilici“ ili „ručno pranje“ perite samo s odgovarajućim programom. Osušite ih vješanjem ili polaganjem. Za takve proizvode ne birajte dodatni program operi i odjeni.
- Ako planirate odabrati dodatnu funkciju operi i odjeni odaberite najveću preporučenu brzinu centrifuge tijekom procesa pranja.
- Zatvorite patent zatvarače, zašijte labave gume i popravite pocijepane dijelove.
- Proizvode s oznakom „perivo u perilici“ ili „ručno pranje“ perite samo s odgovarajućim programom.
- Ne perite skupa bijelo i obojeno rublje. Novo, tamno pamučno rublje spušta puno boje. Perite ga odvojeno.
- Tvdokorne mrlje moraju se pravilno tretirati prije pranja. Ako niste sigurni kako, raspitajte se u kemijskoj čistionici.
- Koristite samo boje/sredstva za promjenu boja i sredstva za uklanjanje vodenog kamenca koji su prikladni za strojno pranje. Uvijek se pridržavajte uputa na pakiranju.
- Hlače i osjetljivo rublje perite okrenuto naopako.
- Rublje od angorske vune držite u zamrzivaču nekoliko sati prije pranja. To će smanjiti ispuštanje dlačica.
- Rublje zaprljano brašnom, vapnenom prašinom, mlijekom u prahu, itd. treba se dobro istresti prije stavljanja u perilicu. Takva prašina i prah na rublju mogu se nakupiti na unutarnjim dijelovima perilice i uzrokovati oštećenje.

### 4.2.3 Savjeti za štednju energije i vode

- Slijedeće upute pomoći će vam upotrebljavati perilicu na ekološki i energetski (uštedi energije i vode) učinkovit način.
- Perilicu koristite uz najveće dozvoljeno opterećenje kapacitet za odabrani program, ali je nemojte preopteretiti. Pogledajte „Tablicu programa i potrošnje“.
  - Proučite upute o temperaturi na pakiranju deterdženta.
  - Slabo zaprljano rublje perite na niskim temperaturama.
  - Brže programe koristite za male količine slabo zaprljanog rublja.
  - Ne koristite pretpranje i visoke temperature za rublje koje nije previše zaprljano ili nema tvrdokorne mrlje.
  - Ako planirate sušiti rublje u sušilici odaberite najveću brzinu centrifuge preporučenu tijekom postupka pranja.
  - Ne koristite više deterdženta od preporučene količine navedene na pakiranju.

### 4.2.4 Stavljanje rublja u perilicu

- 1 Otvorite vrata za stavljanje rublja.
- 2 Rublje stavite u perilicu tako da ne bude zbijeno.
- 3 Gurnite vrata tako da se zatvore dok ne čujete zvuk zaključavanja. Pazite da ništa na zapne za vrata.  
Vrata za punjenje zaključana su dok program radi. Zaključavanje vrata automatski će se otvoriti nakon što program pranja završi. Tada možete otvoriti vrata za punjenje. Ako se vrata ne otvore, primijenite rješenja za pogrešku „Vrata za punjenje ne mogu se otvoriti.“ u odjeljku Rješavanje problema.

### 4.2.5 Ispravna količina rublja

Maksimalni kapacitet punjenja ovisi o vrsti rublja, njegovom stupnju zaprljanosti i odabranom programu pranja. Perilica automatski prilagođava količinu vode težini rublja stavljenog u perilicu.



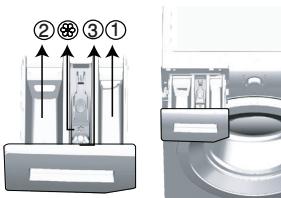
**UPOZORENJE:** Pridržavajte se podataka navedenih u odjeljku „4.3.3 Tablica programa i potrošnje“. Učinak pranja smanjuje se kada je perilica prepunjena. Štoviše, može doći do problema s bukom i vibracijom.

Vrsta rublja	Težina (g)	Vrsta rublja	Težina (g)
Kućni ograč	1200	Mali ručnici	100
Salvete	100	Ženska spačica	200
Poplun	700	Donje rublje	100
Plahte	500	Muški kombinezon	600
Jastučnica	200	Muška košulja	200
Stolnjak	250	Muška pidžama	500
Ručnik	200	Bluze	100

#### 4.2.6 Upotreba deterdženta i omešivača



Pri upotreti deterdženta, omešivača, širke, boje za tekstil, izbjeljivača i sredstva za uklanjanje kamerca pročitajte upute proizvođača na pakiranju i slijedite navedene doze. Upotrebljavajte čašicu za mjerjenje ako je dostupna.



Ladicica za deterdžent sastoji se od tri odjeljka:

- (1) za pretpisanje
- (2) za glavno pranje
- (3) za omešivač
- (4) osim toga, u dijelu za omešivač nalazi se i dio sa sifonom.

#### Deterdžent, omešivač i druga sredstva za pranje

- Prije pokretanja programa pranja dodajte deterdžent i omešivač.
- Nikad ne ostavljajte ladicu za deterdžent otvorenom kada radi program za pranje.
- Kada koristite program bez pretpisanja ne stavljajte nikakav deterdžent u odjeljak za pretpisanje (odjeljak br. „1“).
- Kada koristite program s pretpisanjem ne stavljajte tekući deterdžent u odjeljak za pretpisanje (odjeljak br. „1“).
- Ne birajte program s pretpisanjem ako koristite vrećica za deterdžent ili jednokratne kugle za doziranje. Vrećicu za deterdžent ili jednokratne kugle za doziranje stavite izravno s rubljom u perilicu.
- Ako koristite tekući deterdžent ne zaboravite staviti posudicu za doziranje tekućeg deterdženta u odjeljak za glavno pranje (odjeljak br. „2“).

#### Odabir tipa deterdženta

Tip deterdženta koji će potrijebiti ovisi o programu pranja, tipu i boji tkanine.

- Koristite različite deterdžente za bijelo i obojeno rublje.
- Osjetljivu odjeću perite posebnim deterdžentima (tekući deterdžent, šampon za vunu itd.) koji su namijenjeni samo za osjetljivu odjeću i perite je s preporučenim programima.
- Za pranje odjeće tamnih boja i pokrivače preporučuje se koristiti tekući deterdžent.
- Vunu perite s preporučenim programom i s posebnim deterdžentom proizvedenim posebno za vunu.
- Pogledajte dio s opisom programa za predložene programe različitih vrsta tkanina.
- Sve preporuke u vezi s deterdžentima vrijede za odabrane temperaturne raspone programa.



**UPOZORENJE:** Upotrebljavajte samo deterdžente proizvedene isključivo za perilice.

**UPOZORENJE:** Nemojte upotrebljavati sapun u prahu.

#### Podešavanje količine deterdženta

Količina deterdženta koja će se upotrebljavati ovisi o količini rublja, o tome koliko je prljavo i o tvrdoći vode.

- Ne koristite količine veće od onih preporučenih na pakiranju deterdženta i tako izbjegnite probleme s pretjeranom pjenom, lošim ispiranjem, financijskim troškovima te zaštitom okoliša.
- Manju količinu deterdženta koristite za manje količine rublja, za rublje koje nije pretjerano zaprljano ili kad koristite kraće programe posebno u područjima s mekšom vodom.

#### Upotreba omešivača

Ulijte omešivač u odjeljak za omešivač ladice za deterdžent.

- Ne prelazite oznaku maksimalne razine (>max<) u odjeljak omešivača.
- Ako omešivač više nije tekući tada ga razrijedite s vodom prije dodavanja u odjeljak omešivača.

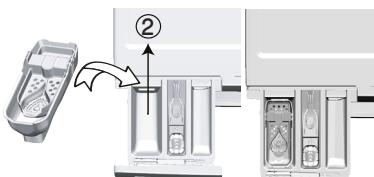


**UPOZORENJE:** Za omešavanje rublja nemojte upotrebljavati tekuće deterdžente ili druge proizvode za čišćenje koji nisu proizvedeni za omešavanje odjeće u perilici rublja.

## Upotreba tekućih deterdženata

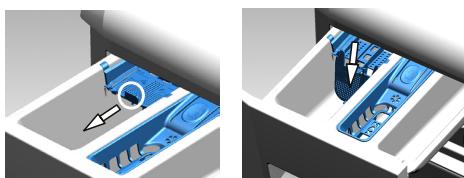
### Ako perilica ima čašicu za tekući deterdžent:

- U odjeljak br. „2“ stavite posudicu za doziranje tekućeg deterdženta.
- Ako tekući deterdžent više nije tekući tada ga razrijedite s vodom prije sipanja u posudicu za doziranje deterdženta.



### Ako perilica ima dio za tekući deterdžent:

- Ako želite koristiti tekući deterdžent tada taj dio povucite prema sebi. Dio koji se spusti služi kao prepreka za curenje tekućeg deterdženta. Napravu po potrebi očistite vodom dok je na svom mjestu ili uklonjen. Ako upotrebljavate deterdžent u prahu, naprava se mora postaviti na vrh.



### Ako perilica ima posudicu za doziranje tekućeg deterdženta:

- Ne koristite tekući deterdžent za pretrpanje u programima s pretrpanjem.
- Tekući deterdžent ostavit će mrlje na odjeći kada se koristi s funkcijom „Vremena završetka“ kod odgođenog početka pranja. Ako namjeravate upotrijebiti funkciju vrijeme završetka, ne upotrebljavajte tekući deterdžent.

### Upotreba deterdženta u gelu i tabletama

- Ako je gustoća deterdženta u gelu poput tekućine, a vaša perilica nema posebnu posudicu za tekući deterdžent, stavite deterdžent u gelu u odjeljak deterdženta glavnog pranja tijekom prvog dotoka vode. Ako vaša perilica ima posudicu za tekući deterdžent, napunite je deterdžentom prije pokretanja programa.
- Ako gustoća deterdženta u gelu nije poput tekućine ili u obliku tekuće tablete, stavite ga direktno u babanj prije pranja.
- Deterdžent u tabletama stavite u odjeljak glavnog pranja (odjeljak br. „2“) ili izravno u babanj prije pranja.

### Upotreba štirka

- Dodajte tekući štirak, štirak u prahu ili boju za tkaninu u odjeljak omekšivača.
- Ne koristite zajedno omekšivač i štirak u ciklusu pranja.
- Unutrašnjost perilice obrišite vlažnom i čistom krpom nakon korištenja štirka.

### Korištenje sredstva za uklanjanje vodenog kamena

- Prema potrebi koristite sredstva za uklanjanje vodenog kamena proizvedena za upotrebu samo u perilicama rublja.

### Upotreba izbjeljivača

- Odaberite program s pretrpanjem i dodajte sredstvo za izbjeljivanje na početku pretrpanja. Ne stavlјajte deterdžent u odjeljak za pretrpanje. Alternativno možete odabratи program s dodatnim ispiranjem i dodati izbjeljivač dok perilica uzima vodu iz odjeljaka deterdženta tijekom prvog koraka ispiranja.
- Ne koristite sredstvo za izbjeljivanje i deterdžent tako što će te ih pomiješati.
- Koristite samo malu količinu (pribl. 50 ml) sredstva za izbjeljivanja i dobro isperite odjeću kako ne bi izazvalo iritaciju kože.
- Ne izlijevajte izbjeljivač na rublje.
- Ne koristite ga za rublje u boji.
- Prilikom upotrebe izbjeljivača na bazi kisika odaberite program za pranje rublja na niskoj temperaturi.
- Izbjeljivač na bazi kisika može se koristiti s deterdžentom. Međutim, njegova gustoća nije ista kao gustoća deterdženta, stoga prvo ulijte deterdžent u odjeljak br. „2“ ladice za deterdžent i pričekajte dok deterdžent ne odnese voda koja se ulijeva. Dok perilica prima vodu, dodajte izbjeljivač u isti odjeljak.

## 4.2.7 Savjeti za učinkovito pranje

Odjeća				
	Svijetle boje i bijelo	Boje	Crno/tamne boje	Osjetljivo/vuna/ svila
Razina prijavosti	(Preporučeni raspon temperature na temelju razine zaprljanosti: 40-90 °C)	(Preporučeni raspon temperature na temelju razine zaprljanosti: hladno -40 °C)	(Preporučeni raspon temperature na temelju razine zaprljanosti: hladno -40 °C)	(Preporučeni raspon temperature na temelju razine zaprljanosti: hladno -30 °C)
	<b>Jako prijava</b>  (otporne mrlje kao što su mrlje od trave, kave, voća i krvi.)	Mrlje će možda trebati prethodno tretirati ili će trebati obaviti pretpranje. Za jako prljavu odjeću mogu se upotrebljavati preporučene doze deterđenta u prahu i tekućeg deterđenta preporučene za bijelo rublje. Preporučuje se upotreba deterđenata u prahu za čišćenje mrlja od gline i zemlje te mrlja koje su osjetljive na izbjeljivače.	Za jako prljavu odjeću mogu se koristiti preporučene doze deterđenta u prašku i tekućeg deterđenta za odjeću u boji. Preporučuje se upotreba deterđenata u prahu za čišćenje mrlja od gline i zemlje te mrlja koje su osjetljive na izbjeljivače. Preporučuje se upotreba deterđenata koji ne sadrže izbjeljivač.	Za jako prljavu odjeću mogu se upotrebljavati preporučene doze tekućih deterđenata koji odgovaraju odjeći u boji i odjeći tamnih boja.  Preporučuje se upotreba tekućih deterđenata proizvedenih za osjetljivu odjeću. Odjeća od vune i svile mora se prati posebnim deterđentima za vunu.
	<b>Uobičajeno zaprljana odjeća</b>  (Na primjer, mrlje na ovratnicima i manžetama)	Za uobičajeno prljavu odjeću mogu se upotrebljavati preporučene doze deterđenta uprahu i tekućeg deterđenta za bijelo rublje.	Za uobičajeno prljavu odjeću mogu se upotrebljavati preporučene doze deterđenta u prašku i tekućeg deterđenta za rublje u boji. Preporučuje se upotreba deterđenata koji ne sadrže izbjeljivač.	Za jako prljavu odjeću mogu se upotrebljavati preporučene doze tekućih deterđenata koji odgovaraju odjeći u boji i odjeći tamnih boja.  Preporučuje se upotreba tekućih deterđenata proizvedenih za osjetljivu odjeću. Odjeća od vune i svile mora se prati posebnim deterđentima za vunu.
	<b>Slabo zaprljana odjeća</b>  (Nema vidljivih mrlja.)	Za slabo prljavu odjeću mogu se upotrebljavati preporučene doze deterđenta u prahu i tekućeg deterđenta preporučene za bijelo rublje.	Za slabo prljavu odjeću mogu se upotrebljavati preporučene doze deterđenta u prašku i tekućeg deterđenta koji odgovaraju odjeći u boji. Preporučuje se upotreba deterđenata koji ne sadrže izbjeljivač.	Za slabo prljavu odjeću mogu se upotrebljavati preporučene doze tekućih deterđenata koji odgovaraju odjeći u boji i odjeći tamnih boja.  Preporučuje se upotreba tekućih deterđenata proizvedenih za osjetljivu odjeću. Odjeća od vune i svile mora se prati posebnim deterđentima za vunu.

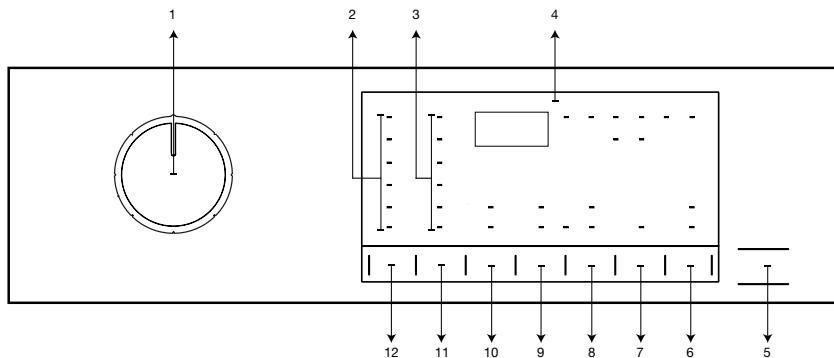
## 4.2.8 Prikaz vremena trajanja programa

Dok odabirete program, na zaslonu perilice prikazano je trajanje programa. Trajanje programa automatski se podešava za vrijeme njegova trajanja ovisno o količini rublja u perilici, količini pjene koja se stvara, neravnomjerno raspoređenom rublju u perilici, promjenama u strunom napajanju, tlaku vode i postavkama programa.

**POSEBNI SLUČAJ:** Na početku programa za pamuk i pamuk Eco na zaslonu je prikazano vrijeme trajanja programa za do pola napunjenu perilicu, što je uobičajeno punjenje za ovaj program. Stvarnu količinu rublja perilica će prepoznati 20 – 25 minuta nakon početka programa. Ako perilica prepozna da ste je napunili više od pola, program pranja automatski će se podesiti, a vrijeme trajanja programa produžiti. Promjena će biti prikazana na zaslonu.

## 4.3 Upotreba proizvoda

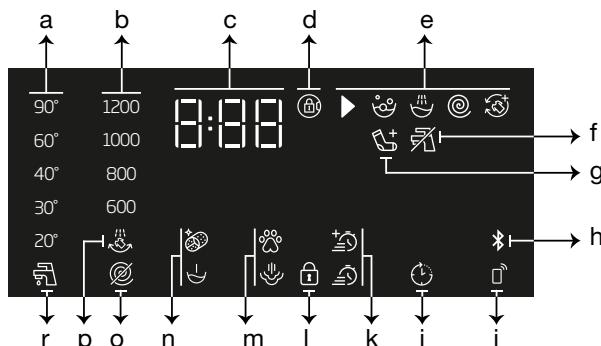
### 4.3.1 Upravljačka ploča



- 1 - Kotačić za odabir programa
- 2 - Svjetla pokazatelja razine temperature
- 3 - Svjetla pokazatelja razine centrifuge
- 4 - Zaslон
- 5 - Gumb za početak/pauzu
- 6 - Gumb za daljinsko upravljanje

- 7 - Gumb za postavljanje vremena završetka
- 8 - Gumb pomoćne funkcije 3
- 9 - Gumb pomoćne funkcije 2
- 10 - Gumb pomoćne funkcije 1
- 11 - Gumb za postavljanje brzine centrifuge
- 12 - Gumb za prilagođavanje temperature

### 4.3.2 Simboli zaslona



- a- Pokazatelj temperature
- b- Pokazivač brzine centrifuge
- c- Informacije o trajanju
- d- Simbol za uključeno zaključavanje vrata
- e- Pokazatelj slijeda programa
- f- Pokazatelj „Bez vode“
- g- Pokazatelj „Dodajte odjeću“
- h- Pokazatelj Bluetooth veze
- i- Pokazatelj daljinskog upravljanja
- j- Pokazatelj uključenog odgođenog početka
- k- Pokazatelj pomoćne funkcije 3
- l- Simbol za uključeno zaključavanje zbog djece
- m- Pokazatelj pomoćne funkcije 2
- n- Pokazatelj pomoćne funkcije 1
- o- Pokazatelj „Bez centrifuge“
- p- Pokazatelj zadržavanja ispiranja
- r- Pokazatelj hladne vode



Vizualni prikazi koji se upotrebljavaju za opis perilice u ovom dijelu shematski su i možda ne odgovaraju u potpunosti značajkama vaše perilice.

### 4.3.3 Tablica programa i potrošnje

Program	Maks. opterećenje (kg)	Potrošnja vode (l)	Potrošnja energije (kWh)	Maks. Brzina	Brzo+	Pretranje	Pomoćne funkcije			Raspon temperature koji se može odabrat u °C
							Para	Protiv gužvanja+	Čišćenje i nosjenje	
Cottons	90	10	98	2,75	1400	•	•	•	•	Hladno-90
	60	10	98	2,00	1400	•	•	•	•	Hladno-90
	40	10	95	1,10	1400	•	•	•	•	Hladno-90
Eco 40-60	40 ***	10	53	0,950	1400					40-60
	40 **,***	5	35	0,580	1400					40-60
	40 ***	2,5	28	0,350	1400					40-60
	60 **	10	58	1,250	1400					40-60
	60 **	5	46	0,880	1400					40-60
	60	4	76	1,48	1200	•	•	•	•	Hladno-60
Synthetics	40	4	74	1,00	1200	•	•	•	•	Hladno-60
	90	10	75	2,30	1400	•		•	•	Hladno-90
Xpress / Super Xpress	60	10	75	1,30	1400	•		•	•	Hladno-90
	30	10	75	0,25	1400	•		•	•	Hladno-90
	30	2	45	0,15	1400	•		•	•	Hladno-90
Woollens / Hand Wash	40	2	60	0,60	1200					Hladno-40
Gentle Care	40	4	65	0,85	800					Hladno-40
Outdoor / Sports	40	5	55	0,50	1200		•			Hladno-40
Stain Expert	60	5	86	1,85	1400	•	•			30-60
Hygiene+	90	9	125	3,00	1400			*	•	20-90
Duvet / Down Wear	60	-	100	1,60	1000			•		Hladno-60
Shirts	60	4	70	1,40	800	•	•	•	•	Hladno-60
HygieneTherapy	-	2	1	0,50	-	•			*	-
Čišćenje bubnja+	90	-	80	2,60	600			*	*	90
Downloaded Program *****										
Miješano	40	4	83	1,00	1200	•	•	•	•	Hladno-40
Briga za tamnu odjeću / traper	40	5	86	1,05	1200	•	•	•	•	Hladno-40
Zavjesa	40	2	98	0,90	800		•			Hladno-40
Donje rublje	30	1	78	0,30	600					Hladno-30
Meke igračke	40	2	80	0,90	600					Hladno-40

• : Može se odabrat.

\* : Automatski odabran, ne može se opozvati.

\*\* : Eco 40-60 ( je program testiranja sukladno EN 60456:2016 i energetskoj etiketi s Regulativom donijetom od Komisije (EU) 1061/2010)

\*\*\* : Eco 40-60 s odabranom temperaturom od 40 °C je program testiranja sukladno EN 60456:2016/prA:2019 i energetskoj etiketi s Regulativom donijetom od Komisije (EU) 2019/2014

\*\*\*\*\* : Navedeni programi mogu se upotrebljavati s aplikacijom HomeWhiz. Potrošnja energije se može povećati s priključenjem

- : Za maksimalno punjenje pogledajte opis programa.

	<p>Pomoćne funkcije u tablici mogu se razlikovati ovisno o modelu perilice.</p> <p>Potrošnja vode i struje može se razlikovati od onih navedenih u tablici, ovisno o promjenama u pritisku vode, tvrdoći i temperaturi vode, temperaturi okoline, vrsti i količini rublja, izboru dodatnih funkcija i brzine centrifuge te promjenama u naponu struje.</p> <p>Dok odabirete program na zaslonu perilice prikazano je trajanje pranja. Trajanje prikazano na zaslonu može se razlikovati od stvarnog trajanja ciklusa pranja za 1 – 1,5 sati, ovisno o količini rublja koju ste stavili u perilicu. Trajanje će se automatski ažurirati ubrzo nakon što pranje započne.</p> <p>„Proizvođač može promjeniti obrazac odabira pomoćnih funkcija. Novi obrasci odabira mogu se dodati ili ukloniti.“</p> <p>„Brzina centrifuge vaše perilice može varirati ovisno o programu; ova brzina ne može preići maksimalnu brzinu centrifuge vaše perilice.“</p> <p>Uvijek birajte najnižu odgovarajuću temperaturu. Najučinkovitiji programi u smislu potrošnje energije su općenito oni koji rade na nižim temperaturama i koji dulje traju.</p> <p>Buka i preostali sadržaji vlage su pod utjecajem brzine centrifuge: viša brzina centrifuge pri centrifugiranju, povećava buku i smanjuje sadržaj preostale vlage.</p>
---	--

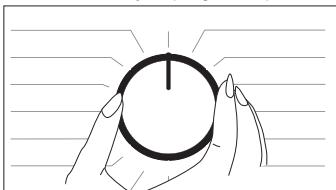
Vrijednosti potrošnje (HR)								
	Odarlj temperature (°C)	Brzina centrifuge (o/min.)	Kapacitet (kg)	Trajanje programa (hh:mm)	Potrošnja energije (kWh/ciklus)	Potrošnja vode (L/ciklus)	Temperatura rublja (°C)	Sadržaj preostale vlage (%)
Eco 40-60	40	1400	10	03:58	0,950	53	35	53
	40	1400	5	02:59	0,580	35	32	53
	40	1400	2,5	02:59	0,350	28	24	54
Cottons	20	1400	10	04:00	0,750	95	20	53
Cottons	60	1400	10	04:00	2,000	98	60	53
Synthetics	40	1200	4	02:35	1,000	74	40	40
Xpress / Super Xpress	30	1400	10	00:28	0,250	75	23	62

#### 4.3.4 Odabir programa

1 Odaberite program koji odgovara vrsti, količini i razini prljavosti rublja u skladu s „Tablicom programa i potrošnje“.

	<p>Programi su ograničeni najvećom brzinom centrifuge koja odgovara određenoj vrsti tkanine.</p>
	<p>Kod odabira programa, uvijek imajte na umu vrstu tkanine, boju, stupanj prljavosti i dopuštenu temperaturu vode.</p>

2 Odaberite željeni program s pomoću kotačića za **odabir programa**.



#### 4.3.5 Programi

- **Eco 40-60**

Program Eco 40-60 omogućuje čišćenje normalno zapunjanih pamučnih rublja za koje je određeno pranje na 40 °C ili 60 °C, skupa u istom ciklusu, i ovaj se program koristi u procjeni sukladnosti s EU zakonodavstvom o eko dizajnu.

Štedi energiju i vodu iako pere dulje od drugih programa. Stvarna temperatura vode može se razlikovati od navedene temperature pranja. Kad napunite perilicu s manje rublja (npr. ½ kapaciteta ili manje), trajanje pojedinih faz programa može se automatski skratiti. U tom će se slučaju potrošnja energije i vode smanjiti još više.

### • Cottons (Pamuk)

Upotrebljavajte ovaj program za pranje pamučnog rublja (plahta, posteljina, ručnika, kućnih ogrtača, donjeg rublja itd.). Pritisom na gumb funkcije za brzo pranje znatno se skraćuje trajanje programa, ali intenzivnim pokretima pranja omogućuje se pranje visokog učinka. Ako funkcija za brzo pranje nije odabrana, omogućit će se pranje visokog učinka i ispiranja za jako prljavo rublje.

### • Synthetics (Sintetika)

Upotrebljavajte ovaj program za pranje rublja (poput košulja, bluza, tkanina od sintetike/miješanog pamuka itd.). Trajanje programa znatno se skraćuje i omogućuje se pranje visokog učinka. Ako funkcija za brzo pranje nije odabrana, omogućit će se pranje visokog učinka i ispiranja za jako prljavo rublje.

### • Woollens / Hand Wash (Vuna / Ručno pranje)

Upotrebljavajte ovaj program za pranje vunenog/osjetljivog rublja. Odaberite odgovarajuću temperaturu koja je u skladu s etiketama na vašoj odjeći. Rublje će se oprati vrlo nježnim pokretima da se odjeća ne bi oštetila.

### • Hygiene+ (Higijena+)

Primjena koraka pare na početku programa omogućava lako omešavanje prljavštine.

Program upotrebljavajte za pranje rublja (djecje odjeće, plahti, posteljine, donjeg rublja, pamučne odjeće itd.) kojemu je potrebno antialergijsko i higijensko pranje na visokoj temperaturi s intenzivnim i dugotrajnim ciklusom pranja. Osigurana je visoka razina higijene zahvaljujući primjeni pare prije programa, dugom razdoblju zagrijavanja i dodatnom koraku ispiranja.

- Program je testirala „Britanska zaklada za alergije“ (Allergy UK) pri odabranoj temperaturi od 60 °C i certificiran je na temelju učinkovitosti otklanjanja alergena, bakterija i pljesni.



Allergy UK marka je Britanske zaklade za alergije. Pečat odobrenja stvoren je kao smjernica za osobe kojima je potrebna preporuka o proizvodu i koja upućuje na to da povezani proizvod ograničava/smanjuje/otklanja alergene ili znatno smanjuje udio alergena u okolini u kojoj se nalaze alergične osobe. Cilj mu je osigurati znanstveno testiranje proizvoda ili ispitivanje na način koji će omogućiti mjerljive rezultate.

### • HygieneTherapy (Higijensko osvježavanje zrakom)

#### Higijensko pranje toplim zrakom (trajanje programa 58 min)

Programom higijenskog osvježavanja zrakom osigurava se higijensko čišćenje zrakom održavanjem temperature rublja na relativno visokim temperaturama tijekom određenog vremena osjetljivim načinom zagrijavanja.

Koristite ovaj program za brzo higijensko čišćenje suhe odjeće od pamuka ili sintetičkih materijala toplim zrakom.



Program higijenskog osvježavanja zrakom nije program u kojem se rublje pere vodom. Koristite ovaj program za rublje koje želite očistiti osvježavanjem zrakom.

U programu higijenskog osvježavanja zrakom u ladicu za deterdžent nemojte dodavati kemikalije kao što su deterdžent, izbjeljivač, sredstvo za uklanjanje mrlja itd. ili ne aktivirajte predobradu na rublju prije početka programa.

#### Osvježavanje toplim zrakom (48 min. i 38 min.)

Kada odaberete program „Higijenskog osvježavanja zraka“, zadani period bit će 58 minuta. Pomoću dodatne funkcije „Quick+“ možete odabrati različita programska razdoblja, poput 48 minuta ili 38 minuta.

### • Duvet / Down Wear (Pokrivač / Odjeća od perja)

Program upotrebljavajte za pranje pokrivača od vlakana s oznakom „perivo u perilici“. Provjerite jeste li pravilno stavili pokrivač da ne biste oštetili perilicu i pokrivač. Skinite navlaku prije stavljanja pokrivača u perilicu.

Presavijte pokrivač na dva dijela i stavite ga u perilicu. Stavite pokrivač u perilicu i pritom pazite da ga stavite tako da ne dolazi u dodir s gumom od vrata ili stakлом.

Osim toga, program upotrebljavajte za pranje kaputa, prsluka, jakni itd. od perja s etiketom „perivo u perilici“.



Ne stavljamte više od 1 duplog pokrivača od vlakana (200 x 200 cm).

U perilici ne perite pokrivače, jastuke, itd. koji sadrže pamuk.



**UPOZORENJE:** Nemojte koristiti perilicu za pranje materijala kao što su tepisi, čilimi itd. Može doći do trajnog oštećenja u perilici.

#### • **Spin+Drain (Centrifuga + izbacivanje)**

Funkciju upotrebljavajte za ispiranje odjeće ili ispuštanje vode iz perilice.

#### • **Rinse (Ispiranje)**

Upotrebljavajte ovaj program za odvojeno ispiranje ili dodavanje štirke.

#### • **Zavjesa**

Upotrebljavate ovaj program za pranje tila i zavjesa. Budući da njihova mrežasta tkanina stvara mnogo pjene, stavite malu količinu deterdženta u glavni odjeljak za pranje. Zahvaljujući posebnom profilu centrifuge u ovom programu, til i zavjesu manje se gužvaju. Nemojte stavljati veću količinu zavjesa od naznačene kako ih ne biste oštetili.



U ovom programu preporučuje se upotreba posebnog deterdženta za zavjesu u odjeljku za deterdžent u prahu.

#### • **Shirts (Košulje)**

Upotrebljavajte ovaj program za pranje košulja od pamuka, sintetike i sintetičkih mješavina. Smanjuje nabore.

Kada je odabранa funkcija za brzo pranje, izvršava se algoritam prepranja.

• Kemijska sredstva za prepranje nanesite izravno na odjeću ili ih dodajte zajedno s deterdžentom u odjeljak za deterdžent u prahu kada perilica počne uzimati vodu. Na taj način možete postići isti učinak kao i uz uobičajeno pranje, ali u mnogo kraćem vremenu. Producit će se rok trajanja vaših košulja.

#### • **Xpress / Super Xpress (Dnevno ekspresno / Super kratko ekspresno)**

Upotrebljavajte za pranje slabo prljave pamučne odjeće ili pamučne odjeće bez mrlja u kratkom vremenu. Kada je odabranata funkcija za brzo pranje, trajanje programa može se skratiti na 14 minuta. Ako odaberete funkciju za brzo pranje, smijete prati najviše 2 (dva) kg rublja.

#### • **Briga za tamnu odjeću / traper**

Upotrebljavajte ovaj program radi zaštite boje tamne odjeće ili traperu. Omogućuje visoki učinak pranja s posebnim kretanjem bubenja čak i pri niskoj temperaturi. Za rublje tamnije boje preporučuje se upotreba tekućeg deterdženta ili šampona za vunu. Nemojte prati osjetljivu odjeću koja sadrži vunu itd.

#### • **Miješano**

Upotrebljavajte za zajedničko pranje pamučne i sintetičke odjeće bez potrebe za razvrstavanjem.

#### • **Gentle Care (Pažljiva njega)**

Upotrebljavajte ovaj program za pranje osjetljive odjeće poput pletena, odjeće od pamuka/sintetičke mješavine ili čarapa. Pere nježnjim pokretima. Odjeću čiju boju želite zadržati perite pri temperaturi od 20 °C ili odabirom opcije za hladno pranje.

#### • **Donje rublje**

Upotrebljavajte ovaj program za pranje osjetljive odjeće prikladne za ručno pranje te za pranje osjetljivog ženskog donjeg rublja. Male količine osjetljive odjeće moraju se prati u mreži za pranje. Morate zakopčati sve kuke, gume i patentne zatvarače.

#### • **Outdoor / Sports (Vanjska upotreba / Sportska odjeća)**

Upotrebljavajte ovaj program za pranje sportske odjeće i odjeće za vanjsku upotrebu od pamuka/sintetičke mješavine te za pranje pokrivača koji odbijaju vodu poput tkanine gore-tex itd. Nježno pranje je osigurano zahvaljujući posebnim kružnim pokretima.

#### • **Stain Expert (Uklanjanje mrlja)**

Perilica ima poseban program protiv mrlja koji osigurava uklanjanje različitih vrsti mrlja na najučinkovitiji način. Program upotrebljavajte samo za pamučno rublje postojanih boja. Nemojte prati osjetljivu i pigmentiranu odjeću i rublje ovim programom. Prije pranja potrebno je provjeriti etikete na odjeći (preporučuje se za pranje pamučnih košulja, hlača, kratkih hlača, majica, dječje odjeće, pidžama, pregača, stolnjaka, plati, navlaka za pokrivače, jastučnica, ručnika za kupaonicu i plažu, ručnika, čarapa, pamučnog donjeg rublja koje je prikladno za pranje na visokim temperaturama i duže vrijeme). Automatski program za uklanjanje mrlja možete koristiti za pranje 24 vrsta mrlja podijeljenih u tri različite grupe s obzirom na odabranu razinu mrlja. U nastavku se prikazuju skupine zapravljanosti koje možete odabrati pomoću gumba za postavku brzog pranja. Ovisno o odabranoj vrsti mrlja, pojavljuje se poseban program u kojem se modificira trajanje zadržavanja ispiranja, pranja te pranja i ispiranja.

Kad „brzo pranje“ nije odabрано	Kad je gumb za „brzo pranje“ pritisnut jednom	Kad je gumb za „brzo pranje“ pritisnut dvaput
Znoj	Krv	Čaj
Mrlje na ovratniku	Čokolada	Kava
Hrana	Puding	Voćni sok
Majoneza	Trava	Kečap
Umak za salatu	Blato	Crno vino
Šminka	Jaje	Štirka
Strojno ulje	Maslac	Džem
Hrana za bebe	Kari	Ugljen

- Odaberite program za mrlje.
- Odaberite mrlju koju želite očistiti tako da je pronađete među navedenim grupama i odaberete povezanu grupu putem gumba brze pomoćne funkcije.
- Pažljivo pročitajte etiketu na odjeći i odaberite prikladnu temperaturu i brzinu centrifuge.

#### • **Downloaded Program (Preuzet program)**

Poseban program koji vam omogućuje da prema želji preuzmete različite programe. U početku ćete vidjeti program sa zadanom aplikacijom HomeWhiz. Aplikaciju HomeWhiz možete upotrebljavati za odabir programa iz prethodno postavljene skupine programa te ga zatim izmijeniti ili upotrijebiti.



Ako želite upotrebljavati značajku HomeWhiz i funkciju daljinskog upravljanja, morate odabrati preuzeti program. Detaljne informacije o značajki HomeWhiz i funkciji daljinskog upravljanja možete pronaći u odjeljku 4.3.15.

#### • **Meke igračke**

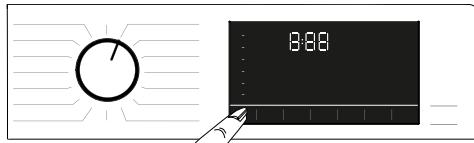
Meke se igračke peru na programu za osjetljivu odjeću zbog njihove osjetljive tkanine te vlakana i dodataka na njima. Zahvaljujući vrlo laganim pokretima i profilu centrifuge, program meke igračke štiti vaše igračke za vrijeme pranja. Preporučuje se upotreba tekućeg deterdženta.



Nikada ne perite lomljive igračke s tvrdim površinama.

Igračke ne perite zajedno s odjećom kako se ne bi oštetila.

### 4.3.6 Odabir temperature



Kada god izaberete novi program, temperatura predviđena za taj program pojavit će se na pokazatelju temperature. Moguće je da preporučena vrijednost temperature nije maksimalna temperatura koja se može odabratи za trenutačni program.

Pritisnite **gumb za podešavanje temperature** kako biste promijenili temperaturu. Temperatura se postupno smanjuje.



U programima u kojima nije dopuštena promjena temperature ništa se ne može promijeniti.

Također možete promijeniti temperaturu nakon početka pranja. Promjena je moguća ako to dopuštaju koraci pranja. Promjene nisu moguće ako to koraci ne dopuštaju.



Ako listate do opcije za pranje hladnom vodom i ponovno pritisnete gumb za podešavanje temperature, na zaslonu će se pojaviti preporučena maksimalna temperatura za taj program. Ponovno pritisnite gumb za podešavanje temperature da biste smanjili temperaturu.

#### 4.3.7 Odabir brzine centrifuge



Kod odabira novog programa, preporučena brzina centrifuge odabranog programa prikazana je na pokazatelju **brzine centrifuge**.



Moguće je da preporučena vrijednost brzine centrifuge nije maksimalna brzina centrifuge koja se može odabrati za trenutačni program.

Pritisnите tipku za **podešavanje brzine centrifuge** kako biste promijenili brzinu centrifuge. Brzina centrifuge smanjuje se postupno.

Zatim se, ovisno o modelu proizvoda, na zaslonu prikazuju opcije „Zadržavanje ispiranja” ☰ i „Bez centrifuge” ☱.

Ako ne želite izvaditi svoju odjeću odmah nakon dovršetka programa, možete upotrijebiti funkciju **zadržavanja ispiranja** da biste sprječili gužvanje odjeće kada je perilica bez vode.

Ova funkcija drži rublje u zadnjoj vodi za ispiranje.

Ako želite staviti svoje rublje na centrifugu nakon funkcije za zadržavanje ispiranja:

– Podesite **brzinu centrifuge**.

– Pritisnite gumb **Početak/Pauza/Prekid**. Program će se nastaviti. Perilica ispušta vodu i rublje se stavlja na centrifugu.

Ako želite izbaciti vodu na kraju programa bez centrifuge, upotrijebite funkciju **bez centrifuge**.



Ne možete uraditi promjenu u programima gdje nije dopušteno postavljanje brzine centrifuge.

Možete promijeniti brzinu centrifuge nakon početka pranja ako to dopuštaju koraci pranja. Promjene nisu moguće ako to koraci ne dopuštaju.

#### Zadržavanje ispiranja

Ako ne želite izvaditi odjeću odmah nakon završetka programa, možete upotrijebiti funkciju zadržavanja ispiranja i zadržati vodu u posljednjem ispiranju, čime ćete sprječiti gužvanje odjeće kad je perilica bez vode.

Ako želite ispuštitи vodu bez centrifuge, nakon ovog procesa pritisnite gumb za početak/pauzu. Program će se nastaviti i završiti nakon ispuštanja vode.

Ako želite staviti na centrifugu rublje koje je u vodi, prilagodite brzinu centrifuge i pritisnite gumb za početak/pauzu. Program će se nastaviti. Voda se izbacuje, odjeća se cijedi na centrifugi i program se završava.

#### 4.3.8 Odabir pomoćnih funkcija



Odaberite željene pomoćne funkcije prije pokretanja programa. Kada je program odabran, ikone odabране pomoćne funkcije zasvijetle skupa s njom.



Ako pritisnete gumb pomoćne funkcije koja se ne može odabrati za trenutačni program, oglasit će se zvuk upozorenja.

Nakon početka pranja ostat će svijetliti okviri pomoćne funkcije odabранe za trenutačni program.



Neke se funkcije ne mogu zajedno odabrati. Ako je druga pomoćna funkcija u sukobu s prvom, ranije odabranom prije pokretanja perilice, opozvat će se prva odabranu funkciju, a druga pomoćna funkcija ostat će uključena. Na primjer, ako želite odabratи brzo pranje nakon što ste odabrali funkciju Dodatna voda, opozvat će se dodatna voda, a brzo pranje ostat će uključeno.

Pomoćna funkcija koja nije usklađena s programom ne može se odabratи. (Pogledajte „Tablicu programa i potrošnje“)

Neki programi imaju pomoćne funkcije koje moraju raditi istodobno. Te se funkcije ne mogu otkazati. Okvir pomoćne funkcije neće biti osvijetljen, bit će osvijetljen samo unutrašnji dio.

### 4.3.8.1 Pomoćne funkcije

- **Prepranje**

Prepranje se isplati samo za jako prljavo rublje. Ako ne upotrebljavate prepranje, uštedjet će te energiju, vodu, deterdžent i vrijeme.

- **Brzo+**

Nakon odabira programa možete pritisnuti tipku za postavku brzog pranja da biste smanjili trajanje programa. Trajanje nekih programa možete smanjiti za više od 50 %. Unatoč tome, učinak pranja bit će dobar zbog promijenjenog algoritma.

Iako se ovo razlikuje za svaki program, kad jednom pritisnete tipku za brzo pranje, trajanje programa smanjit će se na određenu razinu, a kada pritisnete istu tipku drugi put, smanjiti će se na najmanju razinu.

Za bolji učinak pranja nemojte upotrebljavati tipku za postavku brzog pranja prilikom pranja jako prljavog rublja. Smanjite trajanje programa upotrebom tipke za brzo pranje za umjerenou i slabou prljavo rublje.

- **Čišćenje i nošenje**

Kad odaberete ovaj program, na kraju programa upotrebljava se vruć zrak da bi odjeća bila spremna za nošenje..



Kad je odabranova ova funkcija, maksimalno opterećenje je 1 kg.

Kada se ova funkcija jednom pritisne, odabir funkcija bit će aktiviran. Ako ga pritisnete drugi ili treći put, vrijeme će se smanjiti. Ako je opterećenje manje od 1 kg, vrijeme se može smanjiti.

Kad je odabranova ova funkcija, aktivirat će se maksimalna brzina centrifugiranja programa s kojim je odabran. Ako želite odabratи druge brzine ispod maksimalne brzine centrifuge odabranog programa, ova će funkcija bit deaktivirana.

- **Daljinsko upravljanje**

S pomoću ove tipke pomoćne funkcije perilicu možete povezati s pametnim uređajima. Za detaljne informacije o značajki HomeWhiz i funkciji daljinskog upravljanja pogledajte odjeljak 4.3.15.

- **Prilagođeni program**

Ova se pomoćna funkcija može upotrijebiti samo s programima za pamuk i sintetiku zajedno s aplikacijom HomeWhiz. Kada je ova pomoćna funkcija uključena, programu možete dodati do 4 pomoćna koraka ispiranja. Možete odabratи i upotrijebiti neke od pomoćnih funkcija koje nemate na perilici. Možete produljiti ili skratiti vrijeme programa pamuka i sintetike unutar sigurnog raspona.



Kada je odabranova pomoćna funkcija prilagođeni program, učinak pranja i potrošnja energije odstupaju od deklariranih vrijednosti.

### 4.3.8.2 Funkcije/Programi odabrani pritiskom funkcijskih tipki na 3 sekunde

- **Čišćenje bubnja+ 3"**

Pritisnite i držite gumb pomoćne funkcije 1 u trajanju od 3 sekunde da biste odabrali program. Redovito upotrebljavajte program (jednom u svaka 1 – 2 mjeseca) da biste očistili bubenj i postigli potrebnu higijenu. Prije pokretanja programa primjenjuje se para kako bi omekšala ostatke u bubenju. Ovaj program upotrebljavajte kada je perilica u potpunosti prazna. Za postizanje boljih rezultata, stavite prašak za uklanjanje kamence u odjeljak za deterdžent br. „2“. Ovaj program sadrži korak sušenja koji se pokreće nakon koraka čišćenja bubenja kako bi se osušila unutrašnjost stroja.



Ovo nije program pranja. Ovo je program održavanja.

Ne pokrećite program kada je nešto u perilici. Ako pokušate, perilica će otkriti da je unutra rublje i prekinut će program.

## • Protiv gužvanja+ 3"

Funkcija se odabire držanjem gumba za odabir brzine centrifuge na 3 sekunde, nakon čega se uključuje žaruljica odgovarajućeg koraka slijeda programa. Kada odaberete ovaj program, stroj na kraju programa provjetrava odjeću do osam sati kako bi se sprijećilo gužvanje. Možete prekinuti program i izvaditi rublje u bilo kojem trenutku unutar 8 sati rada. Pritisnite tipku za odabir funkcije ili tipku za uključivanje/isključivanje stroja da biste opozvali funkciju. Svjetlo slijeda programa ostat će uključeno do opoziva funkcije ili do završetka koraka. Ako se funkcija ne može opozovati, ostat će uključena i u sljedećim ciklusima pranja.

## • Para 3"

Funkciju odaberite držanjem gumba pomoćne funkcije 2 na 3 sekunde.

Upotrebljavajte ovaj program da biste smanjili nabore i vrijeme glaćanja male količine pamučnog, sintetičkog ili miješanog rublja bez mrlja.



Kada aktivirate funkciju pare, nemojte koristiti deterdžent ako proizvod nema posudu za tekući deterdžent ili funkciju doziranja tekućine. U suprotnom, mrlje mogu ostati na odjeći.

## Zaključavanje zbog djece 3"

Funkciju zaključavanja zbog djece upotrebljavajte kako biste sprječili da djeca diraju perilicu. Tako ćete izbjegći bilo kakvu promjenu pokrenutog programa.



Možete uključiti i isključiti perilicu uz pomoć gumba za uključivanje/isključivanje kada je zaključavanje zbog djece uključeno. Kad ponovno uključite perilicu, program će nastaviti s mesta gdje je stao.

Kada je zaključavanje zbog djece omogućeno, začut će se zvučno upozorenje ako se gumbi pritisnu. Zvučno upozorenje prestaje ako se gumbi pritisnu pet puta zaredom.

## Za uključivanje zaključavanja zbog djece:

Pritisnite i držite gumb za pomoćnu funkciju 3 na 3 sekunde. Nakon što završi odbrojavanje na zaslonu „3-2-1“, na zaslonu se pojavljuje simbol zaključavanja zbog djece. Nakon prikaza ovog upozorenja, možete pustiti **gumb pomoćne funkcije 3**.

## Za isključivanje funkcije zaključavanja zbog djece:

Pritisnite i držite gumb za pomoćnu funkciju 3 na 3 sekunde. Nakon što završi odbrojavanje na zaslonu „3-2-1“, simbol zaključavanja zbog djece će nestati.

## • Bluetooth 3"

S pomoću funkcije Bluetooth veze perilicu možete upariti s pametnim uređajem. Time ćete s pomoću pametnog uređaja moći saznati podatke o perilici i upravljati njome.

## Da biste uključili Bluetooth vezu:

Pritisnite i držite gumb funkcije daljinskog upravljanja 3 sekunde. Na zaslonu će se prikazati odbrojavanje „3-2-1“, a zatim će se na zaslonu prikazati ikona Bluetootha. Pustite **gumb funkcije daljinskog upravljanja**. Ikona Bluetootha bljeskat će dok traje uparivanje perilice s pametnim uređajem. Ako je uparivanje uspješno, ikona će nastaviti svijetliti.

## Da biste isključili Bluetooth vezu:

Pritisnite i držite gumb funkcije daljinskog upravljanja 3 sekunde. Na zaslonu će se prikazati odbrojavanje „3-2-1“, a zatim će sa zaslona nestati ikona Bluetootha.



Da biste uključili Bluetooth vezu, najprije morate dovršiti postavljanje aplikacije HomeWhiz. Nakon postavljanja, pritiskom na gumb funkcije daljinskog upravljanja, dok je kotačić u položaju preuzmi program/daljinsko upravljanje, Bluetooth vezu automatski će se uključiti.

#### 4.3.9 Vrijeme završetka

##### Prikaz vremena

Vrijeme preostalo do dovršetka programa dok radi prikazana je kao „01:30” u formatu sata i minuta.



Vrijeme programa može biti različito od vrijednosti u odjeljku „Tablica programa i potrošnje” ovisno o pritisku vode, tvrdoći i temperaturi vode, sobnoj temperaturi, količini i vrsti rublja, odabranim dodatnim funkcijama i promjenama napona.

S pomoću funkcije **vrijeme završetka** početak programa može se odgoditi do 24 sata. Nakon pritiska na gumb za **vrijeme završetka**, prikazat će se procijenjeno vrijeme završetka programa. Ako se postavi **vrijeme završetka**, zasvjetlit će pokazatelj **vremena završetka**.



Kako bi se uključila funkcija Vrijeme završetka i program završio na kraju određenog vremena, morate pritisnuti gumb za **pokretanje/pauzu** nakon podešavanja vremena.



Ako želite otkazati funkciju vrijeme završetka, kotačić na perilici okrenite u položaj **uključeno i isključeno**.



Kada uključite funkciju vrijeme završetka, nemojte dodavati tekući deterdžent u odjejak za deterdžent u prahu br. 2. Postoji opasnost da će na odjeći ostati mrlje.

- 1 Otvorite vrata za punjenje, stavite rublje i deterdžent itd.
- 2 Odaberite program za pranje, temperaturu, brzinu centrifuge i po potrebi pomoćne funkcije.
- 3 Postavite vrijeme završetka po svom izboru pritiskom na gumb za **vrijeme završetka**. Pokazatelj **vremena završetka** zasvjetli.
- 4 Pritisnite gumb za **početak/pauzu**. Odbrojavanje vremena počinje. Znak „:“ u sredini vremena završetka na zaslonu počinje bljeskati.



Za vrijeme odbrojavanja vremena završetka, u perilici možete dodati još rublja. Na kraju odbrojavanja isključuje se pokazatelj vremena završetka, ciklus pranja počinje i vrijeme odabranog programa pojavljuje se na zaslonu.

Kada odabir vremena završetka završi, vrijeme koje se pojavljuje na zaslonu sastoji se od vremena završetka i trajanja odabranog programa.

#### 4.3.10 Pokretanje programa

- 1 Pritisnite gumb **početak/pauza** da biste pokrenuli program.
- 2 Svjetlo gumba **početak/pauza** koje je prije bilo isključeno počinje stalno svijetliti, označavajući da je program započeo.



- 3 Vrata za punjenje su zaključana. Znak za zaključana vrata pojavljuje se na zaslonu nakon što se zaključaju vrata za punjenje.



- 4 Svjetla pokazatelja slijeda programa na zaslonu pokazuju trenutačni korak programa.

#### 4.3.11 Zaključavanje vrata za punjenje

Na vratima za punjenje perilice postoji sustav za zaključavanje koji sprečava otvaranje vrata za punjenje kada razina vode nije odgovarajuća.

Znak „Zaključana vrata“ pojavljuje se na zaslonu kada su vrata za punjenje zaključana.



Vrata će biti zaključana ako je odabrana funkcija daljinskog upravljanja. Da biste otvorili vrata, morate isključiti funkciju daljinskog pokretanja pritiskom na gumb za daljinsko pokretanje ili promjenom položaja programa.

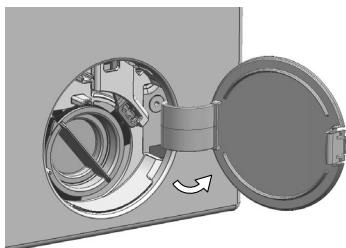
#### U slučaju nestanka struje otvorite vrata.



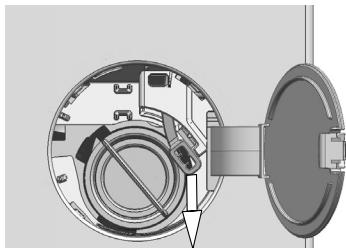
U slučaju nestanka struje možete ručno otvoriti vrata pomoću ručke za otvaranje vrata u hitnom slučaju ispod poklopca filtra pumpe.



**UPOZORENJE:** Pripazite da unutar perilice ne ostane vode i tako sprječi protok vode prije otvaranja vrata.



- Isključite uređaj i izvucite utikač iz strujne utičnice.
- Otvorite poklopac filtra pumpe.



- Pomoći alata uklonite ručku za otvaranje vrata u hitnom slučaju koja se nalazi iza poklopca filtra.
- Otvorite vrata povlačenjem ručke za otvaranje vrata u hitnom slučaju prema dolje.
- Pokušajte ponovno povući ručku za otvaranje vrata u hitnom slučaju ako se vrata ne otvaraju.
- Nakon otvaranja vrata vratite ručku za otvaranje vrata u hitnom slučaju u njihov početni položaj..

#### 4.3.12 Promjena odabira nakon što je program započeo



##### Dodavanje rublja nakon početka programa

Ako je razina vode u perilici odgovarajuća kada pritisnete gumb za pokretanje/pauzu, zaključavanje vrata će se isključiti i vrata će se otvoriti omogućujući vam dodavanje odjeće. Kada se isključi zaključavanje vrata, isključiti će se i ikona zaključavanja vrata na zaslonu. Nakon dodavanja odjeće zatvorite vrata i ponovo pritisnite gumb za **početak/pauzu** da biste nastavili ciklus pranja.



**Ako razina vode u perilici nije odgovarajuća kad pritisnete gumb za početak/pauzu**, nije moguće isključiti zaključavanje vrata te ikona za zaključavanje vrata na zaslonu ostaje uključena.



Ako je temperatura vode unutar perilice viša od 50 °C, ne možete isključiti zaključavanje vrata zbog sigurnosnih razloga, čak i ako je razina vode odgovarajuća.

#### Prebacivanje perilice na pasivni način rada:

**Pritisnite gumb za početak/pauzu** da biste prebacili perilicu na pasivni način rada. Znak za pasivan način rada bljeskat će na zaslonu.



#### Promjena odabira programa nakon početka programa:

Moguće je promijeniti program za vrijeme trajanja trenutačnog programa, osim u slučaju kad je uključeno zaključavanje zbog djece. Time ćete otkazati trenutačni program.



Odarbani program kreće ispočetka.

#### Promjena pomoćne funkcije, brzine i temperature

Ovisno o tome do kojeg je koraka program došao, možete otkazati ili uključiti pomoćne funkcije. Pogledajte „Odabir pomoćne funkcije”.

Također možete promijeniti postavke brzine i temperature. Pogledajte „Odabir brzine centrifuge” i „Odabir temperature”.



Vrata za punjenje neće se otvoriti ako je temperatura vode u perilici visoka ili ako je razina vode iznad osnovne linije vrata za punjenje.

### 4.3.13 Otkazivanje programa

Program je otkazan kada je kotačić za odabir programa postavljen na drugi program ili kada se s pomoću kotačića za odabir programa perilica isključi i uključi.



Ako okrenete kotačić za odabir programa dok je uključeno zaključavanje zbog djece, program se neće otkazati. Prvo morate otkazati zaključavanje zbog djece.

Ako želite otvoriti vrata za punjenje kada otkažete program, ali ne možete ih otvoriti jer je razina vode iznad osnovne linije vrata za punjenje, okrenite kotačić za odabir programa na program Izbacivanje vode + centrifuga kako biste izbacite vodu iz perilice.

### 4.3.14 Završetak programa

Kada je program gotov, na zaslonu će se prikazati znak za završetak.

Ako unutar 10 minuta ne pritisnete nijedan gumb, perilica će se isključiti. Isključeni su zaslon i svi pokazatelji.

Ako pritisnete gumb za uključivanje/isključivanje, prikazat će se dovršeni koraci programa.

### 4.3.15 Značajka HomeWhiz i funkcija daljinskog upravljanja

Aplikacija HomeWhiz omogućava vam da s pomoću pametnog uređaja provjerite status perilice i dobijete informacije o njoj. S pomoću aplikacije HomeWhiz putem pametnog uređaja možete izvršiti razne postupke jednako kao i putem perilice. Uz to, neke značajke možete upotrebljavati samo putem funkcije HomeWhiz.

Da biste upotrebljavali Bluetooth značajku perilice, morate preuzeti aplikaciju HomeWhiz iz trgovine aplikacija. Da biste instalirali aplikaciju, pametni uređaj mora biti povezan na internet.

Ako prvi put upotrebljavate aplikaciju, pratite upute na zaslonu kako biste dovršili registraciju svog računa.

Kada se registrirate, putem tog računa možete upravljati svim proizvodima u vašem domu koji podržavaju značajku HomeWhiz.

Dodirnite „Dodaj/Ukloni uređaj” u aplikaciji HomeWhiz da biste vidjeli proizvode uparene s vašim računom. Na ovoj stranici možete izvršiti postupke uparivanja korisnika tih proizvoda.



Da biste upotrebljavali funkciju HomeWhiz, aplikacija HomeWhiz mora biti instalirana na vašem pametnom uređaju, a perilica mora biti uparena s njime putem Bluetootha. Ako perilica nije uparena s pametnim uređajem, radi kao uređaj koju nema značajku HomeWhiz.
Kako biste saznali koje verzije operacijskih sustava Android i iOS podržavaju aplikaciju HomeWhiz, posjetite <a href="http://www.homewhiz.com">www.homewhiz.com</a> .



**UPOZORENJE:** Sigurnosne mjere opisane u odjeljku „**Opće sigurnosne upute**” korisničkog priručnika također su primjenjive na upotrebljavanje perilice putem funkcije HomeWhiz.

#### 4.3.15.1 Postavljanje aplikacije HomeWhiz

Da biste pokrenuli aplikaciju, potrebno je uspostaviti vezu između nje i perilice. Kako biste uspostavili vezu, slijedite korake u nastavku koji će vas provesti kroz proces postavljanja perilice i aplikacije HomeWhiz.

- Ako prvi put dodajete uređaj, u aplikaciji HomeWhiz dodirnite gumb „Dodaj/Ukloni uređaj”. Nakon toga dodirnite „Dodirnite za postavljanje novog uređaja”. Slijedite korake u nastavku i korake u aplikaciji HomeWhiz kako biste izvršili postavljanje.
- Perilica mora biti isključena da biste započeli postavljanje. Istovremeno pritisnite i držite gumb za temperaturu i gumb funkcije daljinskog upravljanja 3 sekunde da biste perilicu prebacili na način postavljanja aplikacije HomeWhiz.



- Kada je perilica u načinu postavljanja aplikacije HomeWhiz, na zaslonu će se prikazati animacija, a ikona Bluetootha bleskat će dok se perilica ne upari s pametnim uređajem. U ovom načinu možete upotrebljavati samo kotačić za odabir programa. Drugi su gumbi isključeni.



- Na zaslonu aplikacije odaberite perilicu i pritisnite dalje.
- Nastavite čitati upute na zaslonu dok vas aplikacija HomeWhiz ne upita o proizvodu koji želite povezati s pametnim uređajem.
- Vratite se aplikaciji HomeWhiz i pričekajte da se postavljanje dovrši. Kada je postavljanje dovršeno, dajte ime svojoj perilici. Sada možete dotaknuti i pogledati perilicu koju se dodali u HomeWhiz aplikaciju.



Ako ne dovršite postavljanje unutar 5 minuta, perilica će se automatski isključiti. U tom slučaju morat ćete ponovo započeti postavljanje. Ako se problem i dalje pojavljuje obratite se ovlaštenom serviseru.

Perilicu možete upotrebljavati s više pametnih uređaja. Za to preuzmite aplikaciju HomeWhiz i na druge pametne uređaje. Kada pokrenete aplikaciju, morat ćete se prijaviti putem računa koji ste prethodno stvorili i uparili s perilicom. U suprotnom pročitajte „Postavljanje perilice povezane s drugim računom”.



**UPOZORENJE:** Pametni uređaj mora biti povezan na internet kako biste nastavili s postavljanjem aplikacije HomeWhiz. U suprotnom vam aplikacija HomeWhiz neće dozvoliti da uspješno dovršite postavljanje. Ako imate problema s povezivanjem na internet, obratite se svom pružatelju internetskih usluga.



Aplikacija HomeWhiz možda će vas tražiti da unesete broj perilice koji se nalazi na oznaci perilice. Oznaka perilice nalazi se s unutarnje strane vrata perilice. Broj perilice piše na oznaci.



### 4.3.15.2 Postavljanje perilice povezane s drugim računom

Ako je perilica koju želite upotrijebiti prethodno povezana na sustav s drugim računom, morate postaviti novu vezu između svoje aplikacije HomeWhiz i perilice.

- Preuzmite aplikaciju HomeWhiz na novi pametni uređaj koji želite upotrebljavati.
- Stvorite novi račun i prijavite se na njega putem aplikacije HomeWhiz.
- Slijedite korake opisane u postavljanju aplikacije HomeWhiz (4.3.15.1 Postavljanje aplikacije HomeWhiz) te nastavite s postavljanjem.



Budući da značajkom HomeWhiz i funkcijom daljinskog upravljanja na perilici upravljate uparivanjem putem Bluetooth tehnologije, perilicom odjednom možete upravljati s pomoću samo jedne aplikacije HomeWhiz.

### 4.3.15.3 Funkcija daljinskog upravljanja i kako se upotrebljava

Nakon što postavite aplikaciju HomeWhiz, Bluetooth će se automatski uključiti. Da biste uključili ili isključili Bluetooth vezu, pogledajte 4.3.8.2 Bluetooth 3".

Ako isključite i uključite perilicu dok je Bluetooth uključen, perilica će se automatski ponovno povezati s uparenim uređajem. Ako upareni uređaj izđe iz dometa, Bluetooth će se automatski isključiti. U to slučaju morate ponovno uključiti Bluetooth ako želite upotrebljavati funkciju daljinskog upravljanja.

Status veze možete pratiti putem znaka za Bluetooth na zaslonu. Ako znak neprekidno svijetli, uspostavljena je Bluetooth veza. Ako znak bljeska, perilica se pokušava povezati. Ako znak ne svijetli, veza nije uspostavljena.



**UPOZORENJE:** Kada je Bluetooth veza na vašoj perilici uključena, možete odabrat funkciju daljinskog upravljanja.

Ako ne možete odabrat funkciju daljinskog upravljanja, provjerite status veze. Ako nije moguće uspostaviti vezu, ponovite prvo postavljanje na perilici.

**UPOZORENJE:** Iz sigurnosnih razloga vrata perilice ostaju zaključana dok je uključena funkcija daljinskog upravljanja, nevisno o načinu rada. Ako želite otvoriti vrata perilice, morate okrenuti kotačić za odabir programa ili pritisnuti tipku za daljinsko upravljanje da biste isključili daljinsko upravljanje.

Ako želite na daljinu upravljati perilicom, morate uključiti funkciju daljinskog upravljanja pritiskom na gumb za daljinsko upravljanje kada je kotačić za odabir programa na upravljačkoj ploči perilice postavljen na Preuzmi program/daljinsko upravljanje. Kada se vaša perilica poveže s pametnim uređajem, prikazat će se zaslon nalik sljedećem.



Kada je uključena funkcija daljinskog upravljanja, putem perilice možete samo upravljati, isključiti te provjeriti status slijeda opcija. S pomoću aplikacije možete upravljati svim funkcijama osim funkcijom zaključavanja zbog djece.

Pokazatelj funkcije na gumbu pokazuje je li funkcija daljinskog upravljanja uključena ili isključena.

Ako je funkcija daljinskog upravljanja isključena, svim opcijama perilice upravlja se na samoj perilici, a putem aplikacije moguće je samo provjeriti status slijeda.

U slučaju da se funkcija daljinskog pokretanja ne može uključiti, začut će se zvučno upozorenje kada pritisnete gumb. To se može dogoditi kada je perilica uključena, a nije povezana s pametnim uređajem putem Bluetootha. Takve situacije su primjerice kada je postavka Bluetooth isključena ili kada su otvorena vrata uređaja.

Jednom kada uključite funkciju daljinskog upravljanja, ona ostaje uključena, izuzev u određenim situacijama, i omogućuje vam da putem Bluetootha perilicom upravljate na daljinu.

U određenim slučajevima isključuje se iz sigurnosnih razloga:

- Kada dođe do prekida napajanja.
- Kada je kotačić za odabir programa okrenut i odabran je drugi program ili kada je perilica isključena.

#### **4.3.15.4 Rješavanje problema**

Ako imate problema s upravljanjem ili povezivanjem, učinite sljedeće. Pratite pojavljuje li se problem i dalje nakon što se poduzeli određene korake. Ako problem nije riješen, učinite sljedeće.

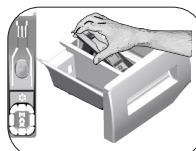
- Provjerite je li pametni uređaj povezan na odgovarajuću kućnu mrežu.
- Ponovno pokrenite aplikaciju.
- Isključite pa uključite Bluetooth s pomoću korisničke upravljačke ploče.
- Ako uz pomoć prethodno navedenih postupaka nije moguće uspostaviti vezu, ponovno postavite početne postavke perilice.

Ako se problem i dalje pojavljuje, obratite se ovlaštenom serviseru.

## 4.4 Održavanje i čišćenje

Vijek trajanja proizvoda produžuje se i problemi do kojih često dolazi smanjuju se ako se redovito čisti.

### 4.4.1 Čišćenje ladicice za deterdžent



Čistite ladicu za deterdžent redovito (svakih 4-5 ciklusa pranja) kako je prikazano u nastavku da bi se na vrijeme sprječilo nakupljanje deterdženta u prašku.

Podignite stražnji dio sifona da biste ga uklonili kao što je prikazano.

Ako se u odjeljku za omekšivač počne nakupljati više mješavine vode i omekšivača nego obično, sifon se mora očistiti.

- 1 Pritisnite točku na sifonu u odjeljku za omekšivač i vucite prema sebi dok ne izvadite odjeljak iz stroja.
- 2 Operite ladicu za deterdžent i sifon u umivaoniku s puno mlake vode. Da biste sprječili kontakt ostataka s kožom, čistite uz pomoć odgovarajuće četke i nosite rukavice.
- 3 Nakon čišćenja vratite ladicu nazad na mjesto i pazite da je na mjestu.

### 4.4.2 Čišćenje vrata za punjenje i bubnja

Za proizvode s programom za čišćenje bubnja, pogledajte Rukovanje proizvodom - Programi.



Ponavljajte postupak čišćenja bubnja jednom u svaka 2 mjeseca.

Koristite sredstvo protiv kamenca koje je prikladno za perilice.



Nakon svakog pranja, pazite da u bubnju nema stranih tijela.

Ako su rupe prikazane na slici u nastavku začepljene, otvorite ih pomoću čačkalice.

Strane tvari od metala u bubnju će uzrokovati mrlje od hrđe. Očistite mrlje na površini bubnja uz pomoć sredstva za čišćenje za nehrđajući čelik.

Nikada nemojte upotrebljavati čeličnu vunu ili jastučić od žice. To će oštetiti obojene, kromirane i plastične površine.

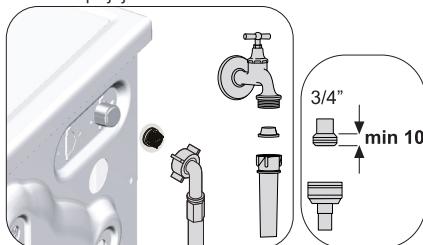
### 4.4.3 Čišćenje kućišta i upravljačke ploče

Obrisite po potrebi kućište uređaja vodom sa sapunicom ili nekorozivnim blagim deterdžentima u gelu i obrišite suhom krpom.

Za brisanje upravljačke ploče koristite samo meku i vlažnu krpu.

### 4.4.4 Čišćenje filtra za dovod vode

Na kraju svakog ventila za dovod vode na stražnjoj strani stroja i na kraju svakog crijeva za dovod vode kod spoja nalazi se filter. Ti filtri sprječavaju ulaska stranih tijela i prljavštine iz vode u stroj. Filtri se trebaju čistiti kad se uprljaju.



- 1 Zatvorite slavine.
2. Uklonite matice na crijevima za dovod vode da biste došli do filtra na ventilima za dovod vode. Očistite ih odgovarajućom četkom. Ako su filtri previše prljavi, uklonite ih s mesta klještimi i očistite na ovaj način.
3. Izvadite filtre na ravnim krajevima crijeva za dovod vode skupa s brtvama i dobro ih očistite pod tekućom vodom.
4. Pažljivo zamijenite brte i filtre te rukom zategnite matice.

#### 4.4.5 Odljev preostale vode i čišćenje pumpe filtra

Sustav filtra u vašem stroju sprječava ulazak krutih predmeta kao što su gumbi, kovanice i vlakna tkanine te začepljivanje propelera pumpe tijekom izbacivanja vode pranja. Na taj će se način voda izbaciti bez problema, a vijek trajanja pumpe će se produljiti.

Ako vaša perilica ne uspije izbaciti vodu, filter pumpe je začepljen. Filter se mora čistiti kad god je začepljen ili svaka 3 mjeseca. Da biste očistili filter pumpe morate izbaciti vodu.

Osim toga, prije transporta stroja (npr. pri selidbi u drugu kuću) i u slučaju zamrzavanja vode, voda se mora izbaciti do kraja.



**OPREZ:** Strana tijela koja ostanu u filtru pumpe mogu oštetiti vaš stroj ili uzrokovati buku.

**OPREZ:** Ako se proizvod ne upotrebljava, zatvorite slavinu, uklonite glavnu cijev i ispustite vodu iz stroja kako bi se spriječila mogućnost smržavanja.

**OPREZ:** Nakon svake upotrebe zatvorite slavinu s kojom je povezano glavno crijevo.

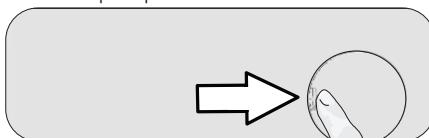
##### Da biste očistili prljavi filter i ispustili vodu:

1. Isključite perilicu s napajanja da biste prekinuli dovod električne energije.



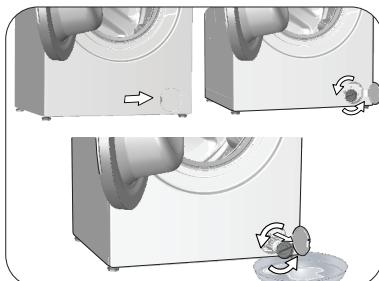
**OPREZ:** Temperatura vode u perilici može porasti do 90 °C. Da biste izbegli rizik od opekline, filter čistite nakon hlađenja vode u stroju.

2. Otvorite poklopac filtra.



3. Slijedite postupke u nastavku da biste izbacili vodu.

##### Proizvod nema crijevo za odljevanje za hitne slučajeve da bi se izbacila voda:



4. Očistite sav talog u filtru kao i vlakna oko propelera ako ih ima.
5. Zamjenite filter.
6. Ako se čep filtra sastoji od dva dijela, zatvorite čep filtra tako da pritisnete pločicu. Ako je od jednog dijela, prvo stavite pločice u donjem dijelu na mjesto i zatim pritisnite gornji dio da se zatvori.

- a. Da biste sakupili vodu koja teče iz filtra, ispred filtra stavite veliku posudu.
- b. Okrenite i otpustite filter pumpe dok voda ne počne istjecati (u smjeru suprotnom od smjera kazaljke na satu). Usmjerite vodu koja teče u posudu koju ste stavili ispred filtra. Uvijek držite krupu u blizini da možete pokupiti prolivenu vodu.
- c. Nakon izbacivanja vode iz stroja izvadite filter tako da ga okrenete do kraja.

Problem	Uzrok	Rješenje
Programi ne počinju nakon što se vrata za punjenje zatvore.	Gumb početak/pauza/prekid nije pritisnut.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pritisnite gumb Početak/Pauza/Prekid.</li> </ul>
	Možda će biti teško zatvoriti vrata za punjenje u slučaju prevelike količine rublja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Smanjite količinu rublja i provjerite jesu li vrata za punjenje pravilno zatvorena.</li> </ul>
Program se ne može uključiti ili odabratи.	Perilica se prebacila u način samozaštite zbog problema napajanja (kao što su napon, tlak vode itd.).	<ul style="list-style-type: none"> <li>Za opoziv programa okrenite tipku za odabir programa kako biste odabrali drugi program. Prethodni program će se opozvati (vidi "Otkazivanje programa").</li> </ul>
Voda unutar perilice.	U perilici je ostalo malo vode zbog postupaka provjere kvalitete u proizvodnji.	<ul style="list-style-type: none"> <li>To nije kvar jer voda ne šteti perilici.</li> </ul>
Perilica ne prima vodu.	Slavina je zatvorena.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Otvorite slave.</li> </ul>
	Crijevo za dovod vode je savijeno.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ispravite crijevo.</li> </ul>
	Filtar za dovod vode je začepljen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite filter.</li> </ul>
	Vrata za punjenje nisu zatvorena.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zatvorite vrata.</li> </ul>
Perilica ne cijedi vodu.	Crijevo za ispuštanje vode začepljeno je ili presavijeno.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite ili izravnajte crijevo.</li> </ul>
	Filtar pumpa je začepljen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite filter pumpe.</li> </ul>
Perilica vibrira ili stvara buku.	Perilica stoji nepopravljeno.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stabilizirajte perilicu podešavanjem nožica.</li> </ul>
	Kruta tvar ušla je u filter pumpu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite filter pumpu.</li> </ul>
	Transportni sigurnosni vijci nisu uklonjeni.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uklonite transportne sigurnosne vijke.</li> </ul>
	U perilici je premala količina rublja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dodajte još rublja u perilicu.</li> </ul>
	U perilici je prevelika količina rublja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Izvadite dio rublja iz perilice ili prerasporedite rublje rukom da se ravnomerno rasporedili u perilici.</li> </ul>
	Perilica se naslanja na tvrdi predmet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pazite da perilica nije naslonjena na nešto.</li> </ul>
Na dnu perilice curi voda.	Crijevo za ispuštanje vode začepljeno je ili presavijeno.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite ili izravnajte crijevo.</li> </ul>
	Filtar pumpa je začepljen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite filter pumpu.</li> </ul>
Perilica je stala ubrzano nakon početka programa.	Perilica je privremeno prestala s radom zbog pada napona.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Perilica će nastaviti s radom kada se napon vrati na uobičajenu razinu.</li> </ul>
Proizvod izravno cijedi vodu koju primi.	Crijevo za ispuštanje vode nije na odgovarajućoj visini.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Spojite crijevo za ispuštanje vode kako je opisano u korisničkom priručniku.</li> </ul>
Nema vidljive vode u perilici za vrijeme pranja.	Voda se nalazi u nevidljivom dijelu perilice.	<ul style="list-style-type: none"> <li>To nije kvar.</li> </ul>
Vrata za punjenje ne mogu se otvoriti.	Vrata za punjenje zaključana su zbog razine vode u perilici.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Izbacite vodu pokretanjem programa izbacivanja vode ili centrifuge.</li> </ul>
	Perilica zagrijava vodu ili centrifugira.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pričekajte da završi program.</li> </ul>
	Vrata za stavljanje rublja mogu se zaglaviti zbog pritiska kojem su izložena.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uzmite ručicu i gurnite pa povucite vrata za punjenje da biste ih otpustili i otvorili.</li> </ul>
	Ako nema napajanja, vrata za punjenje neće se otvoriti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Da biste otvorili vrata za punjenje, otvorite poklopac filtra pumpe i povucite prema dolje ručicu za hitne slučajevе koja se nalazi na stražnjoj strani navedenog poklopca. Pogledajte dio „Zaključavanje vrata“</li> </ul>
	Vrata perilice možda se neće moći otvoriti iz sigurnosnih razloga.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ako vrata ostanu zatvorena na kraju rada programa kada se odabere funkcija operi i odjeni to znači kako će vrata biti zaključana dok se perilica ne ohladi iz sigurnosnih razloga.</li> </ul>

Problem	Uzrok	Rješenje
Pranje traje duže nego što je navedeno u uputama za uporabu. (*)	Tlak vode je nizak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Perilica čeka primanje dovoljne količine vode da bi sprječila lošu kvalitetu pranja zbog smanjene količine vode. Stoga se povećava vrijeme pranja.</li> </ul>
	Napon je nizak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vrijeme pranja se produžuje kako bi se izbjegli loši rezultati pranja pri niskom naponu.</li> </ul>
	Dolazna temperatura vode niska je.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vrijeme potrebno za zagrijavanje vode produžuje se u hladnom dobu godine. Vrijeme pranja može se produžiti i da bi se sprječili loši rezultati pranja.</li> </ul>
	Povećao se broj ispiranja i/ili količina vode za ispiranje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Perilica povećava količinu vode za ispiranje kad je potrebno dobro ispiranje i po potrebi dodaje dodatni korak ispiranja.</li> </ul>
	Nastao je višak pjene zbog upotrebe previše deterdženta te se stoga uključio automatski sustav za apsorpciju pjene.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebjavajte preporučenu količinu deterdženta.</li> </ul>
Vrijeme programa se ne odbrojava. (Na modelima s prikazom) (*)	Programator vremena može se zaustaviti tijekom uzimanja vode.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pokazatelj programatora vremena neće odbrojivati dok perilica ne uzme dovoljnu količinu vode. Perilica će čekati dok u njoj ne bude dovoljne količine vode da bi izbjegla slabe rezultate pranja zbog nedostatka vode. Indikator programatora vremena nastaviti će s odbrojavanjem nakon toga.</li> </ul>
	Programator vremena može se zaustaviti tijekom grijanja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pokazatelj programatora vremena neće odbrojivati dok perilica ne dosegne odabranu temperaturu.</li> </ul>
	Programator vremena može se zaustaviti tijekom centrifuge.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sustav za automatsko otkrivanje neuravnoteženog opterećenja uključen je zbog neuravnotežene raspodjele rublja u perilici.</li> </ul>
Vrijeme programa se ne odbrojava. (*)	Postoji neravnoteža rublja u perilici.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sustav za automatsko otkrivanje neuravnoteženog opterećenja uključen je zbog neuravnotežene raspodjele rublja u perilici.</li> </ul>
Perilica se ne prebacuje na centrifugu. (*)	Postoji neravnoteža rublja u perilici.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sustav za automatsko otkrivanje neuravnoteženog opterećenja uključen je zbog neuravnotežene raspodjele rublja u perilici.</li> </ul>
	Perilica neće centrifugirati ako voda nije do kraja ispuštena.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Provjerite filter i crijevo za odvod vode.</li> </ul>
	Nastao je višak pjene zbog upotrebe previše deterdženta te se stoga uključio automatski sustav za apsorpciju pjene.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebjavajte preporučenu količinu deterdženta.</li> </ul>
Učinak pranja je loš: Rublje postaje sivo. (**)	Upotrebjavana je nedovoljna količina deterdženta tijekom dužeg razdoblja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebjavajte preporučenu količinu deterdženta koja odgovara tvrdoci vode i rublju.</li> </ul>
	Duže se vrijeme pralo na niskim temperaturama.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odaberite pravilnu temperaturu za pranje rublja.</li> </ul>
	Upotrebjava se nedovoljna količina deterdženta za pranje s tvrdom vodom.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotreba nedovoljne količine deterdženta s tvrdom vodom uzrokuje ljepljenje prljavštine za tkaninu zbog čega tkanina s vremenom postaje siva. Teško je ukloniti sivi sloj jednom kad se stvori. Upotrebjavajte preporučenu količinu deterdženta koja odgovara tvrdoci vode i rublju.</li> </ul>
	Upotrebjava se prevelika količina deterdženta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebjavajte preporučenu količinu deterdženta koja odgovara tvrdoci vode i rublju.</li> </ul>
Učinak pranja je loš: Ostaju mrlje ili rublje nije bijelo. (**)	Upotrebjava se nedovoljna količina deterdženta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebjavajte preporučenu količinu deterdženta koja odgovara tvrdoci vode i rublju.</li> </ul>
	Stavljen je previše rublja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nemojte prepuniti perilicu. Punite perilicu količinom preporučenom u „Tablici programa i potrošnje“.</li> </ul>
	Odabrani su pogrešan program i temperatura.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odaberite ispravan program i ispravnu temperaturu za pranje rublja.</li> </ul>
	Upotrebjava se pogrešna vrsta deterdženta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebjavajte originalni deterdžent prikladan za perilicu.</li> </ul>
	Upotrebjava se prevelika količina deterdženta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Umetnite deterdžent u odgovarajući odjeljak. Nemojte mijesati izbjeljivač s deterdžentom.</li> </ul>

<b>Problem</b>	<b>Uzrok</b>	<b>Rješenje</b>
<b>Učinak pranja je loš: Pojavile su se masne mrlje na rubiju. (**)</b>	Ne primjenjuje se redovito čišćenje bubnja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Čistite bubanj redovito. Za ovaj postupak, pogledajte „4.4.2 Čišćenje vrata za stavljanje rublja i bubnja“.</li> </ul>
<b>Učinak pranja je loš: Odjeća ima neugodan miris. (**)</b>	Na bubnju su se stvorili mirisi i slojevi bakterija kao rezultat neprekidnog pranja na niskim temperaturama i/ili na kratkim programima.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ostavite ladicu za deterdžent i vrata za punjenje perilice djelomično otvorenima nakon svakog pranja. Tako se ne može stvoriti vlažna okolina u perilici koja je pogodna za bakterije.</li> </ul>
<b>Boja odjeće je izbljedjela. (**)</b>	<p>Stavljen je previše rublja.</p> <p>Deterdžent koji se upotrebljava je vlažan.</p> <p>Odabrana je viša temperatura.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nemojte prepunuti perilicu.</li> <li>• Držite deterdžente zatvorenima u okolini u kojoj nema vlage i nemojte ih izlagati prevelikim temperaturama.</li> <li>• Odaberite odgovarajući program i temperaturu u skladu s vrstom i stupnjem zaprljanosti rublja.</li> </ul>
<b>Perilica rublja ne ispire dobro.</b>	<p>Količina, marka i uvjeti skladištenja upotrijebljenog deterdženta nisu ispravni.</p> <p>Deterdžent je umetnut u pogrešan odjeljak.</p> <p>Filtar pumpe je začepljen.</p> <p>Presavijeno je crijevo za odvod.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Upotrebjavajte deterdžent prikladan za perilicu rublja i rublje. Držite deterdžente zatvorenima u okolini u kojoj nema vlage i nemojte ih izlagati prevelikim temperaturama.</li> <li>• Ako je deterdžent umetnut u odjeljak za pretrpanje iako pretrpanje nije odabran, perilicamože upotrebjavati deterdžent za vrijeme ispiranja ili omešavanja. Umetnite deterdžent u odgovarajući odjeljak.</li> <li>• Provjerite filter.</li> <li>• Provjerite crijevo za odvod.</li> </ul>
<b>Rublje je kruto nakon pranja. (**)</b>	<p>Upotrebljava se nedovoljna količina deterdženta.</p> <p>Deterdžent je umetnut u pogrešan odjeljak.</p> <p>Deterdžent se pomiješao s omekšivačem.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Upotreba nedovoljne količine deterdženta za tvrdocu vode može prouzročiti da rublje vremenom postane kruto. Upotrebjavajte prikladnu količinu deterdženta u skladu s tvrdocom vode.</li> <li>• Ako je deterdžent umetnut u odjeljak za pretrpanje iako pretrpanje nije odabran, perilicamože upotrebjavati deterdžent za vrijeme ispiranja ili omešavanja. Umetnite deterdžent u odgovarajući odjeljak.</li> <li>• Nemojte miješati omekšivač s deterdžentom. Operite i očistite ludicu vrućom vodom.</li> </ul>
<b>Rublje se stisnulo, izbljedilo, iscuflalo se ili nema para.</b>	Program možda nije prikladan za tu vrstu rublja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provjerite etikete na odjeći i odaberite program prikladan za tu vrstu rublja te ne koristite funkciju operi i odjeni za rublje koje nije prikladno za sušenje.</li> </ul>
<b>Rublje nema miris omekšivača. (**)</b>	<p>Deterdžent je umetnut u pogrešan odjeljak.</p> <p>Deterdžent se pomiješao s omekšivačem.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ako je deterdžent umetnut u odjeljak za pretrpanje iako pretrpanje nije odabran, perilicamože upotrebjavati deterdžent za vrijeme ispiranja ili omešavanja. Operite i očistite ludicu vrućom vodom. Umetnite deterdžent u odgovarajući odjeljak.</li> <li>• Nemojte miješati omekšivač s deterdžentom. Operite i očistite ludicu vrućom vodom.</li> </ul>

Problem	Uzrok	Rješenje
Ostaci deterdženta u ladicu za deterdžent. (**)	Deterdžent je umetnut u vlažnu ladicu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Osušite ladicu za deterdžent prije umetanja deterdženta.</li> </ul>
	Deterdžent je vlažan.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Držite deterdžente zatvorenima u okolini u kojoj nema vlage i nemojte ih izlagati prevelikim temperaturama.</li> </ul>
	Tlak vode je nizak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Povjerite tlak vode.</li> </ul>
	Deterdžent u odjeljku za glavno pranje postao je vlažan dok je stroj primao vodu za pretpranje. Rupe odjeljka za deterdžent su začepljene.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Povjerite otvore i očistite ih ako su začepljeni.</li> </ul>
	Postoji problem s ventilima ladiće za deterdžent.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pozovite ovlaštenog servisera.</li> </ul>
	Deterdžent se pomiješao s omekšivačem.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nemojte miješati omekšivač s deterdžentom. Operite i očistite ladicu vrućom vodom.</li> </ul>
Unutar perilice se stvara previše pjene. (**)	Upotrebljavaju se neprikladni deterdženti za perilicu rublja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebljavajte deterdžente prikladne za perilicu rublja.</li> </ul>
	Upotrebljava se prevelika količina deterdženta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebljavajte samo dovoljnu količinu deterdženta.</li> </ul>
	Deterdžent je skladišten u neprikladnim uvjetima.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Skladištitte deterdžent na zatvorenom i suhom mjestu. Nemojte ga skladištiti na prevrućem mjestu.</li> </ul>
	Mrežasto rublje kao što je til može zbog svoje teksture stvoriti previše pjene.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebljavajte manje količine deterdženta za takve vrste rublja.</li> </ul>
	Deterdžent je umetnut u pogrešan odjeljak.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Umetnute deterdžent u odgovarajući odjeljak.</li> </ul>
	Perilica je prerano primila omekšivač.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Možda postoji problem s ventilima ili ladicom deterdženta. Pozovite ovlaštenog servisera.</li> </ul>
Iz ladiće za deterdžent izlazi pjena.	Upotrebljava se prevelika količina deterdženta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pomiješajte 1 žlicu omekšivača i ½ litre vode i ulijte u glavni odjeljak za pranje u ladići za deterdžent.</li> <li>Stavite deterdžent u perilicu prikladnu za programe i maksimalno punjenje kako je označeno u „Tablici programa i potrošnje“. Kad upotrebljavate dodatne kemikalije (sredstva za uklanjanje mrlja, bjelila itd.), smanjite količinu deterdženta.</li> </ul>
Kada odaberete funkciju operi i odjeni rublje je još vlažno na kraju programa.	Stavljen je previše rublja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Maksimalna težina rublja je 1 kg ako odaberete funkciju operi i odjeni.</li> </ul>
	Funkcija nije aktivna.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nakon odabira programa pranja provjerite je li odabrana funkcija operi i odjeni ili nije.</li> </ul>
Rublje ostaje mokro na kraju programa. (*)	Nastao je višak pjene zbog upotrebe previše deterdženta te se stoga uključio automatski sustav za apsorpciju pjene.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Upotrebljavajte preporučenu količinu deterdženta.</li> </ul>
(*) Perilica se ne prebacuje na centrifugu kad rublje nije raspodijeljeno ravnomjerno u bubnju da bi se sprječilo oštećenje perilice i njezine okoline. Rublje se treba ponovno preraspodijeliti i treba ponovno uključiti centrifugu.		
(**) Ne primjenjuje se redovito čišćenje bubnja. Čistite bubanj redovito. Pogledajte 4.4.2		
	<b>UPOZORENJE:</b> Ako ne možete riješiti problem iako slijedite upute u ovom odjeljku, konzultirajte se s vašim dobavljačem ili ovlaštenim serviserom. Nikada nemojte sami pokušati popraviti proizvod koji ne radi.	

	<b>UPOZORENJE:</b> Provjerite odjeljak aplikacije HomeWhiz za odgovarajuće informacije o rješavanju problema.
--	---

## **ODRICANJE OD ODGOVORNOSTI / UPOZORENJE (HR)**

Neke (jednostavne) kvarove na odgovarajući način može riješiti krajnji korisnik bez kompromitiranja sigurnosti ili nesigurne upotrebe koja može rezultirati takvim popravkom, pod uvjetom da je to izvršeno pridržavajući se i u skladu sa sljedećim uputama (pogledajte do „Samopopravak“).

**Stoga, ako drukčije nije dozvoljeno u dole navedenom dijelu „Samopopravak“ popravak treba obaviti registrirani profesionalni servis kako bi se izbjegli problemi sa sigurnošću. Registrirani profesionalni servis je profesionalni servis koje mu je proizvođač dozvolio pristup uputama i popisu rezervnih dijelova za ovaj uređaj u skladu s načinima opisanim u zakonskim aktima u skladu s Direktivom 2009/125/EC. Međutim, samo ovlašteni servis zastupnika(i.e. ovlašteni profesionalni servisi) kojeg možete kontaktirati pozivanjem telefonskog broja navedenog u korisničkom priručniku/jamstvenom listu ili putem ovlaštenog zastupnika može pružiti uslugu u skladu s uvjetima jamstva. Stoga, pripazite jer popravci koje su napravili profesionalni servisi (ali koje nije ovlastila tvrtka Beko) mogu poništiti jamstvo.**

### **Samopopravak**

Krajnji korisnik može izvršiti samopopravak pomoću sljedećih rezervnih dijelova: vrata, šarke za vrata i brtve, ostale brtve, sklop zaključivanja vrata i plastični periferni dijelovi poput dozatora deterdženta (azurirani popis je dostupan na stranici support.beko.com od 1. ožujka 2021.).

Uz to, zbog osiguranja sigurnosni proizvoda i smanjenja opasnosti od teške ozljede navedeni samopopravak treba se obaviti pridržavajući se uputa u korisničkom priručniku za samopopravak ili uputa dostupnih na stranici support.beko.com. Zbog vaše sigurnosti, isključite proizvod iz strujne utičnice prije nego što pokušate obaviti samopopravak.

Popravak ili pokušaj popravka koji će obaviti krajnji korisnik za dijelove koji nisu uključeni na popis i/ili ako se korisnik nije pridržavao uputa u korisničkom priručniku za samopopravak ili uputa dostupnih na stranici support.beko.com., može rezultirati sigurnosnim problemima koji se ne mogu pripisati tvrtki Beko i poništitiće jamstvo za proizvod.

Stoga se izričito preporučuje krajnjim korisnicima neka se suzdrže od pokušaja obavljanja popravaka koji nisu obuhvaćeni navedenim popisom rezervnih dijelova te, u takvom slučaju, neka kontaktiraju ovlaštene profesionalne servise ili registrirane profesionalne servise. U suprotnom, takvi pokušaji krajnjih korisnika mogu rezultirati sigurnosnim problemima i oštećenjem proizvoda te posljedično izazvati požar, poplavu, strujni udar ili tešku tjelesnu ozljedu.

Kao primjer, ali ne ograničavajući se na, sljedeći popravci moraju se obaviti u ovlaštenim profesionalnim servisima ili registriranim profesionalnim servisima; motor, sklop pumpe, glavna ploča, ploča motora, ploča zaslona, grijači, itd.

Proizvođač/prodavač neće se smatrati odgovornim ni u kojem slučaju kada se krajnji korisnici nisu pridržavali gore navedenog..

Rezervni dijelovi perilice rublja ili sušilice rublja koje ste kupili dostupni su u razdoblju od 10 godina.

Tijekom ovog razdoblja, originalni rezervni dijelovi bit će dostupni za ispravan rad perilice rublja ili sušilice rublja.



## Pralni stroj

Uporabniški priročnik



WTE 10736 CHT



Številka dokumenta : 2820529171\_SL/ 21-12-20.(9:03)

# 1 Splošna varnostna navodila

Tarazdelek vsebuje varnostna navodila, ki pomagajo pri preprečevanju telesnih poškodb ali materialne škode. Neupoštevanje teh navodil razveljavlja garancijo.

## 1.1 Varnost življenja in lastnine

- ▶ Izdelka nikoli ne postavljajte na tla, prekrita s preprogami. Saj lahko to povzroči pregrevanje električnih delov zaradi pomanjkanja pretoka zraka pod strojem. Zaradi tega lahko pride do okvare vašega stroja.
- ▶ Izdelek izključite iz vtičnice, ko ga ne uporabljate.
- ▶ Postopke namestitve in popravila naj vedno izvaja pooblaščeni oseba. Proizvajalec ne odgovarja za morebitne poškodbe, ki nastanejo med opravili, ki jih izvajajo nepooblaščene osebe.
- ▶ Cevi za dovod in odtok vode morajo biti dobro pritrjene in nepoškodovane. V nasprotnem primeru obstaja možnost iztekanja vode.
- ▶ Nikoli ne odpirajte vratc za nalaganje in ne odstranjujte filtra, medtem ko je v bobnu še voda. V nasprotnem primeru obstaja možnost poplave in telesnih poškodb zaradi vroče vode.
- ▶ Zaklenjenih vratc za nakladanje ne odpirajte s silo. Vratca se bodo odprla takoj po končanem pranju. Če se vratca ne odprejo, uporabite rešitve, ki so navedene za napako »Vratc za nalaganje ni mogoče odpreti« v razdelku Odpravljanje težav. Z odpiranjem vratc za nalaganje na silo lahko poškodujete vratca in blokirni mehanizem.
- ▶ Uporabljajte detergente, mehčalce in dodatke, primerne samo za avtomatske pralne stroje.
- ▶ Upoštevajte navodila na tekstilnih etiketah in na embalaži pralnega sredstva.
- ▶ Perila, ki ste ga predhodno oprali, očistili ali umazali z bencinom, topili za kemično čiščenje ali drugimi vnetljivimi ali eksplozivnimi snovmi, v stroju ne smete sušiti, saj to oddaja vnetljive ali eksplozivne pline. Zato jih ne smete uporabljati v programu Osveži ali pri izbiri pomožne funkcije Operi&Obleči. Lahko povzroči nevarnost požara.



Ta izdelek je bil proizведен z uporabo najnovejše tehnologije v okolju prijaznih pogojih.

- ▶ Perilo z madežem tekočega jedilnega olja, acetona, alkohola, bencina, kerozina, odstranjevalca madežev, terpentina, voska in sredstvi za odstranjevanje voska, morate predhodno oprati v vroči vodi z veliko detergenta. Po programu pranja ga lahko uporabite v programu Osveži ali pri izbiri pomožne funkcije Operi&Obleči.
- ▶ Pri izbiri pomožnega programa Osveži ali pri izbiri pomožne funkcije Operi&Obleči ne smete uporabljati penaste gume (lateks pene), kapic za tuširanje, vodooodpornega tekstila, oblačil ali blazin z gumijasto oporo ali gumijastimi blazinicami. Lahko povzroči nevarnost požara.
- ▶ Če v stroju uporabljate pralno kroglo, pralno tekočino, kletke za oblačila in kroglice za perilo, se med sušenjem lahko stopijo. Ne uporabljajte ga v programu Osveži ali pri izbiri pomožne funkcije Operi&Obleči. Lahko povzroči nevarnost požara.
- ▶ Če začiščenje uporabljate industrijske kemikalije, nikoli ne uporabljajte programa Osveži ali pri pomožnega programa Operi&Obleči. Lahko povzroči nevarnost požara.
- ▶ Po sušenju se ne dotikajte stekla vratc za nalaganje z golimi rokami. Obstaja nevarnost, da se opečete.
- ▶ V programu Osveži ali pri pomožni funkciji Operi&Obleči je postopek hlajenja kot zadnji korak, s katerim zagotovite, da perilo ostane pri temperaturi, ki uporabniku ne bo škodovala. Če odprete vratca, preden je hlajenje končano, boste morda izpostavljeni vroči pari. Obstaja nevarnost opeklin.
- ▶ Če je program prekinjen (preklic programa ali izpad električne energije) med programom Osveži ali pri pomožni funkciji Operi&Obleči, je lahko perilo v stroju morda vroče. Bodite previdni.
- ▶ Med izbiro programa Osveži ali pri pomožnem programu Operi&Obleči ne zaustavljajte stroja, preden so ti koraki zaključeni. Če morate stroj ustaviti, odstranite vse perilo in ga položite na primerno mesto, da se ohladi.
- ▶ Vaš izdelek je primeren za delovanje pri sobni temperaturi med 0°C in +35°C.
- ▶ Temperatura okolice med 15°C in +25°C je idealna temperatura za vaš izdelek.
- ▶ Ne dovolite, da hišni ljubljenčki vstopijo v izdelek. Pred uporabo preverite notranjost izdelka.
- ▶ Po preobremenitvi naprave ne uporabljajte programa Osveži ali programa Operi&Obleči. Upoštevajte največje dovoljene obremenitve.

- ▶ Usnjenega perila in perila, ki vsebuje usnje, ne smete uporabljati v programu Osveži ali pomožni funkciji Operi&Obleči. Usnje pušča barvo.
- ▶ V primeru napak, ki jih ni mogoče odpraviti z informacijami iz varnostnih navodil, izklopite napravo, izključite napajalni kabel in pokličite pooblaščenega serviserja.
- ▶ Naprave ne smete dlje časa uporabljati samo v programu Osveži. Če jo dlje časa uporabljate samo v omenjenem programu, je treba napravo prazno vsakih 15 ciklov pognati v enem od kratkih programov pranja.
- ▶ Preden oblačila naložite v stroj, preverite, ali so v žepih ali v notranjosti predmeti, kot so vžigalniki, kovanci, kovinski kosi, igle.
- ▶ Spodnjega perila s kovinskimi priponkami ne smete uporabljati v programu Osveži in pomožni funkciji Operi&Obleči. Med sušenjem se lahko kovinske priponke odlepijo in povzročijo škodo na napravi.
- ▶ Velikega perila, kot so til, preproge, odeje, prešite odeje itd., ne smete uporabljati v programu Osveži in pomožni funkciji Operi&Obleči. Vaše perilo se lahko poškoduje.
- ▶ V napravi ne uporabljajte mehčalcev ali antistatikov, razen če jih je priporočil proizvajalec.
- ▶ Izdelke, kot so mehčalci, je treba uporabljati v skladu z navodili proizvajalca.
- ▶ Občutljivega perila, ki vsebuje svilo, volno itd., ne smete uporabljati v programu Osveži in pomožni funkciji Operi&Obleči. V nasprotnem primeru se lahko volnena oblačila skrčijo, druga občutljiva oblačila pa se lahko poškodujejo.
- ▶ Pred zagonom programov preverite simbole na oznaki oblačila.

## 1.2 Varnost otrok

- ▶ Ta izdelek lahko uporabljajo otroci, stari 8 let ali več, in osebe, katerih fizične, senzorične ali umske sposobnosti niso bile v celoti razvite ali jim primanjkuje izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali usposobljeni za varno uporabo izdelka. Otroci se ne smejo igrati z izdelkom. Otroci naj proizvoda ne čistijo ali vzdržujejo, če jih nihče ne nadzoruje. Otroci, mlajši od 3 let, naj se v bližini stroja ne zadržujejo brez stalnega nadzora.
- ▶ Embalažni materiali so nevarni za otroke. Embalažni material shranite na varno mesto, kamor otroci nimajo dostopa.

- ▶ Električni izdelki so nevarni za otroke. Preprečite otrokom dostop v bližino stroja, medtem ko ta obratuje. Ne dovolite otrokom, da se igrajo s proizvodom. Uporabite otroško ključavnico in tako preprečite otrokom poseganje v proizvod.
- ▶ Ne pozabite zapreti vrati za nakladanje, ko zapustite sobo, v kateri je izdelek.
- ▶ Vsa pralna sredstva in dodatke shranite na varnem, nedosegljivem mestu za otroke, tako da zaprete pokrov posode za pralno sredstvo ali zaprete embalažo pralnega sredstva.

### **1.3 Električna varnost**

- ▶ Če ima izdelek napako, ga ne smete uporabljati, razen če ga popravi pooblaščeni serviser. Obstaja nevarnost električnega udara!
- ▶ Ta izdelek je zasnovan za nadaljevanje delovanja v primeru vklopa po prekiniti napajanja. Če želite preklicati program, preberite poglavje »Preklic programa«.
- ▶ Izdelek priključite na ozemljeno vtičnico, zaščiteno z varovalko 16 A. Poskrbite za ozemljeno namestitev, ki jo vzpostavi strokovno usposobljen elektrikar. Naše podjetje ne odgovarja za kakršno koli škodo, ki bi lahko nastala pri uporabi izdelka brez ozemljitve v skladu z lokalnimi predpisi.
- ▶ Izdelka nikoli ne čistite tako, da ga pršite ali polivate z vodo! Obstaja nevarnost električnega udara!
- ▶ Nikoli se ne dotikajte vtiča napajalnega kabla z mokrimi rokami! Kabla nikoli ne vlecite. Vedno z eno roko pritisnite na kabel in ga povlecite z drugo roko.
- ▶ Izdelek je treba med namestitvijo, vzdrževanjem, čiščenjem in popravilom odklopiti.
- ▶ Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, pooblaščeni serviser ali podobno usposobljena oseba (po možnosti električar) ali nekdo, ki ga določi uvoznik, da se prepreči morebitna tveganja.

### **1.4 Varnost pred vročimi površinami**



Steklo nakladalnih vratic se med pranjem pri višjih temperaturah segreje. Zato še posebej otrokom ne dovolite, da se med pranjem dotikajo stekla vratic za nakladanje.

## 2 Pomembna navodila za okolje

### 2.1 Skladnost z direktivo OEEO



Ta izdelek je v skladu z direktivo EU OEEO (2012/19/EU). Ta izdelek nosi oznako za odpadno električno in elektronsko opremo (OEEO).

Izdelek je bil proizведен z visokokakovostnimi deli in materiali, ki so primerni za ponovno uporabo in recikliranje. Zato izdelka ob koncu njegove življenske dobe ne odstranite skupaj z običajnimi gospodinjskimi in drugimi odpadki. Odnosite ga na zbiralno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. Prosimo, da se glede najbližjih zbirnih mest posvetujete z lokalnimi oblastmi.

Skladnost z direktivo RoHS (omejevanje uporabe nevarnih snovi):

Ta izdelek je v skladu z direktivo EU RoHS (2011/65/EU). Ne vsebuje nevarnih in prepovedanih materialov, ki so določeni v direktivi.

### 2.2 Podatki o embalaži

Embalaga je izdelana iz recikliranega materiala v skladu z našimi državnimi okoljevarstvenimi predpisi. Embalaže ne odstranite skupaj z gospodinjskimi ali ostalimi odpadki. Odnosite jih na zbiralna mesta za embalaže, ki so jih določile lokalne oblasti.

## 3 Predvidena uporaba

- Ta izdelek je zasnovan za domačo uporabo. Ni primeren za komercialno uporabo in se ne sme uporabljati izven predvidene uporabe.
- Izdelek lahko uporabljate samo za pranje, izpiranje in pripravljanje perila, ki je ustrezno označeno.
- Proizvajalec se odpoveduje kakršni koli odgovornosti, ki izhaja iz nepravilne uporabe ali transporta.
- Življenska doba vašega izdelka je 10 let. V tem obdobju bodo na voljo originalni nadomestni deli za pravilno delovanje izdelka.
- Ta naprava je namenjena uporabi v gospodinjstvu in podobnih okoljih, kot so:
  - kuhinje za osebje v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih;
  - kmečke hiše;
  - stranke v hotelih, motelih in drugih bivalnih okoljih;
  - okolja, kjer ponujajo nočitve z zajtrkom.
  - prostori za skupno uporabo v stanovanjskih blokih ali pralnicah.

Ime dobavitelja ali blagovna znamka	Beko
Naziv modela	WTE 10736 CHT 7158143100
Nazivna kapaciteta (kg)	10
Najvišja hitrost centrifuge (vrt./min.)	1400
Vgrajeno	Non
Višina (cm)	84
Širina (cm)	60
Globina (cm)	64
Enojni dotok vode/dvojni dotok vode	• / -
• Na voljo	
Električna poraba (V/Hz)	230 V / 50Hz
Skupni tok (A)	10
Skupna moč (W)	2200
Koda glavnega modela	1314



**OPOZORILO:** Vrednosti porabe so veljavne le za primere, ko povezava z brezžičnim omrežjem ni vzpostavljena.

Tabela simbolov



## 4.1 Namestitev

- Za namestitev izdelka se obrnite na najbližjega pooblaščenega serviserja.
- Za pripravo lokacije in električne, vodovodne in kanalizacijske napeljave na mestu namestitve je odgovorna stranka.
- Prepričajte se, da cevi za dovod in odvod vode, kot tudi napajalni kabel, po postopkih namestitve ali čiščenja niso potlačeni, stisnjeni ali zdrobljeni.
- Prepričajte se, da namestitev in električne povezave izdelka izvaja pooblaščeni servis. Proizvajalec ne odgovarja za morebitne poškodbe, ki nastanejo med opravili, ki jih izvajajo nepooblaščene osebe.
- Pred namestitvijo vizualno preverite, ali ima izdelek kakšne napake. Če opazite poškodbe, naprave ne nameščajte. Poškodovani izdelki so tveganje za vašo varnost.
- Izdelek uporabljajte v dobro prezračevanem okolju brez prahu.

### 4.1.1 Ustrezno mesto namestitve

- Izdelek položite na trdna in ravna tla. Ne postavljajte ga na preprogo z visokimi vlakni ali druge podobne površine.
- Skupna teža pralnega in sušilnega stroja - popolnoma napolnjena - ko sta postavljena drug na drugega, znaša približno 180 kilogramov. Stroj postavite na trda in ravna tla z zadostno nosilnostjo.
- Izdelka ne postavljajte na napajalni kabel.
- Izdelka ne nameščajte na mesta, kjer lahko temperatura pada pod 0 °C.
- Med izdelkom in pohištvo naj bo najmanj 1,5 cm prostora.
- Če boste izdelek namestili na površino s stopnicami, ga nikoli ne postavite blizu roba.
- Izdelka ne postavljajte na nobeno platformo.
- Na pralni stroj ne postavljajte virov toplice, kot so kuhalne plošče, likalniki, pečice itd., in jih ne uporabljajte na izdelku.

### 4.1.2 Odstranitev embalažne ojačitve



Izdelek nagnite nazaj, da odstranite embalažne ojačitve. Povlecite za trak in odstranite embalažno ojačitev. Tega ne izvajajte sami.

### 4.1.3 Odstranjevanje transportnih varnostnih vijakov

- 1 Zrahljajte vse transportne varnostne vijke z ustreznim ključem, dokler se prosto ne obračajo.
- 2 Odstranite varnostne vijke, tako da jih nežno obračate.
- 3 V luknje na zadnji plošči pritrditve plastične čepe, priložene v vrečki z navodili za uporabo.



**OPOZORILO:** Pred uporabo izdelka odstranite transportne varnostne vijke! V nasprotnem primeru se izdelek poškoduje.



Transportne varnostne vijke hranite na varnem mestu, da jih boste lahko ponovno uporabili, ko bo treba izdelek v prihodnosti znova premakniti.

Transportne varnostne vijke namestite v obratnem vrstnem redu od postopka demontaže.

Preden stroj premaknete na drugo mesto, obvezno pritrjdite transportne varnostne vijke!

#### 4.1.4 Priključitev na dovod vode



Tlok vode v napeljavi, potreben za delovanje izdelka, mora biti med 1 do 10 barov (0,1 - 1 MPa). Iz popolnoma odprte pipe mora v 1 minuti izteči 10 - 80 litrov vode, da bo vaš izdelek nemoteno deloval. Če je vodni tlak višji, namestite reducirni ventil.

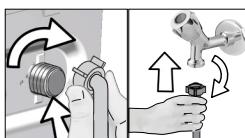
Če načrtujete povezati le en dovod vode (mrzla) stroja, opremljenega z dverma dovodom za vodo, pred zagonom obvezno namestite na ventil za toplo vodo priloženi čep. (Velja iz izdelke, dobavljeni skupaj s čepi.)



**OPOZORILO:** Modele z enim dovodom za vodo ni dovoljeno povezati na pipo za toplo vodo. Nevarnost poškodb perila ali preklopa stroja v varen način, tj. stroj ne deluje.

**OPOZORILO:** Na novem izdelku ne uporablajte starih ali rabljenih dovodnih cevi. Lahko povzroči madeže na perilu.

- 1 Vse matice cevi privijte ročno. Matic ne privijajte z orodjem.
- 2 Po priključitvi cevi popolnoma odprite pipe in preverite, če na priključnih mestih pušča voda. Če pride do puščanja, zaprite pipo in odstranite matico. Zopet previdno privijte matico, potem ko preverite tesnilo. Za zaščito pred uhajanjem vode in posledične škode zaprite pipe, ko stroja ne uporabljate.



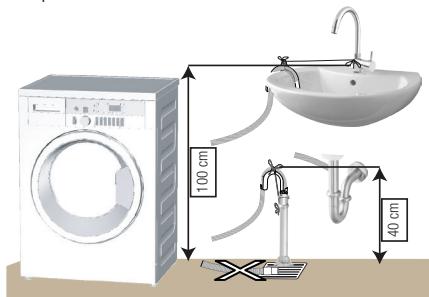
#### 4.1.5 Priključitev odtočne cevi na odtok

- Konec odtočne cevi pritrjdite neposredno na odtok odpadne vode, umivalnik ali kad.



**OPOZORILO:** Vaša hiša bo poplavljena, če se odtočna cev med izpuščanjem vode iztakne. Obstaja tudi nevarnost opeklin zaradi visokih temperatur med pranjem. Da bi preprečili takšne situacije in zagotovili, da izdelek brez težav dobiva vodo, in jo tudi odvaja, varno pritrjdite odtočno cev.

- Odtočno cev priključite najnižje na višini 40 cm in najvišje na 100 cm.
- V primeru, da odtočno cev dvignite, potem ko jo položite na nivo tal ali blizu tal (manj kot 40 cm nad tlemi), odvajanje vode postane težje in je perilo lahko preveč mokro. Zato upoštevajte višine, opisane na sliki.



- Da preprečite, da bi odpadna voda prišla nazaj v izdelek in si zagotovite enostavno odvajanje, ne potopite konca cevi v odpadno vodo ali je ne vstavljaljte v odtok za več kot 15 cm. Če je predolga, jo skrajšajte.
- Konec cevi ne sme biti upognjen, nanjo ne sme stopiti in cev ne sme biti stisnjena med odtokom in izdelkom.

- Če je dolžina cevi prekratka, jo uporabite tako, da dodate originalno cev za podaljšanje. Maks. dovoljena dolžina cevi je 3,2 m. Da bi se izognili puščanju vode, mora biti med cevjo za podaljšanje in odtično cevjo izdelka uporabljenega ustreznega objemka, da ta ne odpade in da ne bi puščalo.

#### 4.1.6 Namestitev nogic



**OPOZORILO:** Stroj mora stati uravnoteženo na nogicah, tako da obratuje tiko in brez vibracij. Uravnotežite stroj tako, da nastavite nogice. V nasprotnem primeru se lahko izdelek premakne s svojega mesta in povzroči težave s hrupom in vibracijami.

**OPOZORILO:** Varovalnih matic ne odvijajte z orodjem. Matico lahko poškodujete.

- 1 Ročno zrhljajte varovalne matice na nogah.
- 2 Noge nastavlajte tako dolgo, dokler izdelek ne stoji ravno in uravnoteženo.
- 3 Znova privijte vse varovalne matice z roko.



#### 4.1.7 Priključitev na električno omrežje

Priključite stroj v ozemljeno vtičnico, zaščiteno s 16 A varovalko. Naše podjetje ne odgovarja za kakršno koli škodo, ki bi lahko nastala pri uporabi izdelka brez ozemljitve v skladu z lokalnimi predpisi.

- Povezava mora biti v skladu z nacionalnimi predpisi.
- Infrastruktura kabla za električni priključek izdelka mora biti ustrezena in primerna zahtevam izdelka. Priporočljivo je uporabljati napravo za preostal tok.
- Po namestitvu mora biti vtič napajalnega kabla lahko dosegljiv.
- Če je trenutna vrednost varovalke ali odklopnika v hiši manjša od 16 amperov, naj usposobljeni električar namesti 16 ampersko varovalko.
- Napetost, navedena v poglavju »4. Tehnične specifikacije« mora biti enaka omrežni napetosti.
- Ne priključite stroja prek podaljška ali delilca.



**OPOZORILO:** Poškodovane napajalne kable mora zamenjati pooblaščeni serviser.

#### 4.1.8 Pred prvo uporabo



Preden začnete uporabljati izdelek, se prepričajte, da so narejeni pripravki, opisani v poglavju »2. Okoljska navodila« in »4.1 Namestitev«.

Stroj pripravite na pranje perila tako, da najprej zaženete program Čiščenje bobna. Če ta program ni na voljo pri vašem izdelku, uporabite postopek, opisan v poglavju »4.4.2 Čiščenje nakladalnih vratc in bobna«.



Uporabljajte sredstvo za zaščito pred nastanjem vodnega kamna, primerno za pralne stroje.

Po opravljenih procesih za nadzor kakovosti med proizvodnjo je morda v stroju ostala manjša količina vode. Ta voda ne predstavlja nevarnosti za stroj.

## 4.2 Priprava

### 4.2.1 Razvrščanje perila

- Razvrstite perilo glede na vrsto blaga, barvo in stopnjo umazanosti ter dovoljeno temperaturo pranja.
- Vedno upoštevajte navodila na etiketah oblačil.

### 4.2.2 Priprava perila za pranje

- Perilo s kovinskimi príponkami, kot so žične opore, zaponke pasov ali kovinski gumbi, lahko poškoduje izdelek. Odstranite kovinske dele ali dajte tako perilo v pralne vrečke oziroma prevleko za vzglavnik. Tovrstna oblačila se lahko v programu Osveži in pri pomožni funkciji Operi&Obleč pregrejejo in škodujejo ostalemu perilu. Zato takšnega perila ne uporabljajte v programu Osveži in pri pomožni funkciji Operi&Obleč.
- Iz žepov odstranite vse predmete, kot so kovanci, pisala in sponke, žepe obrnite navzen in jih po možnosti očistite. Takšni predmeti lahko poškodujejo stroj in med pranjem ustvarjajo hrup.
- Majhna oblačila, kot so nogavice za dojenčke in najlonske nogavice, dajte torbo za perilo ali prevleko za blazino.
- Zaveso dajte v stroj, ne da bi jih stisnili. Odstranite elemente za pritrditev zaves. Ne uporabljajte tilov ali zaves v programu Osveži in pri pomožni funkciji Operi&Obleč.
- Izdelke z oznako »pranje v pralnem stroju« ali »ročno pranje« perite samo z ustreznim programom. Obesite jih ali položite, da se posušijo. Ne uporabljajte jih pri izbiri pomožnega programa Operi&Obleči.
- Če nameravate izbrati pomožno funkcijo Operi&Obleči, izberite najvišjo hitrost centrifugiranja, priporočeno med postopkom pranja.
- Pripnite zadrge, zašte ohlapne gumbe in popravite raztrganine.
- Izdelke z oznako »pranje v pralnem stroju« ali »ročno pranje« perite samo z ustreznim programom.
- Barvnega in belega perila ne perite skupaj. Nova in temna barvna oblačila spustijo barvo. Perite jih ločeno.
- Odporne madeže je treba pred pranjem pravilno obdelati. Če niste prepričani, preverite v čistilnici.
- Uporabljajte samo barve/barvila in sredstva za odstranjevanje vodnega kamna, ki so primerna za strojno pranje. Obvezno upoštevajte navodila na embalaži.
- Hlače in občutljivo perilo perite obrnjeno navzen.
- Predmete iz angora volne nekaj ur pred pranjem hranite v zamrzovalniku. To bo zmanjšalo kosmatenje.
- Perilo, umazano z moko, prahom, mlekom v prahu itd., najprej močno otrepite in šele nato dajte v stroj. Prah in praški na perilu se lahko v notranjih delih stroja čez čas nakopičijo ter povzročijo škodo.

### 4.2.3 Nasveti za varčevanje z energijo in vodo

Naslednje informacije vam bodo pomagale pri uporabi izdelka na okolju prijazen način.

- Izdelek uporabljajte z največjo nosilnostjo perila, ki je dovoljena za izbrani program, vendar ne preobremenite stroja. Glej »Tabela programov in porabe«.
- Upoštevajte navodila za temperaturo na embalaži detergenta.
- Manj umazano perilo operite pri nizkih temperaturah.
- Uporabite programe hitrega pranja za majhne količine manj umazanega perila.
- Ne uporabljajte predpranja in visokih temperatur za perilo, ki ni močno umazano ali zamazano.
- Če nameravate perilo sušiti v sušilnem stroju, izberite najvišjo hitrost centrifugiranja, priporočeno med postopkom pranja.
- Ne uporabljajte več pralnega sredstva, kot je priporočeno na embalaži.

### 4.2.4 Nalaganje perila

- 1 Odprite vratca za nakladanje.
- 2 V stroj nežno vstavite perilo.
- 3 Potisnite vratca za nakladanje, dokler ne zaslišite zvoka zaklepanja. Prepričajte se, da se oblačila niso zataknila v vratih. Med delovanjem programa so vratca blokirana. Blokada vratc se odpre takoj, ko se program pranja zaključi. Nato lahko odprete vratca za nalaganje perila. Če se vratca ne odprejo, uporabite rešitve, ki so navedene za napako »Vratc za nalaganje ni mogoče odpreti« v razdelku Odpravljanje težav.

### 4.2.5 Ustrezna količina perila

Največja količina perila je odvisna od vrste perila, stopnje umazanosti in želenega programa pranja. Izdelek samodejno prilagodi količino vode glede na težo perila v njem.



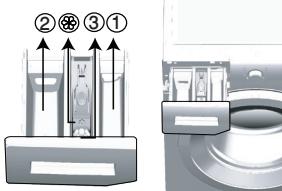
**OPOZORILO:** Upoštevajte podatke v »4.3.3 Tabela programov in porabe«. Če boste naložili preveč perila v stroj, bodo rezultati pranja slabši. Poleg tega bo stroj obratoval hrupno in vibriral.

Vrsta perila	Teža (g)	Vrsta perila	Teža (g)
Kopalni plašč	1200	Brisača za roke	100
Tekstilni prtiček	100	Ženska spalna srajca	200
Prevleka za odejo	700	Spodnje perilo	100
Rjuha	500	Moški kombinezon	600
Vzglavnik	200	Moška srajca	200
Prt	250	Moška pižama	500
Brisače	200	Bluze	100

#### 4.2.6 Uporaba pralnega sredstva in mehčalca



Ob uporabi pralnega sredstva, mehčalca, škroba, barvila, belilnega sredstva ali sredstva za odstranjevanje vodnega kamna pozorno preberite navodila proizvajalca na embalaži in upoštevajte navodila za odmerjanje. Uporabite merilno čašo, če je na voljo.



Predal za pralno sredstvo je sestavljen iz treh predelkov:

- (1) za predpranje
- (2) za glavno pranje
- (3) za mehčalec
- (4) poleg tega je v predelku za mehčalec tudi sifonski kos.

#### Pralno sredstvo, mehčalec in druga čistilna sredstva

- Pred začetkom programa pranja dodajte pralno sredstvo in mehčalec.
- Nikoli ne puščajte predala za pralno sredstvo odprtega, ko teče program pranja!
- Pri uporabi programa brez predhodnega pranja v predal za pranje ne vstavljajte pralnega sredstva (predel št. »1«).
- Pri programu s predpranjem v predal za pranje ne vstavljajte tekočega pralnega sredstva (predel št. »1«).
- Ne uporabljajte programa s predpranjem, če uporabljate vrečko za pralno sredstvo ali pralno kroglico. Vrečko s pralnim sredstvom ali pralno kroglico dajte med perilo v stroju.
- Če uporabljate tekoče pralno sredstvo, ne pozabite vstaviti skodelice za tekoče pralno sredstvo v prostor za glavno pranje (predel št. »2«).

#### Izbira vrste pralnega sredstva

Vrsta pralnega sredstva je odvisna od programa pranja, vrste in barve tkanin.

- Za barvno in belo perilo uporabite drugo vrsto pralnega sredstva.
- Perite svoja občutljiva oblačila samo s posebnimi pralnimi sredstvi (tekoče pralno sredstvo, šampon za volno itd.), ki so namenjeni izključno občutljivim oblačilom in na predlaganih programih.
- Pri pranju temnih barv in odej je priporočljivo uporabljati tekoče pralno sredstvo.
- Operite volno po predlaganem programu s posebnim pralnim sredstvom, narejenim posebej za volno.
- Prosimo, preglejte del opisov programov za predlagani program za različne vrste tekstila.
- Vsa priporočila glede pralnih sredstev veljajo za izbirno temperaturno območje programov.



**OPOZORILO:** Uporabljajte le pralna sredstva, izdelana za uporabo v pralnih strojih.

**OPOZORILO:** Ne uporabljajte milnih praškov.

#### Prilagajanje količine detergenta pralnega sredstva

Količina pralnega sredstva je odvisna od količine perila, umazanosti perila in trdote vode.

- Ne uporabljajte količin, ki presegajo odmerke, priporočene na embalaži pralnega sredstva, da se izognete težavam s prekomerno pено, slabim izpiranjem, stroškovni neučinkovitosti in na koncu z okolju škodljivemu ravnanju.
- Uporabite manj pralnega sredstva za manjše količine perila, manj umazana oblačila ali pri kratkotrajnih programih, zlasti na območjih z mehko vodo.

#### Uporaba mehčalcev

Mehčalec doljite v ustrezен predelek v predalu za pralno sredstvo.

- Ne prekoračite oznake (> max <) v predelu za mehčalec.
- Če mehčalec ni več v tekočem stanju, ga pred dodajanjem v predel za pralno sredstvo razredčite z vodo.

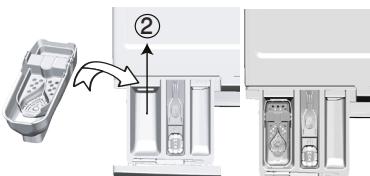


**OPOZORILO:** Za mehčanje oblačil ne uporabljajte tekočih pralnih sredstev ali drugih čistilnih sredstev, razen mehčalca, ki je proizведен za uporabo v pralnih strojih.

## Uporaba tekočih pralnih sredstev

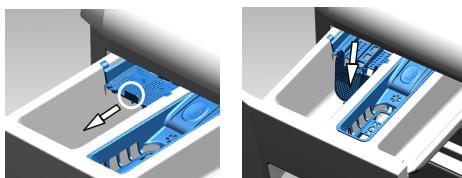
### Če je na voljo lonček za tekoče pralno sredstvo:

- Vstavite posodo za tekoče pralno sredstvo v predelek št. »2«.
- Če tekoče pralno sredstvo ni več v tekočem stanju, ga pred dajanjem v skodelico detergenta razredčite z vodo.



### Če je izdelek opremljen z delom za tekoče pralno sredstvo:

- Ko želite uporabiti tekoče pralno sredstvo, povlecite pripravo k sebi. Del, ki pade navzdol, bo služil kot ovira za tekoče pralno sredstvo. Če je potrebno, očistite pripomoček z vodo, medtem ko je nameščen ali pa ga najprej odstranite. Če boste uporabili pralni prašek, mora biti pripomoček pritrjen v zgornjem položaju.



### Če ni lončka za tekoče pralno sredstvo:

- V programu s predhodnim pranjem ne uporabljajte tekočega pralnega sredstva za predpranje.
- Tekoče pralno sredstvo lahko obarva vaša oblačila, če se uporablja pri funkciji »End Time« (Zakasnitev zagona). Če načrtujete uporabo funkcije končnega časa, ne uporabite tekočega pralnega sredstva.

### Uporaba pralnega sredstva v obliki gela ali tablete

- Če je gel v tekočem stanju in stroj ne vsebuje posebne posode za tekoče pralno sredstvo, med prvim vnosom vode dajte gel v predelek za pranje. Če je stroj opremljen s predelkom za tekoče pralno sredstvo, vlijte pralno sredstvo v predelek, preden zaženete program.
- Če gel ni v tekoči obliki ali je v obliki kapsule, ga pred pranjem vstavite neposredno v boben.
- Pralno sredstvo v obliki tablete vstavite v predel za glavno pranje (predel št. »2«) ali neposredno v boben pred pranjem.

### Uporaba apreture

- V predel za mehčalec dodajte tekoči škrob, škrob v prahu ali barvilo za blago.
- V pralnem ciklu ne uporabljajte skupaj mehčalca in škroba.
- Po uporabi škroba notranjost stroja obrišite z vlažno in čisto krpo.

### Uporaba sredstev za odstranjevanje vodnega kamna

- Po potrebi uporabite odstranjevalce vodnega kamna, izdelane posebej za pralne stroje.

### Uporaba belil

- Izberite program s predpranjem in dodajte belilno sredstvo na začetku predpranja. V predelek za predpranje ne dodajte pralnega sredstva. Druga možnost je, da nastavite program z dodatnim izpiranjem in dodate belilno sredstvo med tem, ko stroj med prvim izpiranjem prejema vodo iz predelka za pralno sredstvo.
- Ne uporabljajte belil in pralnih sredstev, tako da jih pomešate.
- Uporabite le malo količino (približno 50 ml) belila in zelo dobro sperite oblačila, saj povzroča draženje kože.
- Belila ne vlivajte na perilo.
- Ne uporabljajte ga za barvna oblačila.
- Ko uporabljate belila na osnovi kisika, izberite program, ki pere pri nižji temperaturi.

- Belilo na osnovi kisika lahko uporabimo skupaj s pralnim sredstvom. Če pa njegova konsistencija ni enaka kot pri pralnem sredstvu, ga najprej vstavite v predelek št. »2« v predalu za pralna sredstva in počakajte, da pralno sredstvo odteče, med dovajanjem vode v stroj. Medtem ko se voda dovaja v stroj, dodajte belilno sredstvo v isti predel.

#### 4.2.7 Nasveti za učinkovito pranje

Stopnja umazanosti	Oblačila			
	Svetle barve in belo perilo	Barve	Črna/temne barve	Občutljivo/volnero/svileno
Močno umazano  (Trdrovratni madeži, kot so trava, kava, sadje in kri)	(Priporočeno temperaturno območje glede na stopnjo umazanosti: 40-90 °C)	(Priporočeno temperaturno območje glede na stopnjo umazanosti: mrzlo -40 °C)	(Priporočeno temperaturno območje glede na stopnjo umazanosti: mrzlo -40 °C)	(Priporočeno temperaturno območje glede na stopnjo umazanosti: mrzlo -30 °C)
Običajno umazano  (Na primer madeži na ovratnikih in manšetah)	Morda bo treba madeže predhodno obdelati ali vklipiti predpranje. Prah in tekoča pralna sredstva, priporočljiva za belo perilo, lahko uporabljate v enakih količinah kot za močno umazana oblačila. Za odstranjevanje blatnih madežev in madežev, ki so občutljivi na belilo, uporabljajte sredstva v prahu. Uporabite lahko pralna sredstva, ki ne vsebujejo belila.	Praški in tekoča pralna sredstva, priporočljiva za barvno perilo, se lahko uporabljajo v odmerkih, ki so priporočeni za močno umazana oblačila. Za odstranjevanje blatnih madežev in madežev, ki so občutljivi na belilo, uporabljajte sredstva v prahu. Uporabite lahko pralna sredstva, ki ne vsebujejo belila.	Tekoča pralna sredstva, primerna za barvno perilo in temne barve, se lahko uporabljajo v odmerkih, ki so priporočljivi za močno umazana oblačila.	Tekoča pralna sredstva za občutljiva oblačila. Volnero in svilena oblačila je treba oprati s posebnimi pralnimi sredstvi za volno.
Manj umazano  (Ni vidnih madežev)	Prah in tekoča pralna sredstva, priporočljiva za belo perilo, lahko uporabljate v enakih količinah kot za manj umazana oblačila.	Praški in tekoča pralna sredstva, ki so priporočljiva za barvno perilo, se lahko uporabljajo v odmerkih, priporočenih za manj umazana oblačila. Uporabite lahko pralna sredstva, ki ne vsebujejo belila.	Tekoča pralna sredstva, primerna za barvno perilo in temne barve, se lahko uporabljajo v odmerkih, priporočljivih za manj umazana oblačila.	Tekoča pralna sredstva za občutljiva oblačila. Volnero in svilena oblačila je treba oprati s posebnimi pralnimi sredstvi za volno.

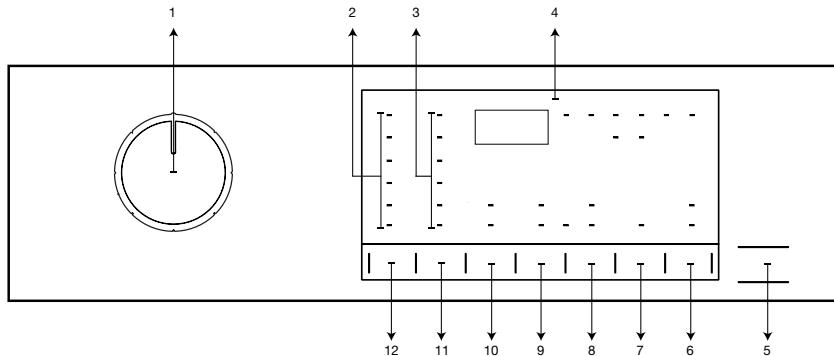
#### 4.2.8 Prikazani čas programa

Med izbiranjem programa lahko na zaslonu naprave vidite trajanje programa. Trajanje programa se samodejno prilagodi med izvajanjem programa, odvisno od količine perila, ki ste ga naložili v stroj, pene, neuravnoteženih pogojev polnjenja, nihanj v napajanju, tlaka vode in nastavitev programa.

**POSEBEN PRIMER:** Ob zagonu programov za Bombaž in Eco bombaž zaslon prikazuje trajanje za polovično napoljen stroj, kar je najpogostejši primer uporabe. Po zagonu programa naprava v 20-25 minutah zazna dejansko obremenitev. In če je zaznana obremenitev večja od polovice napoljenega stroja; bo program pranja ustrezno prilagojen in trajanje programa se bo samodejno povečalo. To spremembu lahko spremljate na zaslonu.

## 4.3 Delovanje izdelka

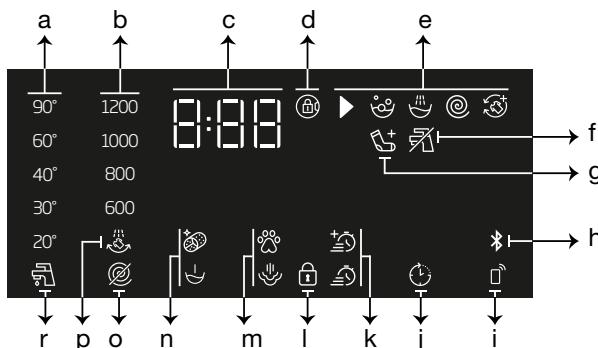
### 4.3.1 Nadzorna plošča



- 1 - Gumb za izbiro programa  
2 - Lučke za vrednosti temperature  
3 - Indikatorske lučke stopnje centrifugiranja  
4 - Zaslonski gumb  
5 - Gumb za zagon/premor  
6 - Gumb za daljinsko upravljanje

- 7 - Gumb za nastavitev končnega časa  
8 - Gumb za dodatno funkcijo 3  
9 - Gumb za dodatno funkcijo 2  
10 - Gumb za dodatno funkcijo 1  
11 - Gumb za nastavitev hitrosti centrifugiranja  
12 - Gumb za nastavitev temperature

### 4.3.2 Prikazani simboli



- a- Indikator temperature  
b- Indikator hitrosti centrifugiranja  
c- Informacije o trajanju  
d- Simbol za zaklenjenja vratca  
e- Indikator naslednjega programa  
f- Indikator za pomanjkanje vode  
g- Indikator za dodajanje oblačil  
h- Indikator Bluetooth povezave  
i- Indikator za daljinsko upravljanje

- j- Indikator za vklopljeno zakasnitev zagona  
k- Indikator pomožne funkcije 3  
l- Simbol za otroško zaščito  
m- Indikator pomožne funkcije 2  
n- Indikator pomožne funkcije 1  
o- Indikator za funkcijo brez centrifugiranja  
p- Indikator zadržanja izpiranja  
r- Indikator za hladno vodo



Vizualne slike, uporabljene za opis stroja v tem razdelku, so shematične in se morda ne ujemajo natančno s funkcijami vašega stroja.

### 4.3.3 Preglednica programov in porabe

SL	Program	Pomožna funkcija								Izbirni temperaturni razpon °C
		Največja obremenitev (kg)	Poraba vode (l)	Poraba energije (kWh)	Maks. hitrost	Hitro+	Predpranje	Para	Proti mečkanju+	
Cottons	90	10	98	2,75	1400	•	•	•	•	•
	60	10	98	2,00	1400	•	•	•	•	•
	40	10	95	1,10	1400	•	•	•	•	•
Eco 40-60	40 ***	10	53	0,950	1400					40-60
	40 **,***	5	35	0,580	1400					40-60
	40 ***	2,5	28	0,350	1400					40-60
	60 **	10	58	1,250	1400					40-60
	60 **	5	46	0,880	1400					40-60
Synthetics	60	4	76	1,48	1200	•	•	•	•	Hladno-60
	40	4	74	1,00	1200	•	•	•	•	Hladno-60
Xpress / Super Xpress	90	10	75	2,30	1400	•		•	•	Hladno-90
	60	10	75	1,30	1400	•		•	•	Hladno-90
	30	10	75	0,25	1400	•		•	•	Hladno-90
Xpress / Super Xpress + Hitro+	30	2	45	0,15	1400	•		•	•	Hladno-90
Woollens / Hand Wash	40	2	60	0,60	1200					Hladno-40
Gentle Care	40	4	65	0,85	800					Hladno-40
Outdoor / Sports	40	5	55	0,50	1200		•			Hladno-40
Stain Expert	60	5	86	1,85	1400	•	•			30-60
Hygiene+	90	9	125	3,00	1400			*		20-90
Duvet / Down Wear	60	-	100	1,60	1000			•		Hladno-60
Shirts	60	4	70	1,40	800	•	•	•	•	Hladno-60
HygieneTherapy	-	2	1	0,50	-	•				*
Čiščenje bobna+	90	-	80	2,60	600			*	*	90
Downloaded Program *****										
Mešano	40	4	83	1,00	1200	•	•	•	•	Hladno-40
Temno perilo / kavbojke	40	5	86	1,05	1200	•	•	•	•	Hladno-40
Zavesa	40	2	98	0,90	800		•			Hladno-40
Spodnje perilo	30	1	78	0,30	600					Hladno-30
Mehke igrače	40	2	80	0,90	600					Hladno-40

\* : Izbirno.

\*\* : Samodejno izbrano, ni mogoče preklicati.

\*\*\* : Eco 40-60 ( je testni program v skladu z EN 60456: 2016 in energijska nalepka z delegirano uredbo Komisije (EU) 1061/2010)

\*\*\*\* : Eco 40-60 z izbiro temperature 40 °C je testni program v skladu z EN 60456:2016/prA:2019 energijsko nalepko in Delegirano uredbo Komisije (EU) 2019/2014

\*\*\*\*\* : Te programe lahko upravljate prek aplikacije HomeWhiz. Poraba energije se lahko povečuje s povezavo.

- : Glejte opis programa za največjo dovoljeno obremenitev.



Dodatne funkcije v preglednici se lahko razlikujejo glede na model stroja.

Poraba vode in energije se lahko razlikuje zaradi tlaka, trdote in temperature vode, temperature okolja, vrste in količine perila, izbranih dodatnih funkcij in hitrosti centrifugiranja ter nihanja napajanja.

Na zaslonu stroja se med izbiranjem programa izpiše čas pranja. Odvisno od količine perila, ki ste ga naložili v stroj, lahko pride do razlike 1-1,5 ure med prikazanim časom pranja na zaslonu in dejanskim časom trajanja pranja. Čas trajanja pranja se samodejno posodobi hitro po začetku pranja.

"Proizvajalec lahko spremeni izbiro dodatnih funkcij. Nove izbire se lahko dodajo ali odstranijo."

"Hitrost centrifugiranja stroja se lahko razlikuje glede na program, vendar pa ta hitrost ne more prekoračiti največje hitrosti centrifugiranja stroja."

Vedno izberite najnižjo primerno temperaturo. Najučinkovitejši programi glede porabe energije so na splošno tisti, ki delujejo pri nižjih temperaturah in daljšem trajanju.

Na hrup in preostalo vsebnost vlage vpliva hitrost centrifugiranja: večja hitrost centrifugiranja v fazi centrifugiranja, večji hrup in nižja preostala vsebnost vlage.

### Vrednosti porabe (SL)

	Izbra temperature (°C)	Hitrost ozemjanja (vt./min)	Nosilnost (kg)	Trajanje programa (hh:mm)	Poraba energije (kWh/cikel)	Poraba vode (L/cikel)	Temperatura perila (°C)	Preostala vsebnost vlage (%)
Eco 40-60	40	1400	10	03:58	0,950	53	35	53
	40	1400	5	02:59	0,580	35	32	53
	40	1400	2,5	02:59	0,350	28	24	54
Cottons	20	1400	10	04:00	0,750	95	20	53
Cottons	60	1400	10	04:00	2,000	98	60	53
Synthetics	40	1200	4	02:35	1,000	74	40	40
Xpress / Super Xpress	30	1400	10	00:28	0,250	75	23	62

#### 4.3.4 Izbira programa

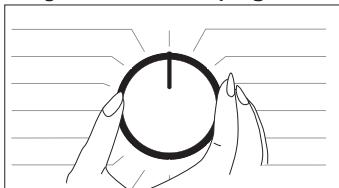
- Določite program, primeren za vrsto, količino in umazanost perila, kot je označeno v »Preglednici programov in porabe«.



Za programe velja omejitev najvišje hitrosti centrifugiranja, ki ustrezata vrsti tkanine.

Preden se odločite za program, premislite o vrsti tkanine, barvi, ravnih umazanosti in dovoljeni temperaturi vode.

- Z gumbom za **izbiro programa** izberite želeni program.



#### 4.3.5 Programi

##### • Eco 40-60

Program Eco 40-60 lahko v istem ciklu očisti normalno umazano bombažno perilo, razglašeno za pranje pri 40 °C ali 60 °C, skupaj v istem ciklu, in da se ta program uporablja za oceno skladnosti z zakonodajo EU o okoljskem oblikovanju.

Čeprav traja dlje kot vsi drugi programi, omogoča velik prihranek energije in vode. Dejanska temperatura vode se lahko razlikuje od navedene. Če v stroj vstavite manj perila (npr. ½ zmogljivosti ali manj), se lahko čas programa samodejno skrajša. V tem primeru se bo poraba energije in vode bolj zmanjšala.

## • Cottons (Bombički)

Ta program uporabite za pranje obstojnega bombičnega perila (rjuhe, posteljnina, brisače, kopalni plašči, spodnje perilo itd.). Ko pritisnete gumb za funkcijo hitrega pranja, se čas trajanja programa občutno skrajša, učinkovitost pranja pa zagotovi intenzivno pranje. Če ne izberete funkcije hitrega pranja, se s tem znatno izboljša učinkovitost pranja in izpiranja močno umazanega perila.

## • Synthetics (Sintetika)

Program nastavite za oblačila, kot so srajce, bluze, oblačila iz mešanice bombaža/sintetike itd. Trajanje programa postane opazno kraješ, pranje z visoko zmogljivostjo pa je zagotovljeno. Če ne izberete funkcije hitrega pranja, se s tem znatno izboljša učinkovitost pranja in izpiranja močno umazanega perila.

## • Woollens / Hand Wash (Volna / ročno pranje)

Uporabite za pranje volnenih/občutljivih oblačil. Izberite temperaturo, ki ustreza etiketam na perilu. Perilo bo oprano z zelo manjšo intenzivnostjo, ki ga ne bo poškodovala.

## • Hygiene+ (Higiena+)

Z uporabo pare na začetku programa boste enostavneje zmehčali umazanijo.

Program uporabite za perilo (oblačila za dojenčke, rjuhe, posteljnino, spodnje perilo, bombažno perilo itd.), ki potrebuje protialergijsko in higienično, intenzivno in dolgotrajno pranje pri visokih temperaturah. Visoka stopnja higiene je zagotovljena zahvaljujoč uporabi pare pred zagonom programa, visokim temperaturam in dodatnemu izpiranju.

• Program je preizkusila „British Allergy Foundation“ (Allergy UK) z izbrano temperaturno temperaturo 60 °C in je bila certificirana glede na učinkovitost pri odstranjevanju alergenov poleg bakterij in plesni.



Allergy UK je blagovna znamka britanske fundacije za boj proti alergijam. Znak o odobritvi je bil zasnovan, da bi pomagal ljudem, ki potrebujejo priporočilo o tem, ali izdelek omejuje/zmanjšuje/odstranjuje alergene iz okolja bolnikov z alergijami oziroma občutno zmanjša njihovo vsebnost. Njegov namen je ljudem zagotoviti, da so bili izdelki znanstveno preizkušeni ali preizkušeni na način, ki daje merljive rezultate.

## • HygieneTherapy (Higienska osvežitev z zrakom)

### Higiensko čiščenje s topnim zrakom (trajanje programa: 58 min)

Program za higiensko osvežitev z zrakom omogoča higiensko čiščenje z zrakom. Z občutljivim načinom gretja se temperatura perila določen čas ohranja na razmeroma visokih vrednostih. Ta program omogoča hitro in higiensko čiščenje suhih oblačil iz bombaža ali sintetičnih materialov z zrakom.



Pri programu za higiensko osvežitev z zrakom se perilo ne pere z vodo. Ta program uporabite za perilo, ki ga želite očistiti tako, da ga osvežite z zrakom.

Pri programu za higiensko osvežitev z zrakom v predal za detergent ne dodajajte kemikalij, kot so detergent, belilo, sredstvo za odstranjevanje madežev itd., oziroma na perilo pred zagonom programa ne dodajajte sredstev za predhodno obdelavo.

## Osvežitev s topnim zrakom (48 min in 38 min)

Ko izberete program »Higienska osvežitev z zrakom«, privzeto trajanje znaša 58 minut. Z dodatno funkcijo »Hitro+« lahko izberete drugačno trajanje programa, npr. 48 minut ali 38 minut.

## • Duvet / Down Wear (Odeja / vrhnja oblačila)

Nastavite program za pranje odej iz vlaken, ki so označene z oznako "strojno pranje". Prepričajte, da ste odejo vstavili na pravilen način, da ne boste poškodovali naprave ali odeje. Preden odejo položite v stroj, odstranite posteljnino. Odejo preložite na pol in jo vstavite v stroj. V stroj jo položite tako, da se ne dotika tesnila ali stekla.

Nastavite program za pranje plaščev, telovnikov, jaken itd., ki vsebujejo perje, in so označeni z oznako "strojno pranje".



V stroj ne vstavite več kot 1 odeje iz vlaken (200 x 200 cm).

V stroju ne perite odej, vzglavnikov itd., ki vsebujejo bombaž.



**OPOZORILO:** Stroja ne uporabljajte za pranje materialov, kot so preproge itd. Naprava se lahko trajno poškoduje.

#### • **Spin+Drain (Centrifugiranje+črpanje)**

Ta program uporabite za odstranjevanje vode z oblačil ali črpanje vode iz stroja.

#### • **Rinse (Izpiranje)**

Uporabite za ločeno izpiranje ali škrobljenje perila.

#### • **Zavesa**

Ta program lahko uporabite za pranje til in zaves. Zaradi premočnega penjenja, ki ga povzroči pletena tkanina, za pranje zaves/tila dodajte v glavni predelek za pranje manjšo količino pralnega sredstva. Zahvaljujoč posebnemu centrifugiraju se til in zavesa manj mečkajo. Ne vstavite večje količine zaves, kot je navedeno, da jih ne poškodujete.



Za pranje zaves v tem programu priporočamo uporabo posebnih pralnih sredstev v predelku za pralni prašek.

#### • **Shirts (Srajce)**

Ta program uporabite za hkratno pranje srajc iz bombaža ali sintetike ali tkanin, ki vsebujejo tudi sintetiko. Zmanjša mečkanje. Če pritisnete tipko za funkcijo hitrega pranja, je algoritem predhodne obdelave izpuščen.

• Dodajte sredstvo za predhodno obdelavo neposredno na oblačila ali pa jo dodajte skupaj s pralnim sredstvom, ko stroj začne črpati vodo v predelek za pralni prašek. Tako je učinkovitost v precej krajskem času enaka kot pri običajnem pranju. Življenska doba uporabe vaših srajc se podaljša.

#### • **Xpress / Super Xpress (Kratek program / zelo kratek program)**

Ta program je namenjen pranju manj umazanih bombažnih oblačil ali bombažnih oblačil brez madežev v krajskem času. Ko izberete funkcijo hitrega pranja, se lahko trajanje programa zmanjša za do 14 minut. Ko izberete funkcijo hitrega pranja, lahko perete največ 2 (dva) kg perila.

#### • **Temno perilo / kavbojke**

Ta program uporabite za zašito barve vaših temnih oblačil ali kavbojk. Izvaja visoko zmogljivo pranje s posebnim premikanjem bobna, tudi če je temperatura nizka. Za temno perilo se priporoča uporaba tekočega pralnega sredstva ali sredstva za volno. Ne uporabite za pranje občutljivih oblačil, ki vsebujejo volno itd.

#### • **Mešano**

Uporabite za hkratno pranje oblačil iz bombaža in sintetike.

#### • **Gentle Care (Nežna nega)**

Program nastavite za pranje občutljivih oblačil, kot so pletenine ali nogavice iz mešanice bombaža/sintetike. Program pere s ciklусom blage intenzivnosti. Oblačila, katerih barvo želite ohraniti, perite pri 20 stopinjah ali pa izberite možnost hladnega pranja.

#### • **Spodnje perilo**

Program nastavite za pranje občutljivih oblačil, ki so primerna za ročno pranje, in občutljivega ženskega spodnjega perila. Manjšo količino perila morate prati v pralni mrežici. Kaveljčki, gumbi itd. morajo biti zapeti, zadrge pa zaprte.

#### • **Outdoor / Sports (Oblačila za uporabo na prostem/športna oblačila)**

Ta program lahko nastavite za pranje športnih oblačil in oblačil za uporabo na prostem, ki vsebujejo mešanico bombaža/sintetike in imajo površinsko plast, ki zagotavlja odpornost proti vodi, kot je goretes itd. Zahvaljujoč posebnim rotacijskim premikom bobna zagotavlja nežno pranje.

## • Stain Expert (strokovnjak za madež)

Stroj ima poseben program za madež, ki omogoča najučinkovitejše odstranjevanje različnih vrst madežev. Program nastavite le za pranje trpežnega barvnega bombažnega perila. V tem programu ne perite občutljivih in pigmentnih oblačil in perila. Pred pranjem preverite etikete na perilu (priporočeno za bombažne srajce, hlače, kratke hlače, majice, oblačila za dojenčke, pižame, predpasnike, namizne prte, posteljnino, odeje, rjuhe, prevleke za vzglavnike, kopalne brisače, brisače, nogavice, bombažno perilo, ki je primerno za dolgotrajno pranje pri visoki temperaturi). Samodejni program za madež lahko uporabite za pranje 24 vrst madežev, ki so razdeljeni v tri različne skupne, ki jih lahko izberete z gumbom za nastavitev hitrega pranja. Spodaj so prikazane skupine umazanje, ki jih lahko izberete z gumbom za nastavitev hitrega pranja. Glede na izbiro skupine madežev se prilagodijo posebni programi pranja z določenim trajanjem zadrževanja izpiranja, trajanjem pranja in izpiranja. Spodaj so prikazane skupine umazanje, ki jih lahko izberete z gumbom za nastavitev hitrega pranja.

Ko ni izbrano "Hitro pranje"	Če enkrat pritisnete gumb za "Hitro pranje"	Če dvakrat pritisnete gumb za "Hitro pranje"
Znoj	Kri	Čaj
Umazan ovratnik	Čokolada	Kava
Jed	Puding	Sadni sok
Majoneza	Trava	Kečap
Solatni preliv	Blato	Rdeče vino
Ličila	Jajce	Škrob
Strojno olje	Maslo	Marmelada
Hrana za dojenčke	Kari	Premog

- Izberite program za madež.
- Med zgornjimi skupinami poiščite madež, ki ga želite očistiti, in izberite ustrezno skupino s pomočjo gumba za hitro dodatno funkcijo.
- Preverite etiketo na perilu in se prepričajte, da ste izbrali ustrezno temperaturo in hitrost centrifugiranja.

## • Downloaded Program (Preneseni program)

To je poseben program, ki vam omogoča prenos različnih programov. Na začetku boste v aplikaciji HomeWhiz videli nek privzet program. Toda z aplikacijo HomeWhiz lahko izberete in uporabljate kateri koli program iz nabora vnaprej določenih programov, ga nato spremenite in uporabljate.



Če želite uporabljati funkcije HomeWhiz ali daljinsko upravljanje, morate izbrati funkcijo prenesen program. Za podrobnejše informacije glejte razdelek 4.3.15 Funkciji HomeWhiz in daljinsko upravljanje.

## • Mehke igrače

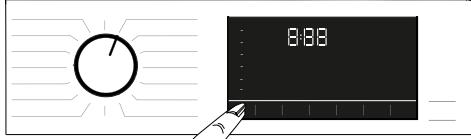
Mehke igrače morate prati s programom za občutljivo perilo zaradi občutljivih tkanin, vlaken in dodatkov, ki jih vsebujejo. Program za pranje mehkih igrač zahvaljujoč manj intenzivnemu pranju in centrifugirjanju med pranjem ščiti igrače. Priporočamo uporabo tekočega pralnega sredstva.



Pod nobenimi pogoji ne smete prati lomljivih igrač s trdimi površinami.

Igrač ne smete prati skupaj z oblačili, saj jih lahko poškodujejo.

#### 4.3.6 Izbera temperature



Potem ko nastavite nov program, se na zaslonu označi temperatura, priporočena za program. Možno je, da priporočena temperatura ni največja temperatura, ki jo lahko izberete za trenutni program.

Za spremanje temperature pritisnite **gumb za nastavitev temperature**. Temperatura se z vsakim pritiskom na gumb zmanjša.



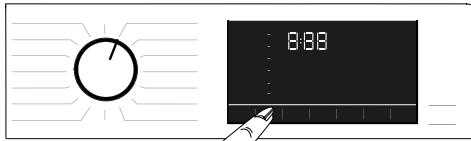
V programih, ki ne dovoljujejo temperaturnih nastavitev, spremembe niso mogoče.

Temperaturo lahko spremenite tudi po začetku pranja. Če potek pranja dovoljuje, lahko opravite spremembo. Če potek pranja ne dovoljuje, ne morete opraviti spremembe.



Če preklopite na hladno pranje in ponovno pritisnete gumb za nastavitev temperature, se na zaslonu prikaže priporočljiva največja temperatura za izbran program. Za zmanjšanje temperature ponovno pritisnite gumb za nastavitev temperature.

#### 4.3.7 Izbera hitrosti centrifugiranja



Ko izberete nov program, se na indikatorju **hitrosti centrifugiranja** izpiše priporočena hitrost centrifugiranja za izbran program.



Možno je, da priporočena hitrost centrifugiranja ni največja hitrost, ki jo lahko izberete za trenutni program.

Pritisnite **gumb za nastavitev** hitrosti vrtenja, da spremenite hitrost vrtenja. Hitrost centrifugiranja se postopoma zmanjšuje.

Nato se, odvisno od modela, na zaslonu izpišeta možnosti ☰ "Zadržanje izpiranja" in "Brez centrifugiranja ☱". Če perila ne boste vzeli iz pralnega stroja takoj, ko se program zaključi, vključite funkcijo **Prekinitev izpiranja**, da se perilo ne bo zmečkalo, ko v stroju ne bo več vode.

Ta funkcija obdrži perilo v vodi za končno izpiranje.

Če želite centrifugirati perilo po funkciji zadržanja izpiranja:

- Nastavite **hitrost centrifugiranja**.
- Pritisnite gumb **zagon/premor/preklic**. Program se ponovno zažene. Stroj izpusti vodo in centrifugira perilo.
- Če želite izčrpati vodo ob koncu programa brez centrifugiranja, uporabite funkcijo **Brez centrifugiranja**.



V programih, ki ne dovoljujejo nastavitev hitrosti centrifugiranja, spremembe niso mogoče.

Hitrost centrifugiranja lahko spremenite po zagonu pranja, če je potek pranja primeren. Če potek pranja ne dovoljuje, ne morete opraviti spremembe.

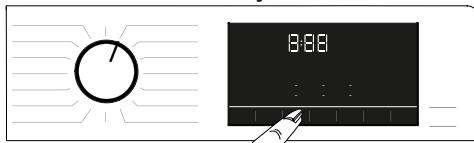
**Zadrži izpiranje**

Če perila ne boste vzeli iz pralnega stroja takoj, ko se program zaključi, vključite funkcijo za zadržanje izpiranja, da perilo ostane v vodi za zadnje izpiranje, kar bo preprečilo mečkanje perila, ko v stroju ne bo več vode. Nato pritisnite gumb za zagon/premor, če želite izčrpati vodo brez centrifugiranja. Program se ponovno zažene in zaključi, ko se voda izčrpa iz stroja.

Če želite zagnati centrifugo za perilo, ki stoji v vodi, nastavite hitrost centrifugiranja in pritisnite gumb za zagon/premor.

Program se ponovno zažene. Sistem spusti vodo, ožame perilo in zaključi program.

#### 4.3.8 Izbera dodatne funkcije



Dodatne funkcije nastavite, preden zaženete program. Ko izberete program, se osvetlijo izbrane ikone simbolov dodatnih funkcij.



Ko boste pritisnili gumb za dodatno funkcijo, ki je ni možno izbrati skupaj s trenutnim programom, boste slišali opozorilni zvok.

Okvirji dodatnih funkcij, ki so izbrani za trenutni program, po začetku pranja ostanejo osvetljeni.



Nekaterih funkcij ni možno nastaviti hkrati. Če pred zagonom stroja izberete drugo dodatno funkcijo, ki ni združljiva s prvo dodatno funkcijo, sistem prekliče prvo izbrano funkcijo in vključi drugo izbrano dodatno funkcijo. Na primer, če želite izbrati način hitrega pranja, potem ko ste nastavili program dodatno izpiranje, se bo dodatno izpiranje preklicalo in vključil se bo način hitrega pranja.

Dodatne funkcije, ki ni združljiva s programom, ni mogoče izbrati. (Glejte "Preglednica programov in porabe")

Nekateri programi imajo dodatne funkcije, ki morajo biti uporabljene hkrati. Teh funkcij ni mogoče preklicati. Okvir dodatne funkcije ne bo osvetljen, ampak bo osvetljena samo notranjost.

##### 4.3.8.1 Dodatne funkcije

###### • Predpranje

Predpranje je smotorno nastaviti samo za zelo umazano perilo. Brez predpranja boste prihranili energijo, vodo, pralno sredstvo in čas.

###### • Hitro+

Po tem, ko izberete program, lahko pritisnите nastavitev za hitro pranje in skrajšate trajanje programa. Pri nekaterih programih je trajanje lahko krajše za več kot 50 %. Kljub temu pa so rezultati pranja dobrti zaradi spremenjenega algoritma.

Čeprav je ta funkcija odvisna od programa, se trajanje programa ob prvem pritisku na hitro pranje skrajša na določeno raven, ob drugem pritisku na isto tipko pa pade na minimalno trajanje.

Za boljše rezultate pranja nastavite za hitro pranje ne uporabljajte, ko perete zelo umazano perilo. S pritiskom na tipko za hitro pranje skrajšajte trajanje programa pri zmerno in malo umazanem perilu.

###### • Čiščenje in obraba

Ob koncu programa so oblačila obdelana z vročim zrakom in pripravljena za nošenje.



Ko je izbrana ta funkcija, je največja obremenitev 1 kg.

Ko to funkcijo pritisnete enkrat, bo izbrana funkcija aktivna. Če pritisnete še drugič ali tretjič, se bo čas skrajšal. Če je obremenitev manjša od 1 kg, je čas mogoče skrajšati.

Ko je izbrana ta funkcija, bo aktivirana največja hitrost ožemanja programa, ki ste ga izbrali. Če želite izbrati druge hitrosti, nižje od največje hitrosti ožemanja izbranega programa, bo ta funkcija deaktivirana.

###### • Daljinsko upravljanje

Uporabite ta gumb za dodatno funkcijo za povezavo z vašo pametno napravo. Za podrobnejše informacije glejte razdelek 4.3.15 Funkciji HomeWhiz in daljinsko upravljanje.

## • Prilagojen program

To dodatno funkcijo lahko uporabite skupaj z aplikacijo HomeWhiz le za programe za pranje bombažnega in sintetičnega perila. Ko boste vklopili to dodatno funkcijo, boste lahko programu dodali do 4 dodatne korake izpiranja. Uporabljate lahko tudi nekatere dodatne funkcije, ki niso označene na vašem izdelku. Čas programov za pranje bombažnega in sintetičnega perila lahko znotraj varnega razpona celo podaljšate ali skrajšate.



Ko boste izbrali dodatno funkcijo programa po meri, se učinkovitost pranja in poraba energije ne bosta ujemali z navedeno vrednostjo.

### 4.3.8.2 Funkcije/programe izberete s 3-sekundnim pritiskom tipk za funkcije

#### • Čiščenje bobna+ 3"

Za izbiro programa pritisnite in 3 sekunde držite gumb za dodatno funkcijo 1. Uporabite redno (enkrat v 1 do 2 mesecih) za čiščenje bobna in zagotavljanje potrebne higiene. Pred izvedbo programa je uporabljena para, da so zmeččani ostanki v bobnu. Zaženite program, ko je stroj popolnoma prazen. Za boljše rezultate dodajte prašek za odstranjevanje vodnega kamna v predelek za pralno sredstvo št. „2“. Program vključuje korak sušenja, ki se vklopi po koraku čiščenja bobna, da posuši notranjost stroja.



To ni program pranja. To je program vzdrževanja.

Programa ne vklopite, če stroj ni prazen. Če program kljub temu vklopite, bo stroj zaznal perilo in notranjosti in program prekinil.

#### • Proti mečkanju+ 3"

To funkcijo izberete, če pritisnete gumb za izbiro centrifugiranja in ga držite pritisnjenega 3 sekunde. Kontrolni svetlobni indikator programa zadavnega koraka bo zasvetil. Perilo se ob koncu programa do osem ur zrači, kar prepreči zmečkanje. Med 8-urnim trajanjem lahko kadar koli prekličete program in vzamete perilo iz stroja. Za preklic funkcije pritisnite tipko za izbiro funkcije ali pa tipko za vklop/izklop stroja. Kontrolni svetlobni indikator programa sveti, dokler funkcije ne prekličete ali pa se korak ne zaključi. Če funkcije ni mogoče preklicati, bo ostala vklopljena tudi pri naslednjih ciklih pranja.

#### • Para 3"

To funkcijo izberete, če pritisnete gumb za dodatno funkcijo 2 in ga držite pritisnjenega 3 sekunde. S tem programom lahko zmanjšate zmečkanost in čas likanja majhne količine bombaža, sintetike ali mešanega perila brez madežev.



Ko aktivirate funkcijo pare, ne uporabljajte tekočega detergenta, če izdelek nima skodelice tekočega detergenta ali funkcije doziranja tekočine. V nasprotnem primeru lahko na oblačilih ostanejo madeži.

#### • Otroška Ključavnica 3"

S funkcijo otroške ključavnice preprečite poseganje otrok v stroj. Tako se lahko izognete spremembam v delujočem programu.



Ko je vklopljena otroška ključavnica, lahko napravo vklopite ali izklopite z gumbom za vklop/izklop. Ko stroj ponovno vklopite, bo program nadaljeval od tam, kjer se je ustavil.

Če pritisnete koli gumb, ko je vklopljena otroška ključavnica, bo stroj oddal zvočno opozorilo. Zvočno opozorilo bo ugasio, če petkrat zaporedoma pritisnete gume.

#### Za vklop otroške ključavnice:

Pritisnite in držite gumb dodatne funkcije 3 za 3 sekunde. Ko se odštevanje **“3-2-1”** na zaslonu zaključi, se na zaslonu pojavi Otroška ključavnica omogočena. Ob prikazu tega opozorila lahko sprostite gumb za **dodatno funkcijo 3**.

## Za izklop otroške ključavnice:

Pritisnite in držite gumb dodatne funkcije 3 za 3 sekunde. Ko se odštevanje "3-2-1" na zaslonu zaključi, se na zaslonu pojavi Otroška ključavnica omogočena.

### • Bluetooth 3" ✨ 3"

S funkcijo Bluetooth povezave lahko svoj stroj povežete s svojo pametno napravo. Tako lahko prek svoje pametne naprave pridobite informacije o svojem stroju in ga upravljate.

## Za vklop Bluetooth povezave:

Pritisnite in zadržite gumb za daljinsko upravljanje za 3 sekunde. Ko se odštevanje "3-2-1" na zaslonu zaključi, se na zaslonu pojavi ikona Bluetooth. Izpustite gumb za daljinsko upravljanje. Ko se bo vaš izdelek povezoval z vašo pametno napravo, bo ikona Bluetooth utripala. Če se bo povezava uspešno vzpostavila, bo ikona še naprej svetila.

## Za izklop Bluetooth povezave:

Pritisnite in zadržite gumb za daljinsko upravljanje za 3 sekunde. Ko se odštevanje "3-2-1" na zaslonu zaključi, se na zaslonu pojavi ikona Bluetooth.



Preden lahko vzpostavite Bluetooth povezavo, morate nastaviti aplikacijo HomeWhiz. Po nastavitev aplikacije se bo Bluetooth povezava samodejno vzpostavila, ko boste pritisnili gumb za daljinsko upravljanje, dokler je gumb na položaju Prenos programa/Daljinsko upravljanje.

## 4.3.9 Končni čas

### Časovni prikaz

Preostali čas do konca programa je med delovanjem prikazan v obliki »01:30« v urah in minutah.



Čas programa se lahko zaradi tlaka vode, trdote in temperature vode, temperature okolja, količine in vrste perila, izbranih dodatnih funkcij ter nihanja napajanja razlikuje od vrednosti v »Preglednici programov in porabe«.

S funkcijo **Končni čas** lahko zamaknete začetek programa za do 24 ur. Ko pritisnete gumb za **končni čas**, se prikaže izračunani čas konca programa. Če **končni čas** nastavite, sveti indikator za **končni čas**.



Če želite aktivirati funkcijo končnega časa in zaključek programa ob določenem času, morate po nastavitev časa pritisniti gumb za **zagon/premor**.



Če želite preklicati funkcijo končnega časa, zavrtite gumb na položaj **vklop in izklop**.



Ko aktivirate funkcijo končnega časa, v predelek za pralni prašek št. 2 ne dodajajte tekočega pralnega sredstva. Obstaja nevarnost obarvanja perila.

- 1 Odprite vratca za nalaganje, vstavite perilo v stroj in nalište pralno sredstvo itd.
- 2 Izberite program pranja, temperaturo, hitrost centrifugiranja in po potrebi pomožne funkcije.
- 3 Nastavite končni čas izbranega programa, tako da pritisnete gumb za **končni čas**. Indikator za **končni čas** zasveti.
- 4 Pritisnite gumb za **zagon/premor**. Začne se odštevanje časa. Simbol ":" v sredini končnega časa prične utripati na zaslonu.



Med odštevanjem končnega časa lahko v stroj naložite dodatno perilo. Ob koncu odštevanja indikator končnega časa ugasne, pranje se prične, na zaslonu pa se prikaže čas izbranega programa.

Ko končni čas poteče, se pojavi čas na zaslonu, ki je sestavljen iz končnega časa in trajanja izbranega programa.

#### 4.3.10 Zagon programa

- 1 Za zagon programa pritisnite na gumb za **zagon/premor**.
- 2 Svetlobni indikator gumba za **zagon/premor**, ki je bil izklopljen, je zdaj osvetljen in prikazuje, da se je program začel.



- 3 Vratca za nalaganje so zaklenjena. Ko so vratca za nalaganje zaklenjena, se na zaslonu prikaže simbol za zaklep vratc.



- 4 Na zaslonu zasveti svetlobni indikator nadaljevanja programa, ki označi trenutni korak.

#### 4.3.11 Blokada vrat

Na vratcih za vstavljanje perila je sistem za zaklepanje, ki onemogoči odpiranje vratc, če raven vode ni ustrezna.

Ko so vratca za nalaganje zaklenjena, se na zaslonu prikaže "Vratca so zaklenjena".



Če ste izbrali funkcijo daljinskega upravljanja, bodo vrata zaklenjena. Če želite odpreti vrata, morate izklopiti funkcijo daljinskega zagona tako, da pritisnete gumb daljinskega zagona ali da spremenite položaj programa.

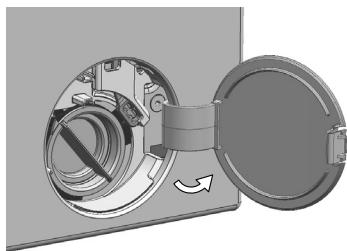
#### Odpiranje polnilnih vrat v primeru izpada napajanja:



V primeru izpada napajanja lahko polnilna vrata ročno odprete tako, da uporabite zasilni ročaj pod pokrovom filtra črpalke.

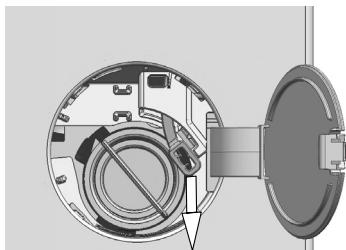


**OPOZORILO:** Poskrbite, da v stroju ni vode, da preprečite izlitje vode ob odpiranju polnilnih vrat.



- Izklopite in odklopite aparat.

- Odprite pokrov filtra črpalke.



- Z orodjem odstranite zasilni ročaj polnilnih vrat za pokrovom filtra.
- Odprite polnilna vrata tako, da povlečete zasilni ročaj polnilnih vrat navzdol.
- Če se polnilna vrata ne odprejo, poskusite znova povleči ročaj navzdol.
- Ko odprete polnilna vrata, premaknite zasilni ročaj polnilnih vrat nazaj v prvotni položaj.

#### 4.3.12 Sprememba izbire po zagonu programa

##### Dodajanje perila po zagonu programa

Če je nivo vode v stroju ustrezен, ko pritisnete gumb za zagon/premor, se blokada vratc izklopi in vratca se odprejo ter vam omogočijo, da v stroj naložite perilo. Ko se blokada vratc za nalaganje izklopi, ikona blokade vratc na zaslonu ugasne. Ko dodate oblačila, zaprite vratca in enkrat pritisnite gumb za zagon/premor, da se cikel pranja nadaljuje.



Če nivo vode v stroju ni ustrezен, ko pritisnete gumb za zagon/premor, blokade vratc ni mogoče izklopiti in ikona za blokado vratc na zaslonu še naprej sveti.



Če je temperatura vode v stroju nad 50 °C, blokade vratc ni mogoče izklopiti zaradi varnostnih razlogov, tudi če je nivo vode ustrezen.

##### Preklop stroja v način za premor:

Pritisnite gumb za zagon/premor, če želite preklopiti v način za premor. Na zaslonu utripa simbol za premor.



##### Sprememba izbire programa po zagonu programa:

Sprememba programa je dovoljena med delovanjem trenutnega programa le, če ni omogočena otroška zaščita. To dejanje bo prekinilo trenutni program.



Izbran program se začne znova.

## Spreminjanje dodatne funkcije, hitrosti in temperature

Odvisno od faze programa v teku lahko prekličete ali izberete dodatne funkcije. Glejte "Izbira dodatne funkcije".

Prav tako lahko spremenite nastavitev hitrosti in temperature. Glejte "Hitrost centrifugiranja" in "Izbira temperature".



Če je temperatura vode v stroju visoka ali je raven vode nad vratci, se vratca za nalaganje ne odprejo.

### 4.3.13 Preklic programa

Program lahko prekličete tako, da gumb za izbiro programa zavrtite na drug program ali da stroj izklopite in nato vklopite z gumbo za izbiro programa.



Če zavrtite gumb za izbiro programa, ko je otroška ključavnica omogočena, program ne bo preklican. Najprej morate preklicati otroško ključavnico.

Če želite po tem, ko ste preklicali program, odpreti vratca za nalaganje, vendar to ni mogoče, ker je nivo vode nad vratci, potem zavrtite gumb za izbiro programa na program Črpaj + centrifugiraj in izpraznite vodo v stroju.

### 4.3.14 Konec programa

Ko je program zaključen, se na zaslonu prikaže simbol End (»konec«).

Če v 10 minutah ne pritisnete nobenega gumba, se bo stroj preklopil v način IZKLOPA. Zaslon in vsi indikatorji ugasnejo.

Ko pritisnete gumb vklop/izklop, se bodo prikazali zaključeni koraki programa.

### 4.3.15 Funkciji HomeWhiz in daljinsko upravljanje

Z aplikacijo HomeWhiz lahko prek svoje pametne naprave preverjate svoj pralni stroj in pridobite informacije o njegovem stanju. Z aplikacijo HomeWhiz lahko prek svoje pametne naprave izvajate različne postopke, ki jih je možno izvajati na samem stroju. Nekatere funkcije pa lahko izvajate le prek aplikacije HomeWhiz.

Če želite uporabiti funkcijo Bluetooth vašega stroja, morate s spletno trgovino svoje pametne naprave prenesti aplikacijo HomeWhiz.

Poskrbite, da ima vaša pametna naprava pred namestitvijo aplikacije internetno povezavo.

Če boste aplikacijo uporabljali prvič, sledite navodilom za registracijo uporabniškega računa na zaslonu. Po postopku registracije boste lahko uporabljali vse izdelke, ki podpirajo funkcijo HomeWhiz, v svojem domu prek tega računa.

Za ogled izdelkov, ki so povezani z vašim računom, pritisnite »Dodaj/odstrani napravo« v aplikaciji HomeWhiz. Na tej strani lahko izvedete postopke povezovanja svojih izdelkov.



Če želite uporabljati funkcijo HomeWhiz, morate aplikacijo namestiti in svoj pralni stroj povezati s svojo pametno napravo prek povezave Bluetooth. Če vaš pralni stroj ni povezan z vašo pametno napravo, bo deloval kot naprava brez funkcije HomeWhiz.

Vaš izdelek bo deloval kot bi bil povezan z vašo pametno napravo prek povezave Bluetooth. S to povezavo bo omogočeno upravljanje prek aplikacije, zato morate zagotoviti zadostno moč signala povezave Bluetooth med svojo napravo in pametno napravo.

Na spletnem mestu [www.homewhiz.com](http://www.homewhiz.com) boste našli različici za sistema Android in iOS, ki ju podpira aplikacija HomeWhiz.



**OPOZORILO:** Varnostni ukrepi, opisani v razdelku »**SPLOŠNA VARNOSTNA NAVODILA**«, prav tako veljajo za daljinsko upravljanje prek funkcije HomeWhiz.

### 4.3.15.1 Nastavitev aplikacije HomeWhiz

Če želite uporabljati aplikacijo, morate vzpostaviti povezavo med vašo napravo in aplikacijo HomeWhiz. Za vzpostavitev povezave morate slediti spodnjim navodilom za nastavitev naprave in aplikacije HomeWhiz.

- Če prvič dodajate neko napravo, tapnite gumb »Dodaj/odstrani napravo« v aplikaciji HomeWhiz. Nato tapnite »Tapnite tukaj za nastavitev nove naprave«. Za nastavitev sledite spodnjim korakom ter korakom v aplikaciji HomeWhiz.

- Pred nastavitevijo poskrbite, da je vaš stroj izklopil. Za vklop nastavitevenega načina HomeWhiz na svojem stroju pritisnite in 3 sekunde hkrati držite gumba za temperaturo in daljinsko upravljanje.



- Ko je naprava v nastavitevenem načinu HomeWhiz, bo na zaslonu prikazana animacija, ikona Bluetooth pa bo utripala, dokler se ne bo vaš stroj povezal z vašo pametno napravo. V tem načinu bo dejaven le gumb za programe. Drugi gumbi bodo nedejavnici.



- Izberite pralni stroj na zaslonu v aplikaciji in pritisnite »nadaljuj«.
- Še naprej sledite navodilom na zaslonu, dokler vas aplikacija HomeWhiz ne povpraša po izdelku, ki ga želite povezati s svojo pametno napravo.
- Vrnite se v aplikacijo HomeWhiz in počakajte na zaključek nastavitve. Po zaključku nastavitve določite svojemu pralnemu stroju ime. Zdaj lahko tapnete in vidite izdelek, ki ste ga dodali v aplikaciji HomeWhiz.



Če nastavite ne boste uspešno izvedli v 5 minutah, se bo vaš pralni stroj samodejno izklopil. V tem primeru boste morali postopek nastavitev izvesti od začetka. Če težava ni odpravljena, stopite v stik s pooblaščenim serviserjem.

Svoj pralni stroj lahko uporabljate z več pametnimi napravami. Prenesite aplikacijo HomeWhiz na druge pametne naprave, s katerimi želite upravljati svoj pralni stroj. Ko boste zagnali aplikacijo, se morate prijaviti z računom, ki ste ga predhodno ustvarili in s katerim ste povezali svoj pralni stroj. Ali pa preberete razdelek »Nastavitev pralnega stroja, ki je povezan z računom druge osebe«.



**OPOZORILO:** Če želite zaključiti nastavitev aplikacije HomeWhiz, mora imeti vaša pametna naprava internetno povezano. Sicer vam aplikacija HomeWhiz ne bo dovolila uspešno zaključiti postopka nastavitve. Če imate težave s svojo internetno povezavo, stopite v stik s svojim ponudnikom internetskih storitev.



Aplikacija HomeWhiz bo morda zahtevala številko izdelka na etiketi izdelka. Etiketa izdelka se nahaja na notranji strani vrat naprave. Številka izdelka je napisana na etiketi naprave.



#### 4.3.15.2 Nastavitev pralnega stroja, ki je povezan z računom druge osebe

Če se je pralni stroj, ki ga želite uporabljati, dodal v sistem prek računa druge osebe, morate vzpostaviti novo povezavo med svojo aplikacijo HomeWhiz in svojo napravo.

- Prenesite aplikacijo HomeWhiz na novo pametno napravo, ki jo želite uporabiti.
- Ustvarite nov račun in se vpisite vanj v aplikaciji HomeWhiz.
- Sledite navodilom v razdelku »nastavitev aplikacije HomeWhiz« (4.3.15.1 Nastavitev aplikacije HomeWhiz) in zaključite postopek nastavitev.



Funkciji HomeWhiz in daljinsko upravljanje na vaši napravi lahko upravljate prek povezave Bluetooth, zato lahko uporabljate le eno aplikacijo HomeWhiz hkrati.

#### 4.3.15.3 Funkcija daljinskega upravljanja in njena uporaba

Funkcija Bluetooth se bo samodejno vklopila po zaključenih nastaviti aplikacije HomeWhiz. Za vklop ali izklop povezave Bluetooth glejte razdelek 4.3.8.2 Bluetooth 3".

Če boste pralni stroj izklopili in spet vklopili, medtem ko je vzpostavljena povezava Bluetooth, se bosta napravi samodejno ponovno povezali. Ko pa se boste z napravo oddaljili izven dosega, se bo funkcija Bluetooth samodejno izklopila. V tem primeru boste morali funkcijo Bluetooth ponovno vklopiti, če boste želeli uporabiti funkcijo daljinskega upravljanja.

Stanje povezave lahko spremljate tako, da preverite simbol Bluetooth na zaslonu. Če simbol neprekiniteno sveti, je povezava Bluetooth vzpostavljena. Če simbol utripa, se vaš izdelek poskuša povezati z vašo napravo. Če simbola ni, povezava ni vzpostavljena.



**OPOZORILO:** Funkcijo daljinskega vodenja je možno izbrati le, ko je na vaši napravi vzpostavljena povezava Bluetooth. Če ne morete izbrati funkcije daljinskega upravljanja, preverite stanje povezave. Če povezave ne morete vzpostaviti, ponovite začetno nastavitev svoje naprave.

**OPOZORILO:** Zaradi varnostnih razlogov bodo vrata izdelka ostala zaklenjena, kadar je funkcija daljinskega upravljanja omogočena, neodvisno od načina delovanja. Če želite odpreti vrata izdelka, boste morali obrniti gumb za izbiro programa ali pritisniti tipko daljinskega upravljalnika, da deaktivirate funkcijo daljinskega upravljanja.

Ko boste želeli daljinsko upravljati svoj pralni stroj, boste morali vklopiti funkcijo daljinskega upravljanja s pritiskom gumba za daljinsko upravljanje, ko je gumb za programe v položaju Prenos programa/Daljinsko upravljanje na nadzorni plošči vašega pralnega stroja. Ko boste dostopali do svojega izdelka, boste videli zaslon, ki je podoben spodnjemu.



Ko je vklopljena funkcija daljinskega upravljanja, lahko upravljate, izklopite in spremljate stanje delovanja le prek svojega pralnega stroja. Vse funkcije, razen otroške ključavnice, lahko upravljate prek aplikacije.

Indikator na gumbu za daljinsko upravljanje prikazuje, ali je funkcija vklopljena ali izklopljena.

Če je funkcija daljinskega upravljanja izklopljena, se delovanje upravlja na samem pralnem stroju, na aplikaciji pa je dovoljeno le spremljanje stanja.

Če funkcije daljinskega zagona ne boste mogli vklopiti, boste ob pritisku gumba zaslil opozorilni zvok. To se lahko zgodi, ko je naprava vklopljena in ni povezana z nobeno pametno napravo prek povezave Bluetooth. Na primer, ko je funkcija Bluetooth izklopljena ali ko so odprta vrata pralnega stroja.

Ko boste vklopili to funkcijo na pralnem stroju, bo razen v določenih pogojih ostala omogočena in bo zagotavljala upravljanje pralnega stroja daljinsko prek povezave Bluetooth.

Funkcija se izklopi iz varnostnih razlogov, ko:

- pralni stroj utripi izpad elektrike;
- obrnete gumb za programe, izberete drug program ali izklopite napravo.

#### 4.3.15.4 Odpravljanje težav

Naredite naslednje, če imate težave z nadzorom ali povezavo. Spremljajte, ali se med izvedbo dejanja težava ponavlja. Če težava ni odpravljena, storite sledeče.

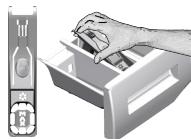
- Preverite, ali je vaša pametna naprava povezana z ustreznim domaćim omrežjem.
- Ponovno zaženite aplikacijo izdelka.
- Izklopite in nato vklopite funkcijo Bluetooth na nadzorni plošči.
- Če povezave ne morete vzpostaviti po zgornjih navodilih, ponovite začetno nastavitev svojega pralnega stroja.

Če težava ni odpravljena, stopite v stik s pooblaščenim serviserjem.

## 4.4 Vzdrževanje in čiščenje

Tehnična življenska doba stroja se podaljša in število pogostih težav se zmanjša, če stroj redno čistite.

### 4.4.1 Čiščenje predala za pralno sredstvo



Predal za pralno sredstvo redno čistite (na vsakih 4-5 pranj), kot je opisano v nadaljevanju, in tako preprečite kopiranje ostankov praška.

Da bi ga odstranili dvignite zadnji del sifona, kot prikazuje slika.

Če se v predelku za mehčalec nabira prekomerna količina mešanice vode in mehčalca, očistite sifon.

- 1 Pritisnite gumb s pikicami na sifonu v predelku za mehčalec in predelek izvlecite iz stroja.
- 2 Predal za pralno sredstvo in sifon operite v umivalniku z obilico mlačne vode. Med čiščenjem nosite zaščitne rokavice ali uporabite primerno krtačo, tako da se s kožo ne dotikate ostankov.
- 3 Potem ko predal očistite, ga namestite pravilno nazaj na mesto.

### 4.4.2 Čiščenje vrat za nalaganje in bobna

Za izdelke, ki so opremljeni s programom za čiščenje bobna glejte Upravljanje z izdelkom - programi.



Postopek za čiščenje bobna ponovite vsaka 2 meseca.

Uporabljajte sredstvo za zaščito pred nastajanjem vodnega kamna, primerno za pralne stroje.



Po vsakem pranju se prepričajte, da v bobnu ne ostanejo kakšne tuje snovi. Če so odprtine, ki so prikazane na spodnji sliki, zamašene, jih z zobotrebcom odmašite.

Tuje kovinske snovi bodo povzročile madeže rje na bobnu. Madeže na bobnu očistite s sredstvi za čiščenje nerjavavečega jekla.

Pri tem nikoli ne uporabljajte jeklene ali žične volne. S tem boste namreč poškodovali barvane, kromirane in plastične površine.

### 4.4.3 Čiščenje trupa in nadzorne plošče

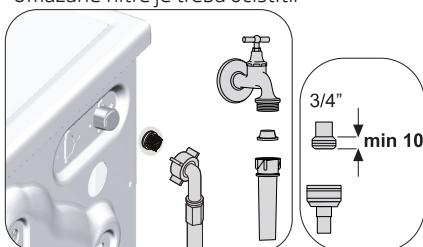
Trup stroja po potrebi obrišite z vodo z milom ali blagimi čistilnimi sredstvi, ki ne povzročajo korozije, in ga posušite z mehko krpo.

Nadzorno ploščo očistite samo z mehko in vlažno krpo.

### 4.4.4 Čiščenje dovodnih filterov

Na zadnji strani stroja je na koncu vsakega dovodnega ventila ter na koncu dovodne cevi, ki je priključena na pipo, filter. Ti filtri preprečujejo prodrov tujkov in umazanje iz vode v pralni stroj.

Umagane filtre je treba očistiti.



1. Zaprite pipe.
2. Snemite matice dovodnih cevi, tako da odprete dostop do filtrov na dovodnih ventilih. Matice očistite z ustrezno krtačo. Če so filtri zelo umazani, jih s kleščami vzemite ven in očistite.
3. Odstranite filtre na ploski strani dovodnih cevi skupaj s tesnila ter jih očistite pod tekočo vodo.
4. Previdno ponovno namestite tesnila in filtre ter ročno privijte matice.

#### 4.4.5 Odjem morebitne preostale vode in čiščenje filtra črpalke

Filtrirni sitem v stroju zaščiti pogon črpalke pred trdimi predmeti, kot so gumbi, kovanci in delci tkanin, med odjemom vode. Tako je odjem vode neoviran in tehnična življenska doba stroja se podaljša. Če se voda ne odvaja iz stroja, to pomeni, da je zamašen filter črpalke. Filter je treba očistiti vsake 3 mesece ali vsakokrat, ko se zamaši. Pred čiščenjem filtra črpalke je treba iztočiti vodo iz stroja. Vodo je treba iztočiti tudi pred prevozom in prenašanjem stroja (npr. selitev v drugo hišo) in v primeru, da voda zmrzne.



**POZOR:** Tujki, ki ostanejo v filtru črpalke, lahko poškodujejo stroj ali ustvarjajo hrup.

**POZOR:** Če stroja ne uporabljate, izklopite pipo, odstranite cev za dovod vode in izpraznite vodo, ki se nahaja v stroju, da preprečite nevarnost zmrzovanja.

**POZOR:** Po vsaki uporabi izklopite pipo, na katero je povezana cev za dovod vode.

**Če želite očistiti umazan filter in iztočiti vodo, upoštevajte naslednja navodila:**

- 1 Izvlecite vtič in tako izključite napajanje.



**POZOR:** Temperatura vode v stroju se lahko dvigne na 90 °C. Za zaščito pred opekinami filter očistite, ko se voda v stroju ohladi.

2. Odprite pokrov filtra.



- 3 Za prazenje vode upoštevajte spodnja navodila.

**Če stroj ni opremljen z odjemno cevjo za ukrepanje v sili za prazenje vode:**



- Pred filter namestite večjo posodo, v katero se bo stekla voda iz filtra.
- Obrnite in odvijajte filter črpalke (v nasprotni smeri urnega kazalca), dokler voda ne začne iztekat. Vodo prestrezite v posodo, ki ste jo postavili pred filter. Polito vodo obrišete s krpo.
- Ko se izteče vsa voda, zavrtite filter do konca gibja in ga vzemite ven.

- 4 Očistite ostanke v filtru in umazanijo okoli pogona črpalke.

5. Zamenjajte filter.

6. Če je filtrski pokrov sestavljen iz dveh kosov, pokrov zaprite tako, da pritisnete na jeziček. Če je pokrov iz enega kosa, najprej namestite jezička na mesto spodaj in nato pritisnite na zgornji del, tako da se pokrov zapre.

## 5 Odpravljanje težav

Težava	Vzrok	Rešitev
Programi se ne začnejo po tem, ko zaprete vratca.	Niste pritisnili gumba za začetek/premor/preklic.	• Pritisnite gumb za zagon/premor/preklic.
	V primeru prevelike količine perila se lahko vratca za nalaganje težko zaprejo.	• Zmanjšajte količino perila in preverite, ali so vratca za nalaganje pravilno zaprta.
Programa ni možno zagnati ali izbrati.	Stroj se je zaradi težave med dovajanjem (napetost, vodni tlak itd.) morda preklopil v način samodejne zaščite.	• Program prekličete tako, da zavrtite gumb za izbiro programa na drug program. Sistem prekliče predhodni program (Glejte "Preklic programa").
V notranjosti stroja je voda.	Po opravljenih procesih za nadzor kakovosti med proizvodnjo je morda v stroju ostala manjša količina vode.	• Ne gre za napako; voda ne škoduje stroju.
Stroj ne sprejema vode.	Pipa je zaprta.	• Odprite pipe.
	Dovodna cev je upognjena.	• Izravnajte cev.
	Dovodna cev je zamašena.	• Očistite filter.
	Vratca za nalaganje niso zaprta.	• Zaprite vratca.
Voda v stroju se ne izprazni.	Odtočna cev je zamašena ali zavitá.	• Očistite ali izravnajte cev.
	Filter črpalk je zamašen.	• Očistite filter črpalke.
Stroj vibrira oziroma obratuje hrupno.	Stroj ni postavljen uravnoteženo.	• Uravnotežite izdelek tako, da nastavite nogice.
	V filtru črpalk je trda snov.	• Očistite filter črpalke.
	Varnostni vijaki za zaščito med prevozom in prenašanjem so še na mestu.	• Odstranite varnostne vijke.
	V stroju je morda premajhna količina perila.	• Naložite več perila v stroj.
	V stroju je naloženega preveč perila.	• Vzemite ven nekaj perila ali z roko porazdelite obremenitev, tako da ga enakomerno uravnotežite v stroju.
	Stroj je morda naslonjen ob trd element.	• Preverite in potrdite, da se stroj na nič ne naslanja.
Z dna stroja uhaja voda.	Odtočna cev je zamašena ali zavitá.	• Očistite ali izravnajte cev.
	Filter črpalk je zamašen.	• Očistite filter črpalke.
Stroj se kmalu po zagonu programa zaustavi.	Stroj se je morda začasno zaustavil zaradi nizke napetosti.	• Stroj se ponovno zažene, ko napetost vzpostavi normalno raven.
Stroj neposredno prazni vodo, ki priteče vanj.	Odtočna cev ni na ustrezni višini.	• Priključite odtočno cev, kot je opisano v uporabniškem priročniku.
Med pranjem v stroju ni vode.	Voda je v nevidnem delu stroja.	• To ni napaka.
Vratca za nalaganje ni mogoče odpreti.	Zaklep vrat je aktiviran zaradi ravni vode v stroju.	• Vodo izpraznjite, tako da zaženete program za črpjanje ali centrifugiranje.
	Stroj segreva vodo ali pa je v ciklu centrifugiranja.	• Počakajte, da se program zaključi.
	Vratca za nalaganje se lahko zaradi pritiska, ki so mu izpostavljena, zataknjejo.	• Primite ročaj in potisnite ter povlecite vratca za nalaganje, da se sprostijo, nato pa jih odprite.
	Če ni električnega napajanja, se vratca za nalaganje ne bodo odprla.	• Če želite odpreti vratca za nalaganje, odprite pokrov filtra črpalke in povlecite ročaj za ukrepanje v sili, ki se nahaja na zadnji strani omenjenega pokrova, navzdol Glejte »Zaklepanje vratc za nalaganje«
	Vratca stroja se zaradi varnostnih razlogov morda ne bodo odprla.	• Če vratca ostanejo zaklenjena po koncu programa, ko je izbrana funkcija Wash&Wear (Operi&Obleči), pomeni, da bodo vratca zaklenjena, dokler se stroj zaradi varnostnih razlogov ne ohladi.

<b>Težava</b>	<b>Vzrok</b>	<b>Rešitev</b>
Pranje traja dlje, kot je določeno v uporabniškem priročniku. (*)	Tlak vode je nizek.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stroj ne začne obratovati, dokler ni v njem zadostne količine vode, da prepreči slabe rezultate pranja zaradi pomanjkanja vode. Zato je čas pranja daljši.</li> </ul>
	Nizka napetost.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Čas pranja je podaljšan za preprečitev slabih rezultatov pranja kot posledice nizke napajalne napetosti.</li> </ul>
	Vhodna temperatura vode je morebiti nizka.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Čas za segrevanje vode je v hladni sezoni daljši. Tudi čas pranja je lahko daljši za preprečevanje slabih rezultatov pranja.</li> </ul>
	Poveča se lahko tudi število izpiranj in/ali količina vode za izpiranje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ko je potrebno dobro izpiranje, stroj poveča količino vode za izpiranje ter po potrebi doda dodatni korak izpiranja.</li> </ul>
	Zaradi previle količine pralnega sredstva se lahko pojavi premočno penjenje in vklopi sistem samodejnega odstranjevanja pene.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uporabljajte priporočeno količino pralnega sredstva.</li> </ul>
Programski čas se ne odšteva. (Na modelih z zaslonom) (*)	Merilnik časa se lahko zaustavi med dotokom vode.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Indikator merilnika časa ne odšteva, dokler v stroj doteka ustrezna količina vode. Stroj ne začne obratovati, dokler ne zajame količine vode, zadostne za zaščito pred slabimi rezultati pranja zaradi pomanjkanja vode. Po tem indikator merilnika časa ponovno zažene odštevanje.</li> </ul>
	Merilnik časa se lahko zaustavi med fazo ogrevanja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Indikator merilnika časa ne odšteva, dokler stroj ne doseže nastavljene temperature.</li> </ul>
	Merilnik časa se lahko zaustavi med fazo centrifugiranja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Samodejni sistem zaznavanja neuravnotežene obremenitve se lahko vključi zaradi neuravnotežene porazdelitve perila v stroju.</li> </ul>
Programski čas se ne odšteva. (*)	Perilo v stroju je neuravnoteženo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Samodejni sistem zaznavanja neuravnotežene obremenitve se lahko vključi zaradi neuravnotežene porazdelitve perila v stroju.</li> </ul>
Stroj ne preklopi v fazo centrifugiranja. (*)	Perilo v stroju je neuravnoteženo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Samodejni sistem zaznavanja neuravnotežene obremenitve se lahko vključi zaradi neuravnotežene porazdelitve perila v stroju.</li> </ul>
	Stroj ne bo izvajal centrifugiranja, če voda v stroju ni popolnoma izpraznjena.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Preverite filter in odtocno cev.</li> </ul>
	Zaradi previle količine pralnega sredstva se lahko pojavi premočno penjenje in vklopi sistem samodejnega odstranjevanja pene.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uporabljajte priporočeno količino pralnega sredstva.</li> </ul>
Slabi rezultati pranja: Perilo seobarva sivo. (**)	Dlje časa ste uporabljali nezadostne količine pralnega sredstva.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uporabite priporočljivo količino pralnega sredstva za trdoto vode in perilo.</li> </ul>
	Pranje je potekalo ob nizkih temperaturah dlje časa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Izberite ustrezno temperaturo za pranje določenega perila.</li> </ul>
	Nezadostna količina pralnega sredstva za trdo vodo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nezadostna količina pralnega sredstva pri trdi vodi povzroči, da madeži ostanejo na oblačilu, zaradi česar se oblačilo čez čas obarva sivo. Ko se pojavi sivina, jo je težko odpraviti. Uporabite priporočljivo količino pralnega sredstva za trdoto vode in perilo.</li> </ul>
	Dodal ste prekomerno količino pralnega sredstva.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uporabite priporočljivo količino pralnega sredstva za trdoto vode in perilo.</li> </ul>

Težava	Vzrok	Rešitev
Slabi rezultati pranja: Madežev ni mogoče odpraviti ali pa perilo ni pobeljeno. (**)	Dodali ste premajhno količino pralnega sredstva.	• Uporabite priporočljivo količino pralnega sredstva za trdoto vode in perilo.
	V stroju je preveč perila.	• V stroj ne nalagajte prekomerne količine oblačil. Naložite s količinami, priporočenimi v »4.3.3 Tabela programov in porabe«.
	Izbrali ste napačen program in temperaturo.	• Izberite ustrezen program in temperaturo za pranje določenega perila.
	Uporabili ste napačno vrsto pralnega sredstva.	• Uporabite originalno pralno sredstvo, ki ustreza stroju.
	Dodali ste prekomerno količino pralnega sredstva.	• Pralno sredstvo dodajte v ustrezen predelek. Ne mešajte belilnega sredstva s pralnim sredstvom.
Slabi rezultati pranja: Na perilu so se pojavili oljni madeži: (**)	Bobna niste redno čistili.	• Redno čistite boben. Za to glejte »4.4.2 Čiščenje nakladalnih vratc in bobna«.
Slabi rezultati pranja: Oblačila imajo neprijeten vonj. (**)	Zaradi rednega pranja ob nizkih temperaturah in/ali v kratkih programih se na bobnu pojavijo vonjave in plasti bakterij.	• Po vsakem pranju pustite predal za pralno sredstvo in vrata za vstavljanje perila priprta. Tako se v stroju ne bo pojavilo vlažno okolje, ki privlači bakterije.
Barva perila je zbledela. (**)	Naložili ste prekomerno količino oblačil.	• V stroj ne nalagajte prekomerne količine oblačil.
	Uporabili ste vlažno pralno sredstvo.	• Pralna sredstva shranjujte v okolju, ki ni vlažno, in jih ne izpostavljajte prekomernim temperaturam.
	Izbrali ste višjo temperaturo.	• Izberite ustrezen program in temperaturo glede na vrsto in umazanost perila.
Stroj slabo izpira.	Neustrezná količina, znamka in pogoji shranjevanja uporabljenega pralnega sredstva.	• Uporabite ustrezno pralno sredstvo za pralni stroj in perilo. Pralna sredstva shranjujte v okolju, ki ni vlažno, in jih ne izpostavljajte prekomernim temperaturam.
	Pralno sredstvo ste dodali v napačen predelek.	• Če pralno sredstvo dodate v predelek za predpranje, čeprav predpranja niste izbrali, bo stroj uporabil pralno sredstvo med izpiranjem ali mehčanjem. Pralno sredstvo dodajte v ustrezen predelek. Pralno sredstvo dodajte v ustrezen predelek.
	Filter črpalk je zamašen.	• Preverite filter.
	Odtočna cev je zvitja.	• Preverite odtočno cev.
Perilo je po pranju postalo trdo. (**)	Dodali ste premajhno količino pralnega sredstva.	• Če ne uporabite dovolj pralnega sredstva za trdoto vodo, lahko perilo postane trdo. Uporabite priporočljivo količino pralnega sredstva za trdoto vode.
	Pralno sredstvo ste dodali v napačen predelek.	• Če pralno sredstvo dodata v predelek za predpranje, čeprav predpranja niste izbrali, bo stroj uporabil pralno sredstvo med izpiranjem ali mehčanjem. Pralno sredstvo dodajte v ustrezen predelek. Pralno sredstvo dodajte v ustrezen predelek.
	Pralno sredstvo je morda pomešano z mehčalcem.	• Ne mešajte mehčalca s pralnim sredstvom. Predal za pralno sredstvo operite in očistite z vročo vodo.
Predal operite in očistite z vročo vodo.	Program morda ni primeren za to vrsto perila.	• Preverite etikete perila, da izberete program, ki ustreza vrsti perila, in ne uporabljajte funkcije Wash&Wear (Operi&Obleči) za perilo, ki ni primerno za sušenje.
Perilo ne diši kot mehčalec. (**)	Pralno sredstvo ste dodali v napačen predelek.	• Če pralno sredstvo dodata v predelek za predpranje, čeprav predpranja niste izbrali, bo stroj uporabil pralno sredstvo med izpiranjem ali mehčanjem. Pralno sredstvo dodajte v ustrezen predelek. Predal za pralno sredstvo operite in očistite z vročo vodo. Pralno sredstvo dodajte v ustrezen predelek.
	Pralno sredstvo je morda pomešano z mehčalcem.	• Ne mešajte mehčalca s pralnim sredstvom. Predal za pralno sredstvo operite in očistite z vročo vodo.

Težava	Vzrok	Rešitev
Ostanki pralnega sredstva v predalu za pralno sredstvo. (**)	Pralno sredstvo ste dodali v moker predal.	• Predal za pralno sredstvo posušite, preden vanj dodate pralno sredstvo.
	Pralno sredstvo je vlažno.	• Pralna sredstva shranujte v okolju, ki ni vlažno, in jih ne izpostavljajte prekomernim temperaturam.
	Tlak vode je nizek.	• Preverite tlak vode.
	Pralno sredstvo v glavnem predelu za pranje se je zmocilo med dodajanjem vode za predpranje. Odprtine za predelek za pralno sredstvo so zamašene.	• Preverite odprtine in jih očistite, če so zamašene.
	Obstaja težava z ventili predala za pralno sredstvo.	• Pokličite pooblaščenega serviserja.
	Pralno sredstvo je morda pomešano z mehčalcem.	• Ne mešajte mehčalca s pralnim sredstvom. Predal za pralno sredstvo operite in očistite z vročo vodo.
V stroju se ustvarja preveč pene. (**)	Uporabljate neustrezna pralna sredstva za pralni stroj.	• Uporabite pralna sredstva, ki ustrezajo pralnemu stroju.
	Dodali ste prekomerno količino pralnega sredstva.	• Uporabljajte zadostno količino pralnega sredstva.
	Pralno sredstvo je bilo shranjeno ob nepravilnih pogojih.	• Pralno sredstvo shranite na zaprtem in suhem mestu. Ne shranujte ga na mestih, kjer se pojavljajo prekomerne temperature.
	Pletene tkanine, kot je til, lahko povzročijo premočno penjenje.	• Za te vrste tkanin uporabite manj pralnega sredstva
	Pralno sredstvo ste dodali v napačen predelek.	• Pralno sredstvo dodajte v ustrezan predelek.
	Mehčalec se je prehitro dodal k pranju.	• Morda obstaja težava z ventili ali v predalu za pralno sredstvo. Pokličite pooblaščenega serviserja.
Pena se steka iz predala za pralno sredstvo.	Dodali ste preveliko količino pralnega sredstva.	• Zmešajte 1 žlico mehčalca in $\frac{1}{2}$ litra vode ter mešanico nalijite v predelek za pranje v predala za pralno sredstvo.
		• V napravo dodajte pralno sredstvo glede na program in največjo količino perila, navedeno v "Preglednici programov in porabe". Ko uporabljate dodatne kemiikalije (sredstva za odstranjevanje madežev, belila itd.), zmanjšajte količino pralnega sredstva.
Ko je izbrana funkcija Wash&Wear (Operi&Obleči), je perilo po koncu programa še vedno vlažno.	V stroju je preveč perila.	• Ko je izbrana funkcija Wash&Wear (Operi&Obleči), naložite največ 1 kg.
	Funkcija ni aktivna.	• Po izbranem programu pranja preverite, ali je bila funkcija Wash&Wear (Operi&Obleči) izbrana ali ne.
Ob koncu programa je perilo mokro. (*)	Zaradi prevelike količine pralnega sredstva se lahko pojavi premočno penjenje in vklopi sistem samodejnega odstranjevanja pene.	• Uporabljajte priporočeno količino pralnega sredstva.
(*) Stroj ne preklopi na korak centrifugiranja, če perilo ni enakomerno razporejeno v bobnu, da prepreči škodo na stroju in okolici. Perilo je treba znova porazdeliti in odviti.		
(**) Bobna niste redno čistili. Redno čistite boben. Glejte 4.4.2		
	<b>OPOZORILO:</b> Če kljub upoštevanju teh navodil ne uspete odpraviti težav, se posvetujte s prodajalcem oziroma pooblaščenim serviserjem. V nobenem primeru ne poskušajte sami popraviti stroja, ki ne deluje.	
	<b>OPOZORILO:</b> Za informacije o odpravljanju težav preberite razdelek o aplikaciji HomeWhiz.	

## **IZJAVA O ZAVRNITVI ODGOVORNOSTI / OPOZORILO (SL)**

Nekatere (preproste) napake lahko ustrezno odpravi končni uporabnik, ne da bi s tem povzročil kakršno koli varnostno težavo ali nevarno uporabo, pod pogojem, da je napaka odpravljena v okviru predpisanih omejitev in v skladu z naslednjimi navodili (glejte razdelek »Popravilo s strani uporabnika«).

Razen če je drugače navedeno v razdelku »Popravilo s strani uporabnika« spodaj, se je za popravila treba obrniti na pooblašcene poklicne serviserje, da se preprečijo varnostne težave. Pooblaščen poklicni serviser je poklicni serviser, ki mu je proizvajalec odobril dostop do navodil in seznama rezervnih delov tega izdelka v skladu z metodami, opisanimi v zakonodajnih aktih na podlagi Direktive 2009/125/ES.

**Samo serviser (tj. pooblaščen poklicni serviser), s katerim lahko vzpostavite stik prek telefonske številke, navedene v uporabniškem priročniku/na garancijski kartici ali prek pooblaščenega prodajalca, lahko izvede servis v skladu z garancijskimi pogoji, zato vas opozarjam, da se v primeru popravil, ki jih izvedejo poklicni serviserji, ki jih ni pooblastila družba Beko, garancija razveljavji.**

### **Popravilo s strani uporabnika**

Končni uporabnik lahko sam izvede popravilo v zvezi z naslednjimi rezervnimi deli: vrata, vratni tečaj in tesnila, druga tesnila, sklop za zaklepanje vrat in plastični zunanji deli, kot so dozirne posode za detergent (posodobljen seznam je od 1. marca 2021 na voljo tudi na spletnem mestu support.beko.com).

Za zagotovitev varnosti izdelka in preprečitev nevarnosti hudih telesnih poškodb morajo biti omenjena popravila s strani uporabnika izvedena v skladu z navodili za takšna popravila, ki so navedena v uporabniškem priročniku ali na voljo na spletnem mestu support.beko.com. Zaradi lastne varnosti pred začetkom izvajanja popravila odklopite izdelek z napajanja.

Poskusite popravil in popravila s strani končnih uporabnikov, ki se izvedejo za dele, ki niso navedeni na takšnem seznamu, in/ali ki niso skladna z navodili za popravilo s strani uporabnika, ki so navedena v uporabniških priročnikih ali na voljo na spletnem mestu support.beko.com, razveljavijo garancijo za izdelek in lahko povzročijo varnostne težave, za katere ne odgovarja družba Beko.

Zato močno priporočamo, da končni uporabniki ne izvajajo popravil na delih, ki niso navedeni na omenjenem seznamu, in da se v takšnih primerih obrnejo na pooblaščene ali registrirane poklicne serviserje. V nasprotnem primeru lahko takšni poskusi s strani končnih uporabnikov povzročijo varnostne težave (požar, poplavo, smrt zaradi električnega udara in hude telesne poškodbe) in poškodujejo izdelek.

Primeri popravil, za katere se je treba obrniti na pooblaščene ali registrirane poklicne serviserje, so med drugimi naslednji: motor, sklop črpalk, matična plošča, plošča motorja, plošča zaslona, grelniki itd.

Če končni uporabniki ne upoštevajo zgornjih navodil, proizvajalec/prodajalec v nobenem primeru ne odgovarja za to.

Rezervni deli za pralni stroj ali pralno-sušilni stroj, ki ste ga kupili, so na voljo 10 let.

V tem času bodo na voljo originalni rezervni deli, ki zagotavljajo pravilno delovanje pralnega stroja ali pralnosušilnega stroja.